中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報
The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：
編輯部：二七零七零六 二八零八七 二七零七七
採訪部：二八四零二 二三五四九 二七四九八
營業部：二八七零二 二九七零八
廣告部：二三零零七
社長室：二八零五八
總編輯：二七五六 二四五五
經理室：二七七二六
中區辦事處：二五零一 二式四三九 二式一八五

電報掛號二零七五 郵箱六二號
今日出紙三大張每份式毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一六三二二號

物價一片張聲·市民莫不皺眉
石油產品今起加價
汽油火水各漲一角半及五仙

【本報訊】在本港物價一片上漲聲中，香港蜆殼公司昨日已率先宣佈石油產品自今日起全面加價，加價之幅度，計為：

超力汽油　每加侖加價一角五仙
普通汽油　每加侖加價一角五仙
火水　每加侖加價五仙
汽車用輕質柴油　每加侖加價一角
工業用輕質柴油　每加侖加價七仙
燃油　每加侖加價六仙
石油氣　每磅加價三仙

是項調整，包括政府稅額在內，平均增加百分之五。

此外下列產品價格亦將根據產品種類、等級及包裝調整如下：

潤滑劑　每加侖加價一角
潤滑脂　每磅加價五仙

就本報所知，除蜆殼公司之外，半島石油公司亦已決定，由今日起，石油產品全面調整售價，其幅度與蜆殼公司相同。

據半島石油有限公司本港代理光大行有限公司一發言人說：「我們今日已接到『半島』石油公司的正式通知，一切石油產品，決定於七月四日起加價，至於加價的幅度計有：石油氣每磅加三仙；火水每加侖加五仙（即每罐加二毫）；工業油渣：（紅渣每加侖加七仙），（黑渣每加侖加六仙）；偈油每加侖加一毫。」

本報記者，昨晚曾分別向各石油公司代理及油站方面提出詢問，截至今日凌晨為止，除蜆殼及半島方面已証實自今日起加價外，其他四間公司代理及油站，均表示未接獲通知。

但根據過去慣例，本港石油產品調整售價時，一向是六間公司一致行動的。預料各公司日內即將採同樣行動。

車輛	燃料	每加侖加價(港幣)
私家車	汽油	一角五仙
的士	汽車用輕質柴油	一角
小型巴士	汽車用輕質柴油	一角
巴士(單層)	汽車用輕質柴油	一角
巴士(雙層)	汽車用輕質柴油	一角
貨車(噸半)	汽車用輕質柴油	一角
貨車(六噸)	汽車用輕質柴油	一角

公共交通機構成本雖增
暫時仍未打算加價
煤氣公司擬每度加兩仙

本港物價，近月以來，早已「突飛漲猛」，石油產品今日起全面加價消息傳出之後，更引起本港市民一致矚目。

石油產品售價上升，會否導致本港公共交通再一次調整票價？電力公司會否受連帶影響，加價？這都是萬千市民所熱切關心。

本報記者昨晚特向本港公共交通方面提出訪問。

九龍巴士公司發言人蔡惠鴻表示：他已聽聞汽車用輕質柴油加價的消息，但仍未接到有關加價的正式通知，他指出，九巴所用的汽油是由美孚、蜆殼及德士古三大公司提供，不過他指出，汽油加價對九巴雖有影響，但是影響並不算太大，而巴士票價暫時亦不會隨之加價。

公共小型巴士總商會發言人亦證實上述加價之事實，該會發言並曾問有關石油公司，接觸亦謂準備調整價格，將於日間會後有所決定。當被問及油渣加價後，是否有影響小巴收費時，據表示：由於保險費由七月一日起，由一千六百元加至二千〇五十元，再加上油渣加價，自屬一種吃力的負担，因為目前汽車零件昂貴修車工價亦告提高，車商經營自感困難，但短期內相信不致影響小巴加價，除非牌費加傳說所云，由三千元增至六千元，則加價之可能性甚高。

同時，各類燃料如電油，油渣加價，直接影響了工業的負担，無形中提高工業產品成本，而石油氣加價，則更加重了本港市民家庭生活支出。

此外，靈通消息方面亦已傳出，煤氣公司，亦已醞釀加價，每度準備加價兩仙，但到昨晚為止，煤氣公司方面尚未作出宣佈，電力公司，會否受到影響亦有待進一步證實。

六大公司未獲一致協議
蜆殼半島率先加價
其餘日內料將追隨

至於其他公司，本報記者昨晚曾先後向各該代理商查問：代理標準石油公司的廣發石油行發言人何先生說：「石油產品加價是勢所必然的，但是到目前為止，我們還沒有接到『標準』石油公司的通知，據本人知道，昨日下午該公司的重臣尚在會議商討中。」

美孚有限公司代表泰隆貿易公司發言人與德士古有限公司代理商和合行發言人，以及無比公司代理商大德行發言人等，地在記者詢問時表示，現尚未得到通知何時起價，但他們却又表示，起價是無可避免的事，至於加價的幅度如何，待各公司的通知才能揭曉。

雖然，上述四間公司代理商，至昨晚仍未接獲通知，但預料，該四間公司石油產品，亦必於日內全面加價，同時，其幅度亦將大致相同。

因為，石油公司調整石油產品售價，早在上月廿八日時，六間公司首腦曾開會會商，決議自本月四日開始，全面調整石油產品售價的，至於此次未曾一致於今日起加價，據靈通消息方面透露，是由於六大公司對部份石油產品價格調整，仍未能達成一致意見，但六間公司全面調整售價，是無可避免的。

關於本港石油產品，將於今日起調整售價消息，本報在六月廿九日早已報導。

香港蜆殼有限公司昨日宣佈石油產品加價，並就此次調整價格事件作如下解釋：

㈠蜆殼公司於上次調整價格時（一九七三年一月，石油產品平均加價百分之四點五）曾指出若產油國家再次大幅度增加原油價格，定會影響所有耗油國家（包括香港在內）之石油產品價格。

㈡繼美元於一九七三年二月貶值，石油輸出國組織即要求重新談判有關一九七二年在日內瓦所簽署之協定，談判內容要求將原油牌價依照美元貶值幅度加以調整，因該等國家之石油出口牌價仍以美元計算。此後終於今年六月一日在日內瓦簽訂一項幣值附加合約。按照該合約，原油牌價於美元貶值前後共加價百分之十一點九。

又今後原油牌價將按照合約內之定則，隨美元與其他十一國家幣制之兌換率起落。

㈢原油之價格僅為產品成本之一重要部分，對在香港市場上所銷售之石油產品價格有決定性。此外尚有其他因素，如海運費、煉制費、陸上儲藏、調配費用等等。因全世界對目前所能供應之油量需求激增，使石油產品市值增加，而此等費用亦正隨之上升。

原油以及其他成本激增
導致宣佈加價

㈣近數月來，幸因港幣較美元穩定，又因本地所有能力需求繼續增加——每年約增長百分之九——對香港經濟有所幫助。此等優越條件使目前加價幅度不致太大，但因各種因素外加全世界原能力成本開始上升，故蜆殼公司不得不調整售價。

㈤蜆殼公司與全世界其他石油公司處於同樣地位，需特別致慮今後且已決定之加價問題——根據一九七一年二月國際石油公司與石油輸出國組織在德黑蘭簽訂之合約，將於一九七四年一月與七五年一月實行提高稅款與原油牌價。

㈥本地售價除受此等影響外尚需經受世界性石油市場之艱困，及本地成本之增加（本港多數工業亦受此項影響），近來類此成本增加亦為今次調整價格原因之一。

有車階級負擔 今日起又增重

刺殺馮明輝疑兇
賴遠宏昨再過堂

【本報訊】男子馮明輝，於今年五月廿日，在荃灣芙蓉山村奮勇捉賊，不幸遭賊刺殺，壯烈犧牲，事後，一名疑匪在村民追捕下，束手被擒，昨控以「謀殺」及「毆打」罪名，續解荃灣裁判署過堂，布維爾法官徇控方請求，諭令將案押候兩星期再提堂，被告則由監獄看管，并在獄中由醫生診治。

被告男子賴遠宏，卅二歲，工廠工人，住荃灣芙蓉山村五十二號木屋，被控兩罪：（甲）本年五月廿日，在荃灣地區謀殺男子馮明輝，（乙）同日，在上述地點，毆打女子黃泳嫦。

本年一月已曾加價一次

此次石油產品加價為本年以來的第二次，本年一月石油產品已曾將價格調整，當時的漲幅為：石油氣每磅加價兩仙，原價每磅六角，即每磅六角二仙；十八磅庄石油氣由原價十元八角加至十一元二角；二十四磅庄石油氣，原價十四元四角，加至十四元九角；三十四磅庄，原價二十元四角加至廿一元一角；一百磅庄原價六十元，加至六十二元。

至於其他石油產品如超力電油每加侖加一角，即由三元七角五仙加至三元八角五仙，普通電油每加侖加一角，即由三元四角加至三元五角，汽車用油每加侖加一角，即由二元七角加至二元八角，工業用油每加侖加七仙，即由一元一角加至一元一角七仙，油渣每加侖加七仙，即由原價一元一角加至一元一角七仙，偈油每加侖加一角，即由原價八元八角加至八元九角。火水則每加侖加價一角，四加侖裝的火水價格由每罐六元八角升至七元二角。

刊本報廣告請撥電話：二八〇七〇八接洽

中區新型寫字樓——
香港德輔道中287—291號·干諾道中144號
香港繁盛商業中心
分層·單位—租售
歡迎分期付款
設備新型·管理完善
洽購處：
中區嘉華銀行大廈頂樓　電話：5-442332

天天旅運貿易有限公司主辦

日本 九天　八月四日　HK$2,490.00
台灣 九天　八月十一日　HK$1,390.00
泰馬星 九天　八月四日　HK$2,290.00

日本五天遊　八月五日·八月廿六日·九月九日
鹿兒九州本洲十二天遊　七月廿八日·八月八日·九月廿二日
泰馬星十一天遊　七月廿一日·八月五日·九月九日
台灣九天遊　七月廿八日·八月四日·八月十六日·九月八日
泰國四天及清邁六天遊　七月廿日·八月十六日

經理：何萬鈴　主任：江如劍　何澤華
Daily Tours & Trading Co. Ltd.
香港中環德輔道中54-58號致生大厦301室
TEL: 5-239514　5-226824

天梭超級防水表
倍添假日情趣

天梭超級防水表乃是專為愛好戶外及體育活動者而設，堅固耐用，防水性能特佳備有自動及日曆款式並配有不碎礦石玻璃。

FZ 44672款式
天梭PR516型
防水、自動、日曆、
包黃金表殼連帶、
港幣315元

Z 38558款式
天梭T12型女庄表
防水、自動、日曆、
不銹鋼表殼連帶、
港幣310元

Z 44660款式
防水、自動、日曆、
不銹鋼表殼連帶、
包金款式亦備
港幣245元

天梭表
準確·堅固·耐用

尼克遜邀晤黃鎮同時傳出
基辛格下月赴北平
努力斡旋高棉停火
可能會與錫漢諾克會面

【華盛頓三日路透社電】尼克遜政府在國會的六星期最後停止轟炸高棉限期之前，美機在高棉的轟炸動行已告加强。在加强轟炸高棉的消息透露之後不久，白宮即於昨夜宣佈，中共駐華盛頓「聯絡辦事處主任」黃鎮，將於星期五日飛往聖克里文特，和尼克遜總統舉行一次特別會談。

他們在尼克遜總統現時渡假的加州白宮舉行的會談，顯然是討論高棉的局勢問題。

同時，官方人士强烈暗示稱：美國總統顧問基辛格，將在不久訪問北平，此行可能包括和被黜的前高棉元首錫漢諾克舉行談判。

【北平三日法新社電】此間的一項極可靠消息於今日報告稱：尼克遜總統的顧問基辛格博士，將於今年八月間訪問北平。

據悉：基辛格的訪問北平，被認為與華盛頓擬達成高棉停火的努力，有關基辛格可能會為此和錫漢諾克舉行的會談。

自今年二月基辛格訪問北平，導致雙方互設聯絡辦事處後，基氏的再次訪問北平，將是他的第六次訪問。

訪問的目的主要在尼克遜總統最近和蘇俄共黨領袖布里什涅夫簽署協定後，繼續維持美國和中共的高層接觸。

北平的消息靈通人士已斷然否定周恩來「總理」會在今年訪問華盛頓的可能性，西方國家會篩傳周恩來訪美，據此間的可靠人士稱：祇要中華民國仍有外交代表駐在華盛頓，周恩來的訪問美國就絕無可能。此間的外交界人士相信，北平和華盛頓在美、俄高峯會談後，很可能要作某種的和解，而尼克遜總統將於星期五日接見中共駐華盛頓「聯絡辦事處」主任黃鎮的事實，更使這個說法的可信。

【加州．聖克里文特三日法新社電】美國總統顧問基辛格稱：他並無立即作週遊列國的計劃，但他會在不久重整行囊，則是事實。

白宮並不否認基辛格再度訪問北平的可能性，將於星期五日尼克遜總統、基辛格博士和中共「聯絡辦事處」主任黃鎮在此間舉行的會談中提出來討論。

基辛格的訪問北平，包括幾個目的，第一個目的便是向中共政權保證美國和蘇俄舉行的高峯會談，不是針對中共而發。

基辛格的訪問北平，同時可能是為中共「總理」周恩來於明年初的訪問美國，協助先作鋪路的安排。

尼克遜總統對周恩來的訪美頗感熱心，因為這樣可使他在明春名正言順的再訪中共，他在上月份歡迎抵達華盛頓的黃鎮時會說過，他會在春天訪問中共。

「春天」並不一定意指明春，但總離不了尼氏現時亦即最後的總統任期中三個春天的其中一個。

基辛格訪問北平，亦可能包括促進解決高棉問題的目的在內。

另有一個可能性就是基辛格將會訪問其他首部，或是儘早促使高棉舉行停火談判，或是為尼克遜總統的秋天訪問歐洲做籌備工作。

倫敦金價升

【本報訊】倫敦金價頭盤已刊工商界版。倫敦最後來電尾盤報一二二點零零美元，價比前市尾盤價升一元。

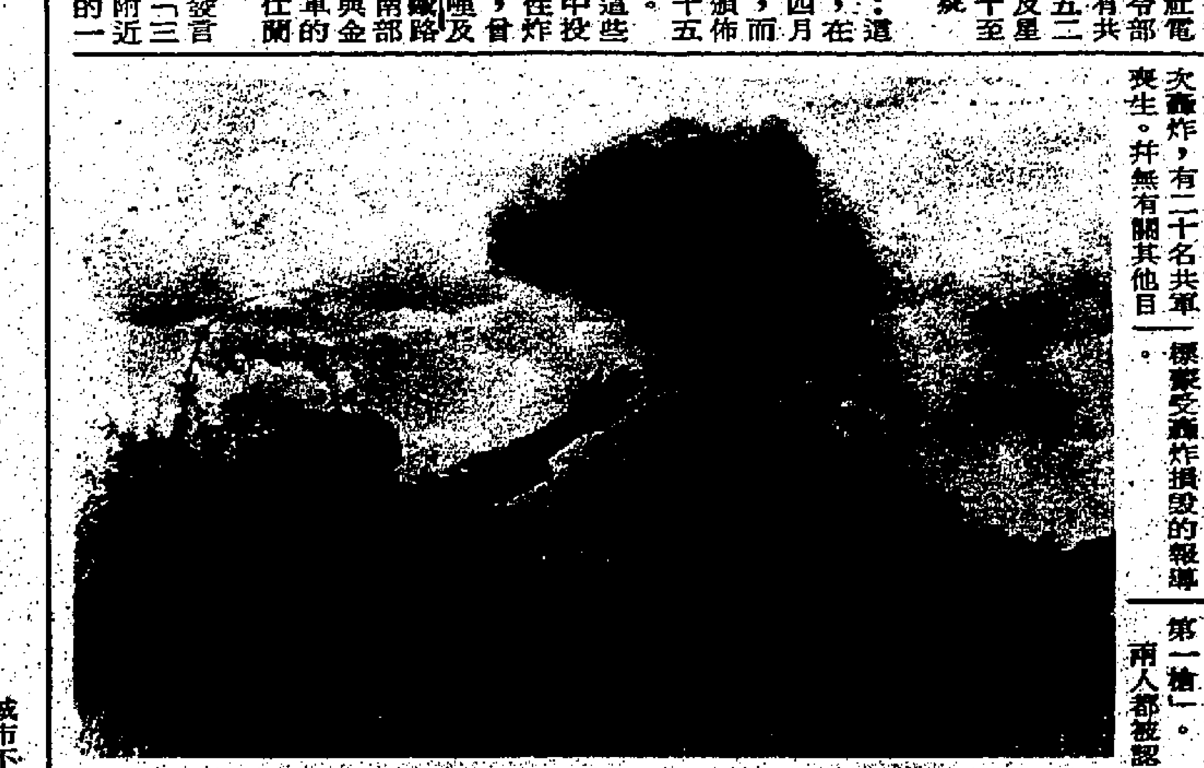
高棉各綫共軍蠢動
美機空襲行動倍增

【金邊二日美聯社電】高棉最高軍事司令部報導，所有前綫均有共軍活動，美B—五二轟炸機於星期日晚及星期二早，轟炸金邊十至廿五哩範圍內的懷疑共軍目標。

一位軍方人士說：這些巨型八引擎飛機，在六月份的轟炸，較四月及五月的密為增加，而這可能因美國會所頒佈的停炸期限（八月十五日）漸漸接近之故。

據消息人士說：這些能在單獨一次飛行中投下三十噸高度轟炸性炸彈的B—五二機，曾襲擊金邊西北十五哩及西部九哩半的兩個鐵路城市，並向金邊東南部十五哩的白塔米市與金邊西南廿五哩的共軍的長期的堅强據點的仕關山區。

最高軍事司令部發言人安墨上校說：在「三號公路」一個村莊附近及金邊以南十二哩的一次轟炸，有二十名共軍喪生。并無有關其他目標蒙受轟炸損毀的報導。



美機猛炸高棉 當美「幽靈式」轟炸機繼續轟炸金邊以南三十哩一處受到懷疑是共軍據點時，高棉政府軍士兵在濃烟直冒空際時，以手勢示意其戰友伏下。（合衆國際社無線電傳眞）

社論

紙張貴缺帶來文化厄運

在本港的文化領域中，現在正有着幾個不良的訊息：第一個是市民讀者所共知的，星期二日晨早，各報攤都掛起一塊咭紙的牌子，寫着：從七月一日起，所有本港出版的日報、午報、晚報，一律售價二毫。那就是說，部份原為一毫的報章，售價已加了一倍，成為二毫，售價一毫的報紙，在市上幾告絕跡了。第二個的訊息，就是本報星期一日新聞特稿所報導的，本港不論小學、中學或者大學學生所用的教科書，在新學年來臨時（即九月以前），將普遍加價。據一位出版商說：本港中小學所用的教科書，都以教育司署所釐訂的範圍為藍本，教育司署的釐訂工作，向例多每隔兩年即重新舉行一次，上一次的釐訂尚適用於一九七四年，下一次的釐訂要待至一九七五年，是則今年的中小學教科書，幸可使用印備積存的貨色，不必新印，價格較廉，但亦必加調整，最低限度將提高百分之十。如果屬於英國等出版商出版的原裝課本，更不止此數。因專賣舊書的舊書檔中，早將本港與外來的學生課本，提高售價百分之二十，有些舊書竟超過新書的定價，無形中增加家長的負擔。第三個是許多期刊雜誌，有的準備跟着加價，有的準備縮減篇幅，有的乾脆決定停版。市民讀物將來的趨勢可能不是增多，而是日漸萎縮和減少了。

本港向來被稱為「文化的沙漠」，雖然近十年來稍有進步，但進步的以工商業為主，物質富裕，經濟繁榮，但在文化方面，尚不足與經濟並美。如報紙的銷量與本港人口統計，大約平均為四、五個人閱讀一份報紙。祇稍勝於亞洲待開發的地區，比諸日本、歐洲、北美的國家，尚遠不如。現在日常的精神食糧加價了，相信銷量會更受影響。至於雜誌期刊，不論是文藝性的，美術圖畫性的，經濟性的，電影性的，體育性的，旅遊性的，時裝性的，武俠性的，專門性的，綜合性的，都很少能銷至五萬份以上，而可以自給支持，具有鞏固基礎。若云能與外國稍為像樣的雜誌期刊媲美的，更屬鳳毛麟角。而作家的作品，不論說部或專著，印成書本發行，暢銷遠近，初版達一二萬冊以上的，亦為數極少。甚至被指斥為黃色讀物，為殘害兒童的讀物如裸體畫冊、連環圖等，本屬最迎合讀者畸形心理，出版商視為有利可圖的書籍，同樣很少大量的印刷，大量的銷流。換句話說，本港的出版事業仍然相當的落後，文化的氣氛仍然不够蓬勃，待積極提倡和發展之處非常急切需要。現在本港文化領域不僅得不到提倡和協助，反而日見艱苦掙扎，竟然蒙受如此巨大的打擊，不禁為本港文化前途悲，為市民讀者和作家也同樣的慨嘆。

本港文化事業的艱難、打擊，自與印刷設備，物價浮動，工資連帶提高，成本增大，以及香港的歷史背景根本上是商業城市不是文化城市等等因素有關，惟最大的因素，却是紙張的價格飛漲與來源日缺。如以用量最多的白報紙為例，加拿大對日本的輸出價格，連運費計在內，去年每噸一百七十三美元，今年三月漲至一百九十一美元，五月漲至二百六十美元，上漲達百分之五十點五。日本轉銷至亞洲各區，亦跟着一月間漲至每噸一百七十多美元，現在漲至二百八十美元，上漲達百分之六十弱，還有繼續上漲之勢，因為日本的紙商認為無厚利可圖，將不放手供應。至於歐洲的芬蘭、瑞典、挪威等產紙國家，由於原料木材不足，生產依然有限，而需求與日俱增，已採取輸出管制政策，主要是供應歐洲地區，其他地區則予限制，因此亞洲的白報紙來源大成問題。

即以現在的紙價而論，平均每一張未印刷的白報紙已值港幣三個多仙。如果每份日報或晚報出紙三大張，白紙成本即在一毫以上。而每份新訂價一毫的報紙，發行價多在一毫與一毫一仙之間，發行價的收入，尚不足抵補紙張的成本，更遑論其他編輯、印刷、運銷、租務的開支了。其他的開支祇仰賴廣告，但廣告價如低，彌補不了行政經費，廣告價過高，則一般企業商多會縮手。同時廣告太多，內文太少，也違背了報刊篇幅分配的定律。所以行銷千百萬份、世界著名報刊的「生活畫報」終告停刊，便是這個原因。我們非常同情同業加價的動機，亦敬佩他們艱苦奮鬥的精神，唯有希望市民讀者就今日一般物價高漲的速度來衡量，一毫子原是淺小的價值，予以同情、體諒和支持。至於雜誌與教科書的出版，則希望文化教育機關予以有力的協助，設法降低其成本，使能廉價的源源編印。不過，最大的注意力還要放在白報紙的供應方面。像搜求塑膠原料一樣，由官商聯合進行，多開闢來源，平降紙價，否則，這塊「文化沙漠」，不僅沒有嘉禾，連野草也難以生長了。

【金邊三日路透社電】此間今日聽到金邊西南部及西部的猛烈的轟炸聲音，這是約在一個星期內聽到這些轟炸聲音的首次。

華盛頓「五角大廈」昨日透露，在過去一個星期內，美國戰鬥轟炸機所施行的戰術性空襲行動，已由每日的一百五十次增至二百餘次。但說：重型B—五二轟炸機的轟炸次數，則仍舊未變「五角大廈」曾在先前報導說：美B—五二機，每日的轟炸，是三十至四十次之間。

此間今日所聽到的轟炸聲音，是否戰鬥機或B—五二機的轟炸聲音，立即未悉。

愛德華甘迺迪雄心勃勃
部署競選下屆總統
將於獨立日發表演說
拉攏民主黨各派人士

【華盛頓三日路透社電】參議員愛德華．甘迺迪將會在今日飛往阿拉巴馬州，發表一項讚賞右翼的阿拉巴馬州州長華萊士的演說，很多人視甘氏此次演說，為下屆美國總統大選鳴「第一槍」。

兩人都被認為是一九七六年民主黨總統候選人提名中具有潛力的競爭者。愛德華接納邀請，在阿拉巴馬州發表演說，被視為一項試圖把民主黨內的自由派人士與右派人士的關係密切拉攏起來的企圖。

這項將於明日——美國獨立日——發表的演說，遮蓋了其他數以百計將會在全國各地發表的獨立演說的光輝。

愛德華．甘迺迪決定在阿拉巴馬州發表演說，被認為是承認華萊士為民主黨的一位領袖的另一步驟，華萊士在十四個月前遭人行刺受傷，自腰部以下已告癱瘓。愛德華的助手已企圖減低一位民主黨自由派人士為支持右翼競選人而發表演說一事在政治上的意義，而愛德華本人已描述上述演說是試圖統一美國和民主黨的一項企圖。

但大多數政治觀察家認為愛德華的演說是企圖拉攏民主黨的極端右翼分子。

伊設特別法庭
審訊公安部長
謀殺國防部長圖謀政變

【貝魯特三日路透社電】據巴格達電台今日宣佈：巴格達已設立一個特別法庭，審訊伊拉克保安首長卡沙爾上校及其同謀，指控他們謀殺國防部長薛哈普。

該電台說：伊拉克最高當局的執政革命司令部委員會，已指派一個由三人組成的調查委員會，對上週末的發生的謀殺事件，進行調查。巴格達的該項聲明說：特別法庭將由阿多利主持，他是該司令部委員會委員，他以往並是土地改革部長。該法庭的判決除死刑外，其他的判決是不能改變或上訴的。

歐洲美元反彈
黃金價格下瀉

【倫敦二日美聯社電】星期二日歐洲貨幣市場開市後的交投中，美元已有起色，金價則下跌。經紀們認為美元的改善，是美元在最近數星期內的長期下瀉的一種反彈，交投量微少。

在倫敦、法蘭克福、巴黎、蘇黎世及其他的貨幣市場，美元亦告改善。

在法蘭克福，美元開市是二點四一二五西德馬克，較星期一日收市時的二點三九八五馬克為高。在最近數星期，美元曾在法蘭克福受到最重的壓力。

在倫敦，英鎊在開市時是二點五七六二美元。在巴黎，美元上升一生丁，上揚至四點二五生丁，而在蘇黎世上升了一點二五生丁，成二點八九二五瑞士法郎。

在蘇黎世，黃金開市時是一二零點二五美元，較星期一日收市時下跌了一點五美元。在星期二早的倫敦市場內，黃金跌了廿五仙，成每安士一二零點五零美元。

扣留加國觀察員
越共抵賴不負責
監委會正式要求協助尋人

【西貢三日合衆國際社電】國際監督及監管停火委員會，今日決定正式要求南越政府及南越「臨時革命政府」協助組織一項搜尋相信是在共黨地區失踪的兩名加拿大官員的行動。

出席國際監督及監管停火委員會的加拿大代表團發言人波爾列特中校說：加拿大、匈牙利、印尼及波蘭代表團的領袖，已決「以書面請求由兩方組成的聯合軍事委員，立即提供其對國際人士行動的合作，及對該項搜索行動提供所需的安全的保証」。

【西貢二日美聯社電】越共星期二日宣佈：他們對兩名失踪的加拿大官員，不負責任。

越共暗示說：他們懷疑這些加拿大官員，可能懷着壞主意，進入越共控制區。

水門案檢察官調查
尼克遜置產業眞相
傳工會領袖獲赦與此有關

【洛杉磯三日合衆國際社電】「洛杉磯時報」今日報導：水門醜聞特別檢察官郭克斯，現正調查尼克遜總統購買其加利福尼亞州及佛羅里達州物業的眞相，以及尼氏與卡車駕駛員工會的關係。

該報引述一位熟悉這項調查的人士的話說：這項調查包括尼氏減低前卡車駕駛員工會主席荷法在聯邦監獄所服的刑期一事在內。該報提及尼氏的西部白宮物業時說：「調查的一個主要焦點，相信是尼氏購買其位於聖克里文特，價值一百五十萬美元的物業的金錢來源。此外，郭克斯的辦公室已要求一般服務管理局，提供有關當局以一百三十萬美元資助尼氏購買上述兩處物業的消息。」

該報說：「一位熟悉這項調查的人士星期一日說：需要找出答案的主要問題之一，是各工會或公司所捐出的任何共和黨競選經費或款項，是否已被利用協助尼氏等人購買他們在加利福尼亞州的物業。」

該報說：郭克斯現正調查「在拉斯維加地區收取卡車駕駛員工會長俸基金貸款的人士」捐贈給尼克遜總統的競選經費。「洛杉磯時報」說：「若干工會職員被指迫使向取貸款的人士，捐助競選總統經費。」

該報指出：在水門醜聞中的若干出名人物——包括郭安．米契爾、伊力克曼和哥爾遜等——均支持荷法請求總統寬赦的要求。」

如蒙惠刊本報廣告請電二八〇七〇八

交通處佈告

臨時調整行車辦法——打比道與火石道

茲通知駕車人士，自一九七三年七月五日上午十時起，至一九七三年九月六日上午十時止（為期約九週），將採取下列交通措施：

（一）介於窩打老道與志士達道之一段打比道將由單程東行改為雙程行駛。

（二）打比道與窩打老道路口將予封閉，不容車輛通過。

（三）介於窩打老道與志士達道之一段火石道將由單程西行改為單程東行。

實行上述措施之目的為方便於火石道與約道間一段窩打老道進行改善道路工程。屆時將設置適當交通標誌以指示駕車人士。

交通處處長 惠柳新

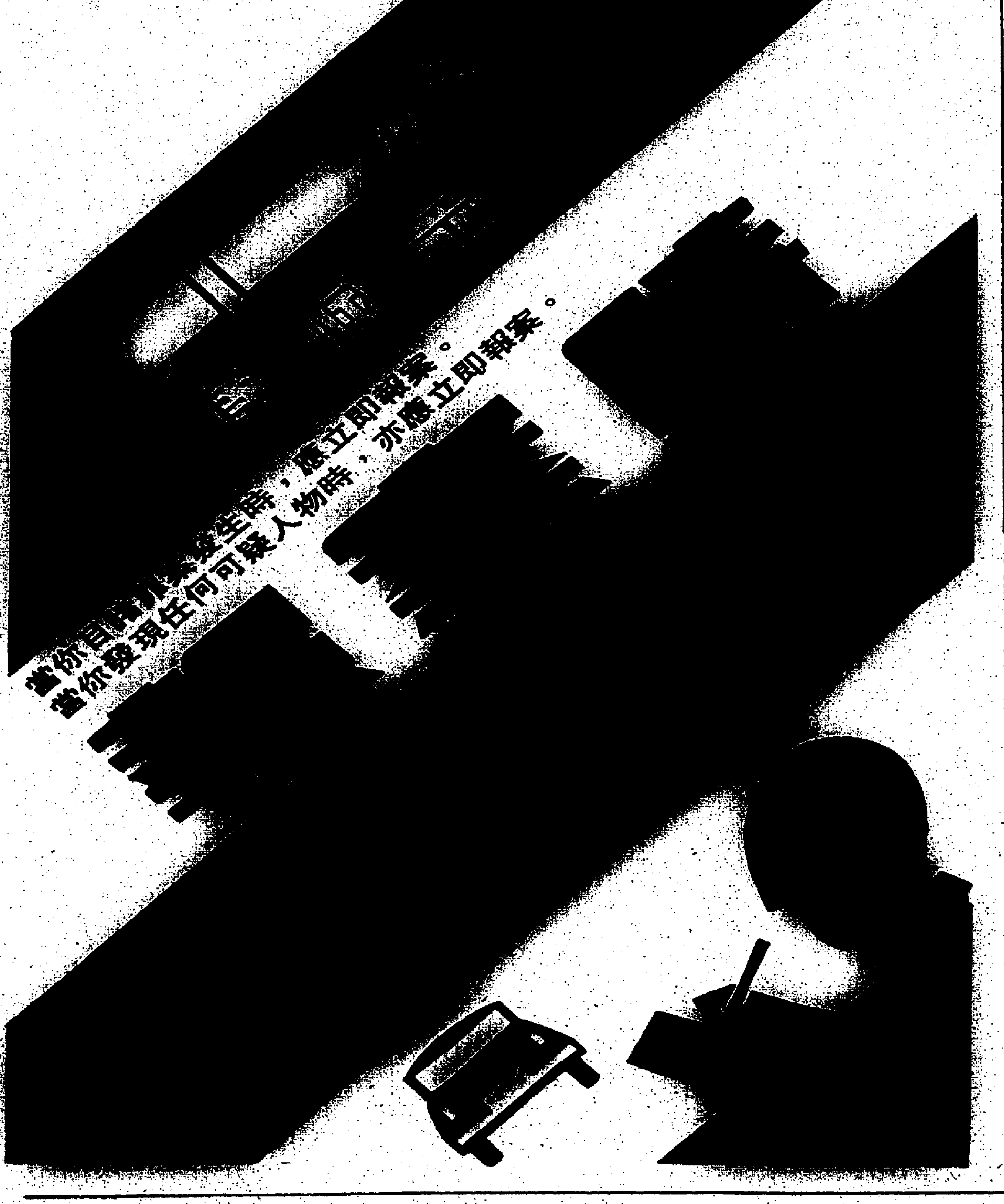
招影版部練習生

某大報社招聘柯式印刷影版部練習生，男性初中程度，十八歲以上，能克苦耐勞，有意者請附近照履歷，通訊地址，函本報第三弍五號廣告信箱。

永隆銀行啓事

本行總行電話總機五—二五五三三一號（三十綫）自上月廿七日（星期三）起，因街外地綫損壞，不能通話，至昨（三）日上午十時半始行修復，現已如常通話。在修理期間，各界人士與本行聯絡受到阻碍，引致不便，本行對此謹致歉忱。敬希各界 荃照

永隆銀行有限公司謹啓



兆景祥興業有限公司

派發特別股息通告

本公司宣佈分派特別股息每股壹仙半予一九七三年七月二十日已登記為本公司之股東。

本公司之股份登記由一九七三年七月十日至一九七三年七月二十日（首尾兩天在內）將停止登記過戶。

承董事局命 秘書

CHAN AND HO SECRETAIRIES LTD.

一九七三年七月四日

培理英文書院招生

即日開始接受F.1—F.5．幼稚園至P.6新生入學申請

試期：七月七日（星期六）下午二時

校址：九龍大角咀櫻桃街壹號（麗華戲院對面）

電話：K九二一三二 K九二六九七七

英專夜校：開始招生

監督：曾憲樞

香港九龍 利瑪竇書院

招考一九七三年度新生通告

簡介：本校為香港教區主教所承認之天主教學校，中學分男校及女校，小學則男女同校，其他有關本校之組織及近況等資料，詳見香港公教眞理學會出版之（香港天主教手册），可資參考

班別：英文中學：F.1至F.6
中文中學：中一至中六
小學：小一至小六暨幼稚園初班。

報名：凡欲投考上列班級，可到下列各校務處領取申請表格：
九龍第一校：深水埗海壇街145——149號（電話：K79453）
九龍第二校：尖沙咀山林道五號及十八號（電話：K670405）
九龍第三校：深水埗醫業街28號（長沙灣球場側）（電話：K817166）
香港第一校：西營盤第三街103號（電話：H432724）
香港第二校：灣仔船街九號（電話：H275014）

泛歐會議進行順利 迅速通過四點議程

各國外長先後作政策性演說

【赫爾辛基三日路透社電】規模最大及最具雄心的東、西方歐洲安全會議，今日（香港時間下午六時卅分）在此間揭幕，蘇俄及西方大國都保証使這次會議成功。

尋求舉行上述會議達二十年的蘇俄，希望這次由三十五個國家召開的外長級會議，可以藉發表一項左右出席會議各國間關係的聲明，來保證維持現狀，以及東、西方在歐洲的劃分。

若干會對蘇俄的目標懷疑的西方大國，希望利用這次會議最低限度可以增加東、西方間的人類接觸消息的交流，以及在文化和教育方面的合作。

【赫爾辛基三日合衆國際社電】歐洲安全會議的首次會議在舉行後僅三十二分鐘，於下午十二時零二分（格林威治時間上午十時零二分）宣告結束。會議已定於下午三時（格林威治時間下午一時）恢復舉行。

【赫爾辛基三日美聯社電】在全世界保能努力謀求一項持久和平聲中，由卅五個國家召開的歐洲安全會議，星期二日在現代化的芬蘭大會堂揭幕，這是戰後爲緩和歐洲大陸緊張局勢而作出的最大努力。各大國與小國公開的暫時擱置他們的政治歧見，聯合表示希望這次會議成功。

當美國、加拿大、以及所有歐洲國家——除了阿爾巴尼亞之外——的代表團坐在他們的會議席時，芬蘭外長卡加萊倫說：「我們的合作並非針對任何國家或大陸，而是對世界和平及安全構成一項重要的貢獻。」可能會出現的一項最先障礙的跡象，是馬耳他要求阿爾及利亞和突尼西亞參加這次會議的行動。馬耳他總理閔托夫此舉可能會佔去星期二日的大部分時間，除了揭幕發言之外。

代表這個中立主持國家發言的卡加萊倫，把這次會議聯繫到其他邁向和解的努力，並說：全面的目標是「穩定及持久的和平」。

美國國務卿羅傑士、英國外相荷姆、西德外長施爾、義大利外長梅迪奇及加拿大外長沙普，均自英國乘機，聯袂抵達此間，他們在英國應邀參加荷姆的七十歲生辰宴會。

羅傑士描述這次會議是「自第二次世界大戰以來最重要的國際會議之一」。他說：它將會成爲「意義眞正重大的會議」。

【莫斯科二日美聯社電】蘇俄報紙今日對歐洲安全及合作會議的前途，表示樂觀，祇對人類接觸的議程項目，順筆提及。

蘇俄報紙並發出警告說：一個和平的歐洲，仍然遭到「具有影響力的反對國」的反對，包括中共在內。

【赫爾辛基三日路透社電】有三十五個國家出席的歐洲安全會議，當各與會國家外長立即通過一項四點議程、會議程序規章及一項爲未來工作而製訂的藍圖後，已於今日在此間順利開始。

歐洲安全會議的迅速開始，反映出三十三個歐洲國家、加拿大及美國，圖利用該會議來使歐洲的和解趨於眞正的進展，增加東、西方的合作。

在該會議開始後的一小時內，各國代表接納了長達二十七頁的文件，包括「最後建議」在內，作爲大會工作的方針。

這些建議是參加談判的各國大使以六個月的時間在赫爾斯基舉行的談判中起草的。

在現時的會議中，各國外長所須担任的工作，就是發表政策性演說，和爲將在日內瓦舉行的第二階段的會議定下開會的日期。第二階段的會議，屬於專家性質。

最後的第三階段會議，預料於明春或初夏在赫爾辛基舉行，參加會議的將有三十五個國家的領袖，國力和面積的不同，由美國和蘇俄以至摩納哥和聖馬力諾。

會議採用由各國大使起草的最後建議，表示此次會議將包括四項議程：

（一）與歐洲安全有關的問題。（二）人道範圍的合作，包括人類的接觸，增加消息的傳遞，及文化與教育的交流。（三）經濟、科學、技術及環境清潔的合作。（四）接續舉行第三階段的會議。

荷姆壽辰 希斯慶祝 五國外長前往致賀

【倫敦二日路透社電】英首相希斯今晚設宴招待來自五個國家的外長，以慶祝英外相荷姆爵士七十歲生日。

實際上，英內閣全體人員和其他顯要均會參加宴會，以祝賀荷姆之生日。

在唐寧街十號希斯的官邸，晚宴時各餐桌均以紅玫瑰花裝飾。英首相準備了特別禮物贈給荷姆，但事前不允透露係何種禮物。

日外相告知上院 索還俄佔島嶼之前 不談亞洲安全制度

【東京三日法新社電】日本在南千島群島領土權的爭執問題未獲解決前，將不會商討蘇俄提出的洲亞集體安全制度問題。

日本外相大平正芳今日在上院說：蘇俄領袖布里什紐夫提出一項亞洲集體安全制度的理想，主要是尋求維持領土的現狀。他指出：日本與蘇俄尚未解決他們對位於北海道東北的四個日本島嶼的領土權爭執問題。

大平正芳並強調說：成立一個亞洲安全機構的問題，應在日、俄兩國解決了該項領土問題後才進行研究。他並說：亞洲安全問題是屬於一項重大問題，不宜草率處理。

大平正芳說：此類安全機構現正在歐洲進行具體的研究，但在亞洲成立一個類似制度的趨勢尚未成熟。他並補充說：例如，日本與中共尚未對該問題互相交換意見。

英俄外長 芬京密談

【赫爾辛基三日路透社電】英國官員今日說：預料英國外相荷姆與蘇俄外長葛羅米柯，將會在此間舉行秘密會談，討論繼續改善英、俄關係，以及重大的國際發展。

雖然這次會談的正確時間仍未確定，但這兩位外長可能在明日會晤。他們前來此間是出席於今日揭幕，由卅五個國家參加的歐洲安全會議。

日朝日新聞記者 被西貢驅逐離境

【西貢三日時事社電】南越政府情報局發言人三日在記者會上發表通知日本「朝日新聞」駐西貢特派員井川一久應在一週內離境：該發言人繼稱「朝日新聞」上月十五日的社論充滿反南越政府內容，南越政府曾於上月二十一日要求「朝日新聞」刊登訂正或啓事並表示歉意，但「朝日新聞」卻置之不理，因此，決定將該報特派員驅逐出境。

我海軍敦睦支隊 啓航訪問東南亞

【台北三日中央社電】中華民國海軍敦睦支隊，昨天自南部海軍基地出發，將以廿八天的航程，訪問東南亞各國，敦睦邦交，並宣慰華僑。

海軍六二敦睦支隊，今年編有軍威壯盛與戰力最強的DD七號艦和PF卅四號艦，由海軍兵器專家之一的沈錫少將率領，將訪問西貢、曼谷和馬尼剌，並巡航南沙羣島。

這支敦睦遠航艦隊，載有海軍官校應屆畢業生和該校學生鼓號樂隊，他們將在訪問友邦港口時，和海軍儀隊聯合操演。

昨天在南部基地送行的有海軍總部的高級官員和基地各級指揮官。

訪問的第一站將是西貢。

輻射塵籠罩全日本

【東京三日時事社電】由於中共進行第十五次核試驗，使日本列島除了北海道之外的領域上空被輻射塵所籠罩。據日本內閣輻射塵緊急對策總部二日發表：石川縣等各地採取的雨水及塵埃之中，業已檢出較平時多出數倍的輻射塵。日本氣象廳及地方衛生所自一日上午九時至二日下午九時之間，由兩水之中檢出的輻射塵，以石川縣衛生研究所由一立方厘米之中檢出二六・七七居里，較平時約增加二十倍以外，福井、岡山、大阪等各府縣的衛生研究所也從雨水中檢出數倍的輻射塵。又，氣象廳在東京、大阪、福岡等五地方採取的塵埃中，也檢出與平時多出數倍的輻射塵。由這些結果，該對策總部認爲輻射塵已擴大至全國各地，不過，這種程度的輻射塵對人體尚不至於發生影響。

中共恐泛歐會議導致蘇俄影響力支配西歐

【北平三日法新社電】據此間的意見認爲：中共對歐洲安全會議的態度，不僅不信任，且保持高度警惕。

即使北平並未以此類措詞表達其觀點，但由中共各領袖對外國訪客所發表的談話，經外國問題評論員所選擇，而刊登在中共報紙的文章，清晰顯示中共認該會議可能是另一次的「歐洲慕尼黑」。

據此間的分析，美軍如由歐洲大陸撤退，可能意味到西歐國家中立化的既成事實，實際上使西歐國家遭受蘇俄影響力的支配。

中共「外長」姬鵬飛在其最近訪問倫敦及巴黎時，曾公開提及「霸權與強權政治」仍威脅着各獨立的國家。人們可由姬鵬飛及其他高級中共領袖們在私下所提及的事情推論到的。

在同樣的展望中，北平對歐洲整體化進展的緩慢，感到遺憾，而西方訪客並不是不知中共的觀點。

觀察家並留意到，中共除對其歐洲關切外，中共並審慎的注意到地中海地區，該處是掩護蘇俄與美國對抗的永久地區。

由於此項關係，一般注意到中共「總理」周恩來昨日曾與馬耳他大使在此間舉行會議，馬耳他是一個堅持最少要允許在地中海的各阿剌伯國家在歐洲安全會議上有發言權的國家。

比提嘉寶病逝 美人已乘黃鶴去 倩影永留在人間

【加州・聖蒙尼嘉三日路透社電】第二次世界大戰美軍最寵愛的照片女郎，影星比提・嘉寶今日在此間的醫院中因肺癌不治逝世，享年五十六歲。

嘉寶小姐因癌病纏身，在過去的一年多以來，差不多都在醫院出入接受治療，最後的一次是星期五日她在比利華山的住宅中被送往聖約翰醫院。

她是一九三零年代中期直至一九五零年代初期，歌舞片中享譽最久的紅星，超過三百萬張她穿上緊身衣，回眸一望的照片，在第二次世界中派給美軍，以作勞軍之用。

嘉寶小姐是憑一九三九年的一套電影「美腿百萬元」的聲名大噪，繼此之後，這位藍眼金髮女郎一直是[illegible]好萊塢影壇的首席明星。

四十年代美腿皇后魂歸故土

智利內閣改組 軍人將會參政

【聖地牙哥三日路透社電】智利總統阿倫德，今日將改組內閣政界人士認爲若干陸軍軍官，可能加入內閣。

智利內閣擬予改組的消息，是繼國會否決了阿倫德提出要求施行一項歷時九十天的方式較爲溫和的戒嚴令後宣佈的，阿倫德的上述要求，是在一個坦克車單位於上週發生了叛變後所提出的。

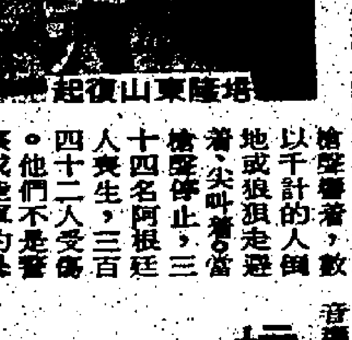
阿根廷局勢仍動盪不安

培隆雖已東山復起

恐怖主義分子橫行如昔，游擊隊競相綁架，勒索金錢，而培隆內部亦互相攻訐。

那是南美洲歷史上最大的歡迎盛會。前任獨裁者培隆，現年七十七歲，凱旋式返國，一個星期的大部分時間，眞忠的「不穿恤衫」分子，湧進布宜諾斯艾利斯的艾錫薩國際機場附近的大草場。他們的人數以百萬計，或許一百萬、三百萬——沒有人知道究竟有幾多。布宜諾斯艾利斯的科朗歌劇院的樂隊和合唱團，演奏及歌唱培隆主義的歌。繪有培隆肖像的紙鳶在空中飛舞。廣大的羣衆齊聲讓道：「既來，快樂，我們的將軍回國！」

約一萬八千隻鴿子（每千隻代表培隆的一年流亡）發放了。但當牠們被放時，地下的五十英畝的草地變成一個流血的戰場。一排排的槍聲響着，數以千計的人倒地或狼狽走避着，尖叫着。當槍聲停止，三十四名阿根廷人喪生，三百四十二人受傷。他們不是警察或陸軍的暴力的犧牲者，而是受害於那自稱爲培隆主義運動內的悲苦的憎恨——這運動是包羅着路綫的工會首領，托派學生，和棕色襯衫惡徒的一個組織。



培隆東山復起

在機場的屠殺，係因「在重要的方面，阿根廷今日類似希特勒以前的德國」的事實所致。它也因通貨膨脹使工人陷於貧窮及懼怕中等階級所致。法西斯分子和馬克斯主義者已開始在街上開戰。數以百計的阿根廷人，把培隆的歸國看作改革和民族統一，但在艾錫薩機場附近的戰爭揭露培隆主義運動一如阿根廷本身那麼分裂。

在培隆的專機——阿根廷七零七號飛近那草場時，準備那位榮歸的將軍在那裡演講的一百呎高講台附近，沒有騷亂的跡象。右翼工會領袖們控制着講台，而年青的左翼分子也想要一個較大的角式，他們要道：「一個社會主義的祖國！」而右翼份子要道：「一個培隆主義者的祖國！」

剛在講台底下，時代週刊攝影記者看見爭吵的開始：「約下午二時，播聲器播出命令，那些爬上了週圍的樹上的人必須下來。我便疑這究竟爲甚麼？後來我看見樹上有些狙擊手，而在樂隊開始演奏培隆主義者的進行曲，第一批槍彈發射了。跟着，槍彈來自四方八面。我們在記者台上的新聞記者立即跳下地面。最初，樂隊指揮沒有停止音樂，仍然落力指揮。後來音樂系統折斷了，我記得看見一個音樂員倒在地上。那裡有一個傳教士站起來，一手高舉十字架，另一手握着一面阿根廷國旗。後來我看見一個青年人，被抓着頭髮扯上台去。我想他會在那裡被毆打至死。」

聆聽電台關於這事件的報告，培隆則令他的機師飛往十哩外的警衛森嚴的摩朗空軍基地。在那天晚上，他出現於全國性的電視，「懇求各位千萬饒恕，因爲沒有機會親自與各位談話」。

雖然這醜陋的暴力，玷污了他歸國之行，雖然謠傳他健康極壞，但培隆現在似乎在政治權力的高峯。在去年十一月，當他從西班牙的流亡寓所重返阿根廷作短暫逗留，他被當時的總統拉奴西將軍侮辱，派出武裝軍隊阻止羣衆前往艾錫薩機場去歡迎他。並被取消了競選總統的資格。培隆與左派和右派政治家們談判，爲他的六十四歲的傀儡候選人甘波拉爭取支持，甘氏競選總統的唯一資格是宣佈他是培隆的「忠僕」。不過，甘波拉就職後的一個月內，他顯然完全不能阻止黨內的鬥爭和對外國商人的繼續攻擊。

恐怖主義者，多數是托派的人民革命軍，自本年元旦以來，每七十二小時發生綁架一次。去月，阿根廷福特汽車公司的兩個僱員，被人民革命軍槍手擊傷了。在進一步的暴力威脅下，福特答應捐款一百萬美元與各醫院及窮人。在培隆第二次重返本國後兩個星期，游擊隊綁架了一名西德製衣商，阿根廷火石汽車輪胎公司的美籍主管以及一名美國銀行家。這三個人的贖金被索取一千萬美元。一個布諾斯艾利斯的商人爲那個銀行家惋惜，因爲培隆主義者游擊隊要求他的贖金八百萬美元：「我們或許失掉他。誰有八百萬美元？」

雖然綁架是最普遍的罪行，暴力現在似乎出現於阿根廷社會的各階層。甘波拉就職後不久，數以百計的政府機關由年青的培隆主義組織者接管，而學生們指摘行政官員們在政治上是「不可靠的」。

兩個星期前，工務部長蘇比利實際被衝進他的辦公室的工人們迫使辭職（他後來由政府下令「復職」）。培隆主義的青年們到布宜諾斯艾利斯的美國學校，宣佈把它收歸國有的計劃。

甚至傳統的緘默人物也不安全。在布宜諾斯艾利斯不遠的一個牧場，五十三歲的拉達根被沒收。他神經緊張的說：「一個培隆主義派的代表來見我，要求我給他們一隻牛，以供他們作政治的宴會用。上次，在一九五零年代，他們來時，我曾經趕走他們。但這次我沒有選擇。我要承認我給他們一隻牛。你要知道，沒有人管制培隆主義的青年。」

唯一能夠使阿根廷再度統一的是那個曾使它分裂的人。但是，培隆能夠做些甚麼？仍不清楚，因爲他在甘波拉政府所擔任的角式仍未決定。甘波拉於培隆重返祖國的前夕被召到馬德里去，討論他將來的各種職位，從「巡迴大使」以至總理。培隆拒作最後決定。在馬德里舉行的那些商談中，培隆數次說太過「精神欠佳」，不能會見甘波拉，後來卻在大街上散步，以示他健康非常良好。

在法律上，要由甘波拉把培隆主義的政策付諸行動。他因此向立法機構提出一個野心的經濟計劃，目的在於增加工人的購買力（每人每月加薪二十美元），管制外國人的利潤（匯出利潤的限額爲不得超過百分之十二），並壓平抑五十五種基本貨物的售價。

不過，在悲戰的氣氛中，經濟計劃不能順利進行。在週末，冒險從他的布宜諾斯郊區的警衛森嚴的住宅外出，培隆到電視台去發表他的斥責激烈分子的演詞。他說：「我們不容許繼續摧毀我們自己」，保証採取嚴厲手段以對付那些認爲可以征服我們的運動的人。」

如果培隆不能控制他的擁護者，前途將是灰暗的。但最低限度，培隆有逃亡的後路。在馬德里，他留下的別墅完整無缺，相信包括那用來向眞忠分子發出訓示的電報機。（錦鴻）

一個充滿矛盾的國家

雖然自一九五二年以來工資已增加逾倍，但俄人今天每日還要花上兩三小時來輪購糧食。

失掉競爭

中央設計的蘇俄經濟，在西方專家的見解中，祇是不能產生足夠的美好的技術並不足以快速的把它轉變成生產。它欠缺在西方的刺激技術發展的競爭動力，而共產黨的設計家和理論家還未想出一個適當的代替方法。

甚至得到新工具的經理，不管怎樣簡單的，發覺會因與高層官僚爭論而懊喪。一個政人員對新聞記者們說：「爲了取得生產一種紙杯的批准，必須獲得十八個機構的同意——不祇在莫斯科的，而且在其他的城市的。」另一個工廠經理報告，爲了他的工廠所想製造的衣架的價錢，也要花費十個月的時間的爭論。

莫斯科有另一個基本的經濟困難問題。除了去年的農產歉收之外，戰後期間的動人的經濟增長率則在走下坡。

理由是複雜的，一般反映經濟發展後期的增長的遲滯。但這信息是清楚的：蘇俄再不能如六十年代那麼容易藉增加它的勞動力以達致增長率，從今以後，增長率依賴更高的效率，蘇俄經濟從未有這樣的強大力量。

此外，新一代的經濟學家辯說，匆忙建立選定的基本工業是不足夠的，因爲增長率沒有有良好的配合。他們列舉那些基本實例，如布拉斯克水力發電廠於一九六七年完成而沒有那原定的消費者——一間仍未完成的鋁工廠。

在類似的情形下，蘇俄領袖們借助義大利的「快意」以進行大量生產私家汽車，而沒有採納義大利人所提的同時建立一個服務及保養系統的意見。汽車擠滿在那些舊修理工場。本年，五十萬輛塞加利——快意將要出廠，但俄人現在才設法在全國各地建設一個三十三個大服務中心的網，這自然很少已經完成，因此許多要爲比加州更大的地區服務。

汽車供應數量有限，電視機、吸塵機、收音機、縫衣機、攝影機、及原始的洗濯機的供應較多，蘇俄消費者是比一、二十年前較佳，雖然仍未達到西方的標準。

房屋大增

在布里什紐夫時代，自一九六四年以來，逾五十億方呎的房屋已在市區興建了。數以百萬計的人初次獲得他們自己的住宅。以其他的人來說，同住的房屋的擠迫情形也減輕了——在一個典型的個案中，十年前五十八人分用九個房間、一個廚房和一間浴室，現在的人數已減至廿七人。不過，房屋仍然缺少，據西方專家的分析，普通蘇俄公民所住的地方僅及普通美國人的四分之一。

在過去二十年來，肉類、牛奶及菜蔬的消費量大約比五十年代初期增加一倍，雖然澱粉質佔普通膳食的大半數。自一九五二年以來，工業的工資增加了逾一倍，增至平均每月一百四十四盧布——大約相當於不切實際的官價美元一百九十七元。

因爲租金及交通費用廉宜，幾乎完全免費的醫藥，並有津貼的假期，一對工作的夫婦有錢可用，雖然糧食和衣物的售價高漲。他們最不滿的是糧食缺乏和貨劣。

與美國家庭主婦的杯葛肉類和科委超級市場比較，蘇俄消費者是消極的，但他們也表現抗拒的跡象。一份列寧格勒大學校報報告，在一年內，有四千萬雙鞋子售不出去。在三年內，靴鞋及衣物在零售商店的積存量比較銷售量增加得更快。而銀行儲蓄存款卻在增加中。據該校報解釋，消費者拒絕購買劣貨。

大擺長龍

共產黨權威報紙「眞理報」說，多數的消費品是落後二十年的。消費者增恐的最重要的事實，仍是買甚麼東西都要排長龍。一個中年婦人申訴說：「每天排隊兩小時輪候買東西，經過一天的工作後，那是淒涼苦楚的。」在春季和夏季，擺長龍輪候買糧食，不算太壞；在冬季，人們需要輪候三小時才買得到椰菜。一家莫斯科雜誌於本年春報導，俄人——多數是婦女，每年消耗了三百億小時的時間來排隊輪候購買東西，而私人的估計數字是它的三倍。

普通俄人忍耐而不抗議。一個自由思想的科學家向一個西方人解釋：「他們的情況已經改善了；他們也想到世界上其他的地方也有改善。他們不把他們的境況與你們的比較。他們把它與他們的過去比較。因此，他們都滿意。」

此外，美國生活的情形使俄人驚駭，一如使美國人驚駭——失業、犯罪、政治謀殺、毒品、醫藥費及大學學費的昂貴。蘇俄報紙通常報導這些困難問題，以便俄人權衡新聞檢查、警察管制、拘捕、勞改及迫使知識分子就範等的缺點。

在另方面，年青人欣賞美國汽車，西方的技術、身歷聲唱機及其他的音樂，並專仿西方的音樂集團。小資產階級思想的不純潔，黑市的高物價，時常在某些地方出現。

研究家們消息靈通的研究家追上西方的科學的和商業的思想，而各大報紙和雜誌都訂閱西方的出版物。但普通公民和多數的知識分子被隔絕了，發覺很難獲得對海外生活的淸楚的印象。他們的孤立時常出自歪曲的評論或報導。

一個年青的語文學家注意西方的事情，但對水門醜聞和五角大廈文件一無所知，他很認眞的問一個西方記者：「蘇俄的或美國的新聞檢查孰嚴？」

一個海關檢查員於檢查了一本美國汽車雜誌後，把它交還一個美國人說：「當然，他們實際沒有那些汽車。那些祇是給孩子們看的圖畫。」

一個懂得幾種外國語文及注意外國學府事件的學者於初次訪問羅馬時，發現報攤擺滿「眞理報」，非常驚訝。一個年青的婦人發現，很難相信許多西方青年人把蘇俄看作一個保守的國家和社會，不是世界進步主義的一根支柱。

一個中年的研究家，在美國討論言論自由，不相信美國人所說他能夠站在公共地方批評尼克遜總統。這俄人諷刺的說：「當然你可以。他們會把你送到精神病院去！」

似乎要保存這絕緣的，蘇俄當局已加緊國內的控制，並警告人民不要預期政治的放寬。官方作家們申訴檢查一如史達林逝世後的時期那麼嚴格，雖然有些社會的批評出現。西方外交官員們相信，莫斯科於本年春參加國際版權大會的主要動機之一，是防止離異的作家如蘇爾森尼辛等的作品在外國出版。

離異者的審訊

自七月初以來，對烏克蘭民族主義者及那自稱爲民主運動的離異者小集團的鎮壓行動已加緊進行，預期於布里什紐夫返抵本國後即行開審。據西方外交官員的估計，約有一萬至一萬五千人是政治犯，被囚於蘇俄的各勞改營。（明天續完）

賭禁打擊耶加達

由七月一日起祇餘三間賭場，但賭狗賭馬則照常經營，並已批准公開賭外圍馬。

在六月份結束前數天，賭徒爭相湧到耶加達各賭場，趕在實施禁賭法令前大賭特賭，從七月一日開始，祇有三間賭場獲准開辦，其他賭場，包括以彈子機及吃角子老虎機爲主的，均須停業。

禁止開賭的法令，早於五月——日開始在全國各地生效，唯一的例外是耶加達，泗水（東爪哇）及棉蘭（北蘇門答臘）。

耶加達市長沙迪金曾恐嚇說，假使禁止該市開賭，他將會把該市各種稅項大大提高。

他說賭場每年給該市帶來五十億至六十億盧比（約五百萬至六百萬鎊）的收益。一旦禁賭，祇有增稅才能彌補這方面的損失。但增稅將令市民的生活擔子加重。

他說：耶加達各項發展計劃，全部是以賭稅來支持的。他舉例，目前每人祇繳納一萬盧比的發展稅，一旦禁賭後，失去賭稅的支持後，每人須繳八萬盧比。

他向那些批評賭博政策的回教領袖挑戰，問他們敢不敢提出一種代替性的方法，取代開賭以增加稅收。「你們就每天祈禱一千次，鈔票也不會自動出現，因此，你們最好不要講空話，」他說。

近年，賭博已成爲耶加達及另一些大城市的主要事業，因爲這些地區必須利用開賭所得稅款，以支持發展計劃。

小時開放，而且幾乎全日「爆棚」。這些賭場的規模龐大，招徠手段高。星加坡和馬來西亞的豪華賭客，可獲免費機票及住宿的招待。

賭客在開始投注前，須先繳一千星元（一百五十三鎊）的按金，並且每天起碼必須在賭桌上流連五小時。

七月一日後，除了「哥巴哥班那」、「森美蘭」及「耶加達」三間賭場外，其他賭場均須關閉。賽狗及賽馬場則仍准繼續經營，這兩種賭博均有外國資本參加。

控制賽馬的澳洲集團，第一年虧蝕了近一百萬澳元（五十五萬五千五百五十鎊），印尼當局爲了彌補他們的損失，容許他們開外圍馬，藉以增加收益。

賽狗的吸引力很大，每晚均吸引龐大的狗迷入場下注。棉蘭和巴登的賭業亦極爲旺盛。

力主禁賭的回教領袖說，開賭所得稅收，不足補償道德墮落的損失。

有人建議，賭場祇准設於耶加達一個小島或在船上開設，但迄今爲止，此項建議仍未引起反應。

耶加達市長沙迪金說，賭稅的收入係用來建設學校、寺院、市場、運動場及其他公共設施。假使沒有賭稅的收入，這方面的建設勢將無法進行。（續）

日經濟繁榮的秘密武器

爲了要解決這個問題，日本的大公司採取了很多預防方法：第一，對於獲得終身僱用保證的所謂「基本僱員」予以數字上的限制，以在生意低落時的最低需要作爲標準。在生意好的時候，公司僱用沒有資格做終身僱員的人做「臨時工人」，或是將自己做不了的工作分給別的工廠做。第二，大公司對於挑選終身僱員的工人非常嚴格。由於他們工作條件較好，應聘的人往往十倍於所需要的，因此公司方面可以從容加以選擇。第三，大公司往往把工人的退休年齡定爲五十五歲，這個標準比西方國家早了十年。西方人士往往批評，說日本的按等級計薪金雖然有助於僱用的穩定，但對改善效率方面毫無用處。

但根據日本的按等級計薪金辦法，每年的增薪數目並不是呆板規定，而是按照個人的能力與成就而定的。這種區別，就是一種鼓勵。加薪的數目，祇按着底薪計算（約佔全部工資的百分之六十至七十），福利與額外津貼都不計算在內。

山本就是經過嚴格的考試後進入那家公司的。進去後被送去公司的訓練所接受技術訓練，在受訓期間同時受普通工業學校的教育，公司並供以免費宿舍與膳食。除此之外，每日還有工資可拿。

受訓的人在訓練學校畢業後，公司就會以一個中學畢業生的地位給他，但在公司之外，人們還祇承認他是初中畢業生。因此從公司訓練學校畢業出來的學生，感覺在原公司裡做事比較有利。這無異是使公司對訓練年輕工人的投資提供了保障。

有很多次，山本想離開他的公司去找一個較好職業。但他瞭解到以他所有的教育程度與經驗而論，很難找到一個較好的職業。因此他一直留在目前這個公司裡不走。

在他的日常生活中，他對公司的依賴很多。在未結婚前，他是住在公司的宿舍裏，在結婚之後，公司供給他一所屋子，房租比外邊便宜四至五倍。吃的東西與穿的衣服可以到公司所經營的大百貨店裡去買，價格比外邊便宜兩至三成。電視機、雪櫃和其他比較昂貴一些的東西，都可以由公司以分期付款的辦法供給。

近年來由於工作時間縮短，山本空閒的時間多了。爲了使職工有地方消遣，公司提供各種運動與消遣設備。它也在風景區設立休憩處，以供職員冬、夏季帶着家人度假，收費特別便宜。

山本也受到公司或公司福利會的贈款，例如在他結婚時，他的妻子生孩子時，或是孩子進學校唸書時都有津貼；妻子或孩子們生病時也有安慰金，如果他要自己造屋子，公司會替他找地皮。公司也貸款給他以供孩子的學費與宿費。

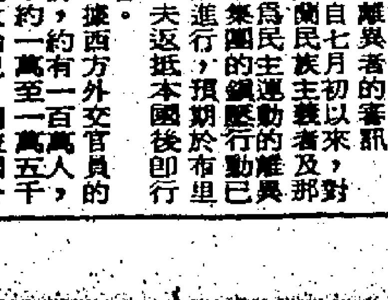
山本就是一個在大公司工作人員的典型。他能享受一個穩定的生活與終身職業，升級及加薪，技術訓練以及其他各種各樣的福利，祇要他繼續在公司裡做。他在心理方面也有了安全感。也就是這種因素造成了日本僱員對公司的忠心。

底薪的增加與一年兩次的紅利的數目，是在每年的所謂「春季勞工攻勢」與「秋季勞工攻勢」進行時，由公司主管方面與工人談判決定的。由於日本大公司的工會是以公司爲單位而不屬於某一個行業的，因此一個公司的工人由一個公司的工會領導，而談判的結果，大部分要看公司每一個結算期的營業情形而定。

簡言之，公司的生意好壞，與工人的工資關係密切。如是生意不好，工人的收入也不好。因此，最低級的職員對公司的營業也非常關心。要獲得好些待遇，他必須動力工作。這就是爲甚麼日本的工人特別勤力工作的原因。

日本大公司的僱用習慣是可以鼓勵工人勤力工作與對公司忠心的，但也引起了許多社會問題，特別重要的有兩點：

其中之一是，大公司與小公司工人之間待遇與生活水準，發生了巨大不公平的差別。另一個問題是，是否大公司的工人眞的開心。事實上，他們祇是以精神上及身體上的束縛交換一個穩定職業與較好的生活標準。他們並不能自由地追求一份他們所喜歡的職業。就算他們想離開原來服務的大公司，也因爲財政上的束縛而走不掉。在檢討日本勞資關係的大問題時，很少評論者曾談到人類自由的基本問題。（下）



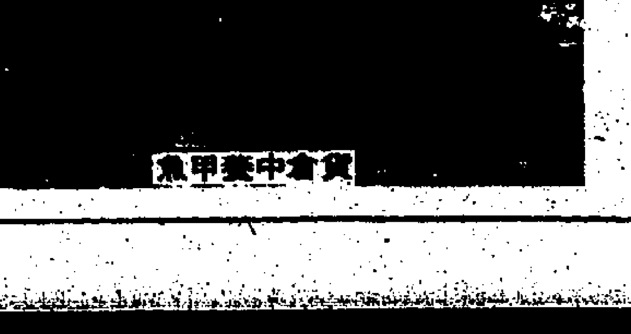
甲魚太多的故事

許多商人或許對於收到比他們訂購的加多的貨物，感覺快樂，祇要不須付給多餘的貨物的價錢，在利里的一個穀物及雜物商狄布叠尼卻不如此。當他所訂購的一批貨物運抵那荷克港，他拒絕接收。他訂購二萬隻甲魚，而他的摩洛哥供應商多贈了五千隻——但這批貨遲了三個月抵埗。狄布叠尼解釋說，「是假快來了，我用不了那麼多甲魚。」

不過，牠們已運來了，共三百六十五箱，而港口獸醫官命令，如果牠們要留在法國，牠們要有良好的法國甲魚的待遇。他說：「牠們需要爬行的空間，良好的食物及每天灑水。」這些筐子於是被打開了，那些灰綠色的甲魚，由三吋至十一吋，獲得在兩個大貨倉裡爬行，獸醫官每天來看牠們兩次，工人們灑水以使牠們涼快，而那荷克商會送來幾千個萵苣頭。一個供應商杜圭斯尼跨說：「如果牠們找萵苣頭，牠們會爬到適當的地方，那荷克週圍的地方有許多。」

這些實際來自阿特拉斯山的乾旱的山腳的甲魚，發現萵苣味道新奇可口，有些吃得太多而生病，有些比較健康的甲魚能夠爬出那荷克的街上。特別的障礙物要建築了。狄布叠尼目前收到經常照顧這些甲魚的帳單——那二萬五千隻甲魚的額外支銷。他也要付給獸醫的費用。他憤怒的說：「那麼愚蠢的主意，把甲魚從筐子放出來而飼以萵苣。牠們在筐子裏，不吃東西兩個月，仍可再活幾個星期。」

牠們到埗後兩個星期，海關當局最後公開拍賣了這批甲魚，由巴黎附近的一個海產批發商以二千二百美元買得。雖然愛護動物者對這消息惋惜，一個公司發言人說：「這些不是用來製造水魚湯的甲魚。我們將牠們售給小孩子們，我們已售出了八千隻。下週，我們將賣出一萬隻，我保証每一隻甲魚都有一個好歸宿。」



貨倉中養甲魚

華人聯賽重燃戰火 九巴鬥石排灣 利是首飾分對工商光華

【本報訊】休戰多天的華人足球聯賽，今日恢復上演，共有三仗在旺角球場舉行，頭場下午五時半（人字組）利是對工商，次場下午六時五十分（賽字組）九巴對石排灣，尾場下午八時十分（足字組）首飾對光華，不收門票。

今日三場華人足球聯賽，以第二場九巴對石排灣對賽隊實力較爲接近，九巴擁有陸國雄、馬興强、梁葉洪等甲組人馬，而石排灣則人腳均勻，拼勁不錯，雙方都是未敗之師，爭奪出綫權有望。這一仗的比賽過程將會十分緊湊。

不過，九巴到底腳下工夫較好，除非氣力太差，否則仍然可以在力戰之下，壓倒石排灣。

頭場人字組利是對工商，前者已比賽兩場，均告鍛羽，後者則兩戰兩和，尚未打開勝利之門，也未嘗一敗，論人腳，雙方均未見突出，祇是比較起來，卻是工商勝一籌，應該贏望較高。

尾場足字組光華對首飾，可說是强弱之爭。光華現在兩戰一勝一和，陣中有賴汝楓、梁金發等好手，實力頗强。首飾則不然，比賽兩場，一和一敗，表現平平，看來，將不是光華敵手。

溫布爾頓女單打今準決賽 古勒崗出戰金夫人 柯特夫人對艾華特 男單打可能非種子球員奪標

【倫敦三日路透社電】美國的網球選手梳耶，在溫布爾頓網球錦標賽中，本是藉藉無名，但自擊敗首席種子納斯達斯後，聲名雀起，現在又向冠軍邁步前進，他亦可能是非種子球員獲取溫布頓賽冠軍的第一人。

納斯達斯是在上星期六中爲梳耶所淘汰，因此在男子的賽事中，缺乏有突出而有聲望的選手，有些英國人把干諾（美）當作心目中最好的球員，有些則把捷克選手吳高達當作八強最佳的選手，總之，情勢混亂。

梳耶今日在半準決賽中，對第八種子費士賓德（西德），賽前兩人曾作預賽，費士賓德輕易擊敗梳耶。半準決賽中，上述兩人的得勝者，將對蘇聯的米曹維里或美國的干諾，後者以左手比賽，擅用反手。米曹維里是第四種子，干諾則是第六種子。雖然如此，但干諾善於草地球場作賽，米曹維里將會陷於苦戰。

此外，瑞典的波治將出戰英國的寨萊，捷克的佩高達則對印度辛午。

【倫敦二日路透社電】溫布爾頓網球賽女子首兩名種子球員，澳洲的柯特夫人和美國的金夫人，今日在女子單打半準決賽，比預期中花費更大氣力才擊敗對手。

於今年企圖第二次囊括世界四項大賽的柯特夫人，在第一局便以四比六敗於蘇聯的莫洛索華，但終能以四比六，六比四，六比一獲勝。

廿九歲的衛冕冠軍金夫人贏得更爲吃力，她以九比八，八比六擊敗第七號種子澳洲的梳維莉。

代表網球年青一代的澳洲古勒崗和美國艾華特輕易晉入四强，進到首四名種子選手均能進入準決賽。

古勒崗將於週三對金夫人爭奪決賽權。

以六比二，四比六，六比二擊敗美國卡素特的艾華特則與柯特夫人對壘。

艾華特於賽後說：「我很高興能進入四强。當我對柯特夫人時，我將盡量使自己輕鬆。「如果我敗北，這並非令人難過的事，因爲她是第一種子，我是第四。不過，在這樣的大賽我會盡全力。」

「我首次對柯特夫人時僅十五歲，去年對壘三次，今年一次，當我十五歲時，我曾擊敗她，去年我贏兩次，負一次，今年她則勝我一次。」

前世界拳王傅利沙 勝布格納重振雄風

．重量級拳賽．世界重量級拳賽，傅利沙以點數擊敗布格納，圖爲布格納（左）被擊倒後，倚在繩邊，而傅利沙（右）則正預備離開，中立者爲公證人。（合衆國際社無線電傳眞）

【倫敦三日路透社電】英國體育作家於星期二祝賀傅利沙獲勝，但他們大部份認爲科爾曼不必將傅利沙或布格納放在心上。每日快報說：「傅利沙是一個强而有力，富於摧毀性的重量級拳師，他不用太大的壓力就將克萊擊敗。現在世界重量級拳王科爾曼在比賽時一直在場觀看，他的表現很自然。他稍後時間說，假若是我的把布格納擊倒，但又說：傅利沙的這場比賽很出色，是我近來所看到的拳賽中最好的一場。」

【倫敦二日法新社電】前世界重量級拳王美國的傅利沙，今晚在十二個回合的比賽中，以點數擊敗英國重量級拳手布格納。

傅利沙開始即控制了局面，自始至終均主動地向他的對手進攻中。但該位歐洲的重量級拳王一直勇敢而頑强地抵抗。

……擊至腫脹的左眼時稱：「讓我眞實地告訴你，我覺得我會將他打死。」

淡江排球勁旅 今赴錦田訪問

【本報訊】中華民國專上院校男子排球冠軍淡江文理學院隊，今午應新界錦田居民協會主席鄧伯榮邀請，前往錦田作友誼賽及示範表演，將由港九排球聯會會長陳富良陪同前往。友誼賽及示範表演，於下午五時在錦田波地球場舉行，賽後由錦田居民協會在鳳凰酒家設宴招待。

西德高倫足球隊 訪日大勝六比二

【東京三日合衆國際社電】西德高倫足球隊，今日以六比二擊敗日本隊，西德隊在上半場及下半場各入三球，該場比賽，在日本國家體育館舉行，有觀衆三萬人。

甲組球員 多人停賽

【本報訊】足總紀律小組昨開會研訊犯規球員一批，甲組球員有數人被罰停賽，名單如下：㊀消防武倫停賽三場，㊁星島羅文强停賽三場，㊂流浪宗啓明停賽兩場，其中一場准罰欵一百五十元代刑，㊃東方被堅停賽一場，㊄加山李桂鏗停賽兩場。以上各人停賽，均由辦理註册後開始執行。

球員紙一批遞足總 葉錦洪有意轉會投元朗

【本報訊】昨日足球總會收回一批甲組球會球員註册紙，計有元朗、加山、東昇及愉園等，而球員註册紙昨日則未有發出。

元朗昨日遞入九份球員註册紙，名單是張耀東、蘇紹源、李龍國、游煜華、盧福興、葉振發、李炳華、張華安等，這九名球員中，有蘇紹源、葉華偉、李龍國、盧福興四人是新將。

至於原有元朗舊將中，大部份均留用，除了楊少年已轉投流浪外，歐陽純則會棄用。本來昨日還有六份註册紙已簽妥，但未有身份証及出生日期，因此足總拒接收該六份註册紙，該六份註册紙名單包括黃煜榮、陳遠智、蔡華國、梁能仁、洪奕成、李德權等。

元朗仍準備再物色一些年青及肯拼球員加入，據說頗有意邀請與東昇發生意見的葉錦洪加入，葉錦洪到目前還未簽字給東昇，因今次東昇調整薪金，只增加葉錦洪一百元，因此葉錦洪仍未簽字，元朗便乘機向葉錦洪「斟介」，他與元朗「介口」頗爲接近。此外，元朗將會拍電英國，通知溫華在下屆球季前返回本港，溫華球會對元朗足球部表示：若元朗仍留在甲組，將會再返港爲元朗效力，否則在英國找尋工作。

加山昨天遞入四份註册紙，連同最先一份共有五份，最先那份是張嘉平的簽字，昨日四份爲陳展安、黃志華、張耀國、謝國强。目前加山仍在約見「腹稿」球員，同時他們女班主陳瑞琴準備在足總同人大會後，前往印尼招兵，並計劃去星加坡邀請朱成貴來港担任加山教練。

東昇昨日送入十六份註册紙，名單是：衛佛倫、麥天雷、廖鎮明、馬迪祥、鄧沛强、陳中、李國强、黃達財、曾廷輝、王照保、盧洪海、甘乃泉、黃國安、袁權韜、黃保明、莊廣光。

以上十六名球員中，未見朱柏和與葉錦洪名單在內，朱柏和可能轉去愉園，葉錦洪則準備轉投元朗，如果朱柏和仍爲東昇效力，甘乃泉便轉會愉園，這是東昇與愉園兩會人士的默契，因感覺葉錦洪冷落，東昇之對葉錦洪球齡已大，且今屆沒有特別表現。

愉園有十五份甲組註册紙送入足總，還有一批預備紅球員註册紙，他們甲組球員註册紙名單爲盧德權、林英傑、黎新祥、鄺潤如、黃文光、鄭國根、張子岱、吳汝賢、周志雄、余國傑、鍾楚維、劉榮業、鍾廣仁、周榮。

元老足球隊 昨日首途 回國訪問

香港元老足球隊昨午四時乘中華航機回國訪問，預算在台北、台中、高雄各地作賽三場，並在西德隊訪台時賽前作序幕戰。元老隊名單如次：領隊李鹿，副領隊：曾啓贊，教練：李惠堂，總務：游華興，管理：朱德榮，隊長高保强，隊員：何保羅、馮紀魂、龔業傑、宋靈聖、陸達照、朱榮華、馮紀良、何志坤、區彭年、劉志霖、黃志强、馮紀業、曾志偉等。（江）

拯總女子部已擬定 本年六項活動計劃 問題兒童拯訓班已開課

香港拯溺總會女子部舉辦「問題兒童拯訓班」，已於前夕在觀塘泳池開班，該等學員係來自社會署觀塘宿舍及坳背山男童院卅名院童，社會署感化機構主任麥永康，親自主持開班。

拯溺總會女子部主席羅瑞蓮、副主席陳瑞琴、李潔榕，特携來大批泳褲及泳帽，贈與各童。

羅瑞蓮主席在會中并發表了今年拯總女子部之活動計劃。

（一）問題兒童拯訓班，由即日起至九月底止，每週日兩小時。（二）泛舟遊河會：於七月十日招待馬頭圍女童院東頭及筲箕灣少女中心女童作「一天遊船河活動。七月廿七日招待觀塘宿舍及坳背山男童院。（三）青年週：舉辦兩天「戲水至歌唱會」，招待港九新界青少年康樂活動。（四）慈波暢泳：招待星座青少年於美寶海灘作一天之歡樂。（五）青年拯訓班：逢星期二、四日舉行。（六）慈善嘉年華會。

香港體育界歡宴沙利士先生服務香港體壇廿五年銀禧紀念啓

沙利士先生在港提倡體育，已歷廿五載，厥功至偉。茲定本年七月廿七日晚，假座香港大會堂舉行歡宴酒會，藉表頌揚。歡迎本港體育團體暨對本港體育有興趣之社會人士踴躍參加，俾得聯絡情誼。凡願參加者請於七月廿日前向聯邦大厦五〇三室白斯多女史處（電話五—二四二〇四六內綫十四號）領取參加申請表，如期填交，以便留席爲荷。

發起人 洪兆霖 郭慎墀 鍾榮光 馬文輝 霍英東 梅美雅 胡法光 黃炳禮 同啓

紐約 大華 金冠 今天五場 請早
南天大巨星 孟甘利．穆德．活拉．却格斯 首次主演
欧洲公司 片王之王 賊王
A MAN TO RESPECT
祇看亡命飛車一場
打鬥狠！ 橋段新！ 賊王難逃兇法網
經已值回票價

第二週 每天五場 注意放映時間
東寶公司發行 勝新太郎
斬虎屠龍劍
SWORD OF VENGEANCE
影評大讚 口碑最佳

FIRST SCOPE
上官靈鳳．倉田保昭 主演
三線午夜場 暑期第一砲

後天獻映
SHAW SCOPE

最佳娛樂 人人歡迎 今仍請早
林念萱 監製 何藩 導演
陳惠敏 伊雷 潘冰嫦 白鷹 沈殿霞 魏平澳

高寶樹
今天五場 滿
首創騷風 打鬥 由地上打上床 人有我有

啟德遊樂場
鑽石戲院 華美歌藝團
錦甯歌舞團
免費冷氣電影西片場放映 跑虎跳牆 法蘭仙納杜拉主演
免費冷氣電影中片場放映 鐵血恩仇錄 主演：陳寶珠．蕭芳芳

總統 華豪 京都 國利
安樂影片公司榮譽獻
天天五場
A REASON TO LIVE
A REASON TO DIE
攻陷城池，八條好漢還威勇！力取要塞，一切奸雄作壁畫！
占士高賓．畢史賓沙．泰利沙華拉

股市冷靜行情普跌 成交僅五千餘萬元

恒生香港指數跌一九·〇二

每日股市

【本報訊】股票市異常冷靜，買賣兩閒，成交總值僅得五千零十萬元，行情普呈下跌，恒生香港指數報六〇四·一八，跌一九·〇二。遠東指數報一九一三·八四，跌七五·八二。

美麗華宣佈派末期息每股四角半，由七月十六日至七月廿七日截止過戶。聯益發展宣佈派中期息每股三仙，截止過戶日期由七月十六日至七月二十三日。恒生工業宣佈派特別息每股七仙，截止過戶日期由七月十六日至七月三十日止。

昨市走勢一片靜寂，觀望氣氛濃厚，交投數字比前銳減，由于買家異常疏落，收市時做價仍普遍移落。滙豐首日拆細上牌，兩登記同時後退至三〇·五〇元收市，相等於本港下跌九元，倫敦下跌三元。和記、置地表現較爲硬朗，僅各報低〇·三〇元，分別收一八元及一二·四〇元。怡和、會德豐（新股）分別受挫三·五〇元及〇·二五元，收七二·五〇元及九·一五元。新世界、東方海外成交仍暢，前者跌〇·一七五元，收三·九〇元，後者跌〇·一二五元，收三·六七五元。公用類，港燈頗爲穩定，堅守六·七五元，九巴下跌〇·六〇元，收一八·四〇元，九電下跌二元，收四四·七五元。九倉順落至二四·八〇元收，下降〇·四〇元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類二三五四·三四跌六九·四七，公用類一九一八·五二跌三六·五五，地產建築三八六三·六四跌一二一·三一，工商企業四五九〇·九二跌一〇七·二九，倉塢類四三六·一〇跌一〇五·九八，酒店類二四九一·七六跌二·八三，紡織類一六三四·六六起〇·三二，投資類四四四〇·九四跌一五二·三九，橡膠類二二九六·〇一跌三一·四九。

在成交總值五千零一十萬元中，計香港交易所佔一千二百四十六萬元，遠東交易所佔一千五百二十八萬元，金銀交易所佔一千五百八十萬元，九龍交易所佔六百五十六萬元。茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
滙豐銀行	三一·〇〇	三一·七五	三〇·五〇
（英倫登記）	三〇·五〇	三一·二五	三〇·五〇
恒生銀行	一五六·〇〇	一五六·〇〇	一五六·〇〇
海外信託銀行	五·三〇	五·四〇	五·三〇
友聯銀行	六·七〇	六·七〇	六·八〇
萬業財務	〇·四五	〇·四六	〇·四四
倫敦及太平洋保險	一·〇〇	一·〇〇	一·〇〇
會德豐（大）	四五·五〇	四六·〇〇	四五·五〇
會德豐（新股）	九·一五	九·三五	九·一〇
會德豐船務（A）	九·七五	九·八〇	九·六〇
會德豐船務（B）	〇·九七	〇·九七	〇·九六
新世紀航業	四·二〇	四·二〇	四·〇五
捷達航業	四·〇〇	四·〇〇	三·九五
萬邦航業	六·二〇	六·二五	六·二〇
華光航業	四·八〇	五·〇〇	四·八〇
亞洲航業	一三·六〇	一三·六〇	一三·四〇
帝后船務	六·一五	六·二〇	六·一五
中華造船廠	一·二五	一·二五	一·二五
油蔴地小輪	三一·〇〇	三一·〇〇	三一·〇〇
港九海運	一·一五	一·一五	一·一五
保榮航企	一·一六	一·一六	一·一六
九龍電燈	四四·七五	四五·二五	四四·七五
香港電燈（新股）	六·七〇	六·九〇	六·七〇
電話公司	四七·二五	四八·〇〇	四七·〇〇
電車公司	一七·六〇	一七·六〇	一七·六〇
九龍巴士	一八·四〇	一九·二〇	一八·〇〇
均益倉	一九·八〇	一九·八〇	一九·八〇
九龍倉	二四·七〇	二五·五〇	二四·五〇
安全貨倉	一·六六	一·六六	一·六六
東方貨櫃	三·六七五	三·七七五	三·六五
人人航運	二·一五	二·一七五	二·一五
太古船塢（A）	一〇·〇〇	一〇·〇〇	一〇·〇〇
黃埔船塢	二八·一〇	二八·一〇	二八·一〇
保華（新股）	五·〇〇	五·〇〇	四·九五
金門	二〇·〇〇	二〇·〇〇	一九·六〇
銀利基業	一·三〇	一·三〇	一·三〇
青洲英坭	一〇二·〇〇	一〇二·〇〇	一〇二·〇〇
港機工程	八九·五〇	九〇·〇〇	八八·五〇
保利工程	五·一〇	五·一〇	五·一〇
海港工程	一·五五	一·五五	一·五二
明輝發展	一·三八	一·四〇	一·三八
利興發展	二·二五	二·三五	二·二五
威勝發展	一·〇〇	一·〇〇	一·〇〇
泰盛發展	三·二五	三·三〇	三·二〇
世界發展	一·一八	一·二二	一·一八
新世界發展	三·九〇	四·〇七五	三·八五
寶福發展	一·一〇	一·一〇	一·一〇
香港發展（新股）	二·三〇	二·四〇	二·三〇
聯興盛發展	一·九〇	一·九〇	一·八七
遠東發展	一·二五	一·二五	一·二五
海南發展	二·八〇	三·〇〇	二·八〇
捷達統一發展	〇·四二	〇·四二	〇·四二
新昌	一五·八〇	一五·八〇	一五·八〇
廖創興	一·七〇	一·七〇	一·七〇
港發公司	〇·七七	〇·七八	〇·七七
廣聯企業	一·四〇	一·四〇	一·四〇
安寧企業	二·六二五	二·八七五	二·七〇
信德企業	二·二五	二·三五	二·二〇
聯合企業	七·六〇	七·六〇	七·〇〇
新星企業	一·〇七	一·〇七	一·〇七
捷聯	一·八五	一·八七	一·八五
中同	〇·九〇	〇·九〇	〇·九〇
美漢	一·九〇	二·〇〇	一·八八
正德	〇·六〇	〇·六〇	〇·六〇
順福	一·二〇	一·二〇	一·二〇
和記企業	一八·〇〇	一八·三〇	一七·九〇
和記地產	六·九〇	六·九〇	六·七〇
新安	〇·五〇	〇·五〇	〇·五〇
置地公司	一二·三〇	一二·六〇	一二·二〇
亞洲置地	一·一〇	一·一〇	一·一〇
伊人置業	一·〇八	一·〇八	一·〇五
萬年置業	〇·六〇	〇·六〇	〇·六〇
大信置業	一·二八	一·二八	一·二八
偉益	〇·九〇	〇·九〇	〇·八八
永發	〇·五〇	〇·五五	〇·五〇
建誠置業	一·九〇	一·九〇	一·九〇
啓明建業	〇·九八	一·〇一	〇·九五
合和地產	四·六〇	四·六五	四·五〇
新鴻基	四·四五	四·五〇	四·四〇
麗君地產	二·二五	二·二五	二·二五
嘉茹地產	一·三〇	一·三〇	一·三〇
金山地產	一·三三	一·三三	一·三〇
兆安地產	一·三〇	一·三一	一·三〇
嘉年地產	九·五〇	一〇·〇〇	九·五〇
聯邦地產（A）	三·一五	三·二〇	三·一〇
萬邦地產	四·一〇	四·一〇	四·一〇
亨隆地產	一·〇九	一·〇九	一·〇九
利安地產	一·四五	一·四五	一·四五
大生地產	四·二〇	四·二五	四·一〇
怡東	四·二〇	四·二五	四·一〇
大寶地產	〇·九六	一·〇〇	〇·九六
華信地產	一·〇〇	一·〇五	一·〇〇
大昌地產	四·九〇	五·〇〇	四·九〇
大昌地產（新股）	二·五七五	二·五五	二·五〇
華光地產	一·六五	一·六五	一·六二
利豐地產	一·六〇	一·六〇	一·六〇
新時代地產	〇·四二	〇·四二	〇·四一
僑漢置地	〇·八五	〇·八六	〇·八四
統一機構	二·〇〇	二·一〇	二·〇〇
夏利文	一·五〇	一·五〇	一·五〇
漢國	〇·七五	〇·七五	〇·七五
恒隆	六·〇〇	六·二〇	五·九〇
怡和	七四·〇〇	七四·〇〇	七二·〇〇
怡和證券	一二·七〇	一三·〇〇	一二·五〇
怡美	五·〇〇	五·〇〇	五·〇〇
怡南	三·九〇	三·九〇	三·九〇
安達臣	一·八〇	一·八〇	一·八〇
港太投資	二·五五	二·六〇	二·五五
利獲家證券投資	五·九〇	六·〇〇	五·九〇
英泰證券投資	〇·四六	〇·五〇	〇·四六
香江物業投資	〇·八九	〇·八九	〇·八九
好世界投資	一·〇二	一·〇二	一·〇二
菲立斯	〇·四四	〇·四九	〇·四四
森那美	一三·三〇	一三·五〇	一三·三〇
新英華	四·〇七五	四·〇七五	四·〇七五
仁孚	一一·六〇	一一·六〇	一一·二〇
大酒店（新股）	一六·七〇	一七·〇〇	一六·七〇
山帝國酒店	一·二五	一·二五	一·二四
永高酒店	一一·五〇	一一·五〇	一一·五〇
海港公司	一九·六〇	一九·六〇	一九·六〇
南洋紗廠	一九·〇〇	一九·〇〇	一九·〇〇
南豐紗廠	三·六〇	三·六〇	三·六〇
香港毛紡	三·五五	三·五五	三·五五
聯紡	三四·〇〇	三四·〇〇	三四·〇〇
大利	一〇·二〇	一〇·二〇	一〇·二〇
眞善美製衣	一·四〇	一·四〇	一·四〇
新馬	一三·六〇	一三·六〇	一三·六〇
南順	一·〇二	一·〇二	一·〇二
永安	七·三〇	七·四〇	七·〇〇
大新（公和）	七·一〇	七·二〇	六·九五
遠卡佛（A）	三〇·〇〇	三一·五〇	三一·〇〇
邵氏	一三·〇〇	一三·〇〇	一三·〇〇
國泰	四·二〇	四·二〇	四·二〇
萬生	一·八二	一·九〇	一·八二
金祐	〇·五〇	〇·五〇	〇·五〇
國際酒店	〇·七九	〇·七九	〇·七九
百樂酒店	一·一五	一·二五	一·一五
食品工業	一·〇〇	一·〇〇	一·〇〇
橡膠信託	二·七五	二·八〇	二·六五
聯合橡膠	三·二〇	三·二〇	三·二〇
長江實業	七·三〇	七·三五	七·三〇
屈臣氏（新股）	八·〇〇	八·〇〇	八·〇〇
立興	九·一〇	九·一〇	九·一〇
茂昌	一·七八	一·七八	一·七八
寶光	八·二〇	八·二〇	八·〇〇
輝百美	一·五〇	一·五〇	一·四四
梅廣尼	一·〇七	一·〇八	一·〇七
遠生金屬	〇·七四	〇·七四	〇·六八
周生生	一·六二	一·六二	一·六〇
松下電器	一三·六〇	一三·六〇	一三·六〇

（上表行情，係以香港証券交易所、金銀証券交易所、遠東交易所及九龍交易所當日收盤爲據。）

港經濟活動續放緩 銀行業務發展受阻

國際利息趨高亦有影響 昨日同業拆息無大變化

【本報訊】由於本港整個經濟活動仍有繼續放緩的趨勢，且在物價高漲的壓力下，工商業的賺錢能力普遍削弱，市民的儲蓄能力亦大大的降低，加以地產物業市情趨淡，直接及間接影響本港銀行業務的發展。

據銀行界人士指稱：銀行半年結過後，業務發展不但未能加强，相反地，可能比較上半年更爲減弱，一方面因爲本港工商業的賺錢能力大不如前，本港市民的儲蓄能力亦繼續降低，另方面因爲國際利率仍有向高的趨勢，特別是六月底美國聯邦貼現利率提高至五十年來僅見的七厘高水平，本港對美國貿易也受到一定的影響，本港一般銀行對於工商業放欵，現在仍然採取緊縮的措施，預料下半年放欵利息有繼續提高之勢，足見銀行下半年的業務發展困難仍多。

昨（三）日銀行同業拆息仍爲五厘二五，但借出與借入均少，成交不到一千萬元，足見銀行的業務活動仍未有良好開展。

英美加滙調低 瑞德法比滙高

美告羅士昨仍然上昇

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計調整後之新滙率，英鎊、美元、加拿大元、南非蘭特、澳洲元、紐西蘭元、印度盧比均見改低，瑞士法郎、西德馬克、法國法郎、比利時法郎則掛高，至於倫敦美元告羅士牌價，昨續告同升，玆將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一三·〇四五港元改爲一三·〇二〇港元，買入價由一二·九三五港元改爲一二·九一〇港元，即每英鎊均較前少兌〇·〇二五港元。

美元電滙賣出價由五〇五·〇〇港元改爲五〇四·五〇港元，買入價由五〇一·〇〇港元改爲五〇〇·五〇港元，即每百美元均較前少兌一·〇〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五一一·一五港元改爲五一〇·一五港元，即每百加元較前少兌一·〇〇港元，買入價由五〇一·九〇港元改爲五〇〇·九五港元，即每百加元較前少兌〇·九五港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一七五·四五港元改爲一七七·一五港元，即每百法郎較前多兌一·七〇港元，買入價由一七〇·九〇港元改爲一七二·七〇港元，即每百法郎較前多兌一·八〇港元。

西德馬克電滙賣出價由二一一·三〇港元改爲二一三·一五港元，買入價由二〇六·二〇港元改爲二〇八·一五港元，即每百馬克均較前多兌一·八五港元。

法國法郎電滙賣出價由一二四·二五港元改爲一二五·一五港元，即每百法郎較前多兌〇·九〇港元，買入價由一二〇·六〇港元改爲一二一·八五港元，即每百法郎較前多兌一·二〇港元。

比利時法郎電滙賣出價由一四·一七〇港元改爲一四·二四五港元，即每百法郎較前多兌〇·〇七五港元。

南非蘭特電滙賣出價由七六三·四〇港元改爲七六二·六五港元，即每百蘭特較前少兌〇·七五港元。

澳洲元電滙賣出價由七二三·八五港元改爲七二三·一〇港元，即每百澳元較前少兌〇·七五港元。

紐西蘭元電滙賣出價由六八〇·七五港元改爲六七八·八〇港元，即每百紐元較前少兌〇·九五港元。

印度盧比電滙賣出價由七〇·七〇港元改爲六八·四五港元，即每百盧比均較前少兌〇·一五港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二·五八一〇美元改爲二·五七九八美元，即每英鎊較前少兌〇·〇〇一二美元，買入價由二·五八三〇美元改爲二·五八〇三美元，即每英鎊較前少兌〇·〇〇二七美元。

本港金鈔外幣行情表

七月三日（星期二）

（九九K金）	
開市	728.0
收市	738.0
最高	738.5
最低	728.0
（美鈔）	
大鈔	5.01875
普鈔	5.00250
（美電）	
最高	5.01625
最低	5.00750
（通天單）	
最高	5.0075
最低	4.9950
（日元）	
大紙（萬計）	188.00
細紙（萬計）	187.00

（雜幣）	
正鎊	13.15
埃及鎊	7.00
澳洲元	7.10
加單	5.01
加元（大）	5.05
加元（小）	5.04
菲幣（大）	0.69
菲幣（小）	0.68
大坡紙	2.09
細坡紙	3.08
新勞嗶（百計）	55.00
葡幣（每元）	0.950
西德馬克（百計）	205.00
法國新法郎（百計）	118.50
瑞士新法郎（百計）	166.50
泰幣（百計）	24.35
台幣（千計）	132.00
新金邊（千計）	15.00
仰光（百計）	31.00
西貢紙（千計）	9.50

白米市情大致穩定 但來途價格仍高昂

【本報訊】白米市情，大致穩定，由於本港大多數家庭在六月份購入米糧較多，預料七月份購入米糧顯著減少。

昨日開盤沽出白米四千大包及六千四百中小包，金鷄球大米每担成一百一十五元，新華南粘每担成一百廿七元，新油粘每担一百廿六元，金冠小包絲苗每担一百廿九元，中包澳洲米碌每担八十三元。

據米糧貿易商指稱：現在國際米糧價格仍然高昂，以美國米而言，到港成本每担超過一百七十五元，巴基斯坦米到港成本每担亦要一百卅五元，預料近期內米糧批發價易升難降。

美電美鈔日元均弱 金市走勢先挫後穩

去頂櫳息尾盤七三八

【本報訊】昨日外國行情，金價方面：倫敦報一二一·〇美元（跌兩元二角半），瑞士入價報一二〇·五〇美元，出價報一二二·〇美元（跌兩元），巴黎報一二五·〇七美元（跌八角半）；英鎊方面：倫敦舊鎊報二·五七九八美元（細一錢兩厘），美國告老士報二·五七九七美元（細一錢九厘）。

本港金市，昨日上午開市報七二八·〇，最高報七三四·七，最低報七二八·〇，收市價七三四·三，息價訂去息兩元二角二仙，上牌現貨無交收，公價定七三〇·〇。

下午開市報七三四·二，最高報七三八·五，最低報七三四·二，收市價七三八·〇，整日波幅爲一〇·五元，前市尾盤爲七四三·三，與昨收市價比較跌幅爲五·三元，昨日歐洲金價雖利淡，但港市人心仍好，低開後即見直線上升，比前市跌幅不大。

美鈔報順，大鈔報五·〇一八七五，普鈔報五·〇〇二五，美電最高五·〇一六二五，最低報五·〇〇七五，通天單最高報五·〇〇七五，最低報四·九九五。

日元微順，大紙報一八八·〇，細紙報一八七·〇，西德馬克報二〇五·〇，法國法郎報一一八·五〇，瑞士法郎報一六六·五，台幣報一三二·〇，西貢大紙報九·五，勞嗶報五五·〇。

（最後消息）接倫敦來電：倫敦金價頭盤報一二一·零零美元，價與前市尾盤相同。（尾盤刊電訊版）。瑞士頭盤入價報一一九·五零美元，出價報一二一·零零美元。價比前市尾盤跌一元。

日商來港訂購成衣 排期至十月份交貨

側重高級貨前景樂觀

【本報訊】日本商人繼續來港訂購秋冬季成衣，本港製衣廠接入訂單已排至十月份交貨，預料今年下半年本港成衣輸往日本比上半年增加。

昨據製衣業人士消息：日本商人繼續來港訂購秋冬季成衣，訂購數量亦屬龐大，每一款訂購三千打至五千打，由於日本市場銷售的成衣，品質比較美國市場的成衣爲高，價格亦比較輸往美國的成衣高昂，現在本港製衣廠接入日本訂單排至十月份交貨，預料新訂單仍繼續有到港。

今年日本商人輸入成衣顯著增加，原因是近年日本側重於發展重工業及新式工業，對於成衣的生產乃告減少，且因日本市場的物價上漲，輸入成衣頗有和算，除了向本港訂購之外，還向台灣、南韓、星洲訂購大量成衣，但向本港訂購是高級成衣，向台灣、南韓、星洲訂購是中級及中下級成衣，故此本港的製衣廠加強向高級成衣發展。

製衣業人士指稱：從前本港成衣出口，以美國市場爲第一位，但今年上半年輸往美國的成衣增加只爲百分之六點五，因此本港一般製衣廠加強向歐洲共同市場及日本推銷，獲得成績頗爲良好，對共同市場輸出成衣增加百分之三十二，對日本輸出成衣增加百分之四十三。

國際飼料漲價影響 粟米麥糠市價躍昇

新界農場鷄隻供應銳減

【本報訊】由於國際飼料行情再度躍昇所影響，新近由泰國放盤的黃粟米價繼續揚升，由每噸卅七鎊再漲至卅九鎊香港船邊交收，以目前供銷勢來看，黃粟米價格再漲是可以肯定的。

此間進口商指出：以每噸卅九鎊訂來泰國黃粟米在本港卅七、八元新的成本，目前市價雖已提升，但仍與產地新價有距離，作爲每担本港主力供銷的泰黃粟米，稍後時將本港現價調整至新成本所關的。至於麥糠情況，港產貨仍是供不應求，雖然最近有印尼，泰國產品充塲，但價格仍然上升，由五月份起，麥糠價格由廿一元連續昇至目前卅一、二元，升幅達百分之五十。

由於一般飼料來價異常昂貴，本港農場業經營大受影響，新界鷄隻供銷港九各地現時祗有三分一，在整個鷄隻市場中，新界鷄供銷難起一定作用。

目前泰國黃粟米新貨每担成至卅五元五角成交二千包，在此之前曾成卅四元三角，港產粗白糠每担報卅二、三元，粗紅糠爲卅一、二元。

買家臨場轉活 砂糖交投暢旺

日幼砂期貨成交最多

【本報訊】本港食糖市情，拆銷商與用家落行補貨轉活，一方面是假期過後，臨場操盤較多，另方面是由於外國行情堅定所支持，現收與期貨均有吸扯，推價亦無變動。

糖商指出：港口糖供應已無較早時擠迫，除了本週有貨抵埗外，本月中來貨轉疏，特別是日本糖，這是從船期方面所顯示的，進口糖疏供，對現市價位起若干堅穩作用，但在無特殊刺激下，糖價尚無機會上升。

本港糖商昨恢復沽放日本糖期貨，以每担八十九元碼頭共成一千五百包，八至十月付船，都以九十元以下拋售期貨，似乎是鑒於近期無特殊事態會引起刺激，故在仍可獲利之下，此價是有挫塲者的，碼頭提收以九十一元共成五百包，南韓、南非幼砂每担八十八元及八十九元碼頭共成四百包，大陸中粗砂爲一千四百九十元成交過十噸。

國際原糖倫敦現貨每噸九十八鎊，八月份九十二鎊點八〇，升〇點三〇，十月份八十五鎊點八五，升〇點二五，十二月份八十二鎊點八五，升〇點五〇，紐約現貨每磅九點六五美元，升〇點二三美仙，七月份九點五二美仙，升〇點二二美仙，九月份九點二七美仙，升〇點二七美仙，十月份八點七八美仙，升〇點二六美仙。

黃豆菜籽禁出口 本港油價又上揚

【本報訊】由於美黃豆與加拿大菜籽相繼禁止輸出，刺激了國際食油行情上揚，本港油市在此情勢之下，除了停放期貨之外，昨日一般食油價格再乘機抬高，普遍提升一成。

食油進口商指出：國際食油行情近期也相當混亂，這是受美黃豆與加拿大菜籽禁止出口所影響，在初期宣佈此措施時，情況尚未十分明朗，對價格方面是有機可乘的，從形勢來看，因爲世界性供求吃緊，油價仍是作若干程度上升的，但不會是現時本港持價參差不一的。

現時一般期貨均停止放盤，非洲花生油轉手現貨由每担三百一十五元升至三百卅元，大陸菜香生油三百廿元，至於日本菜籽油現貨淨油轉手每担漲至二百一十元，二百二十元，大陸菜籽油現貨要二百〇五元。食品用的星加坡清出油每担二百一十元，荷蘭豬油二百一十元升至二百廿元。

油商說：本港食油銷情目下正是淡季，需求量不會增加，但今年受世界性漲價影響，本港油價就在淡季期中扶搖直上，相信零售價格亦會逐步調升，目前上等生油每斤三元四角，普通生油爲二元四、五角。

美股市況疲弱 下跌十一點多

【紐約二日美聯社電】星期一行情由於銀行利率提高後及"缺"的關係，而呈低落。紐約證券交易所跌價股與升價股的比率接近二比一。工業類、公用類及交通類的股票均告下跌。

分析家認爲：聯邦儲備局在星期五提高其折扣率，數間大銀行將貸款利率提高至百分之八，令市況趨跌；加上經濟管制政策第四階段的進展不明確，美元在外滙市場仍呈疲弱，使股市在緩慢交投中下滑，沒有拋售的壓力存在，只是價位漸漸滑落。

杜鐘斯卅種工業平均指數收市時下跌十一點一四至八八零點五七。

紐約證券交易所一千五百種普通股票收市時下跌零點六七至五十四點一七。全日成交股數只有九百八十三萬股，這是自從去年十月九日以來的成交量最少的一天，當時的總成交股數爲七百九十五萬股。

最活躍股爲寶吉集團，上升零點一二五至四點五。

紐約證券交易所活躍股票收市時價格，寶吉金礦，四點五，SS但士孫集團，卅二點六二五，路易士集團，廿三，國際紙業，卅三點五，利豪馬集團，廿八點五，國際電話電報，廿九點八七五，美國電話電報，五十點八七五，聯邦國民抵押，十五點八七五，雅芳生產，一一七點二五，高富石油，廿二點一二五。

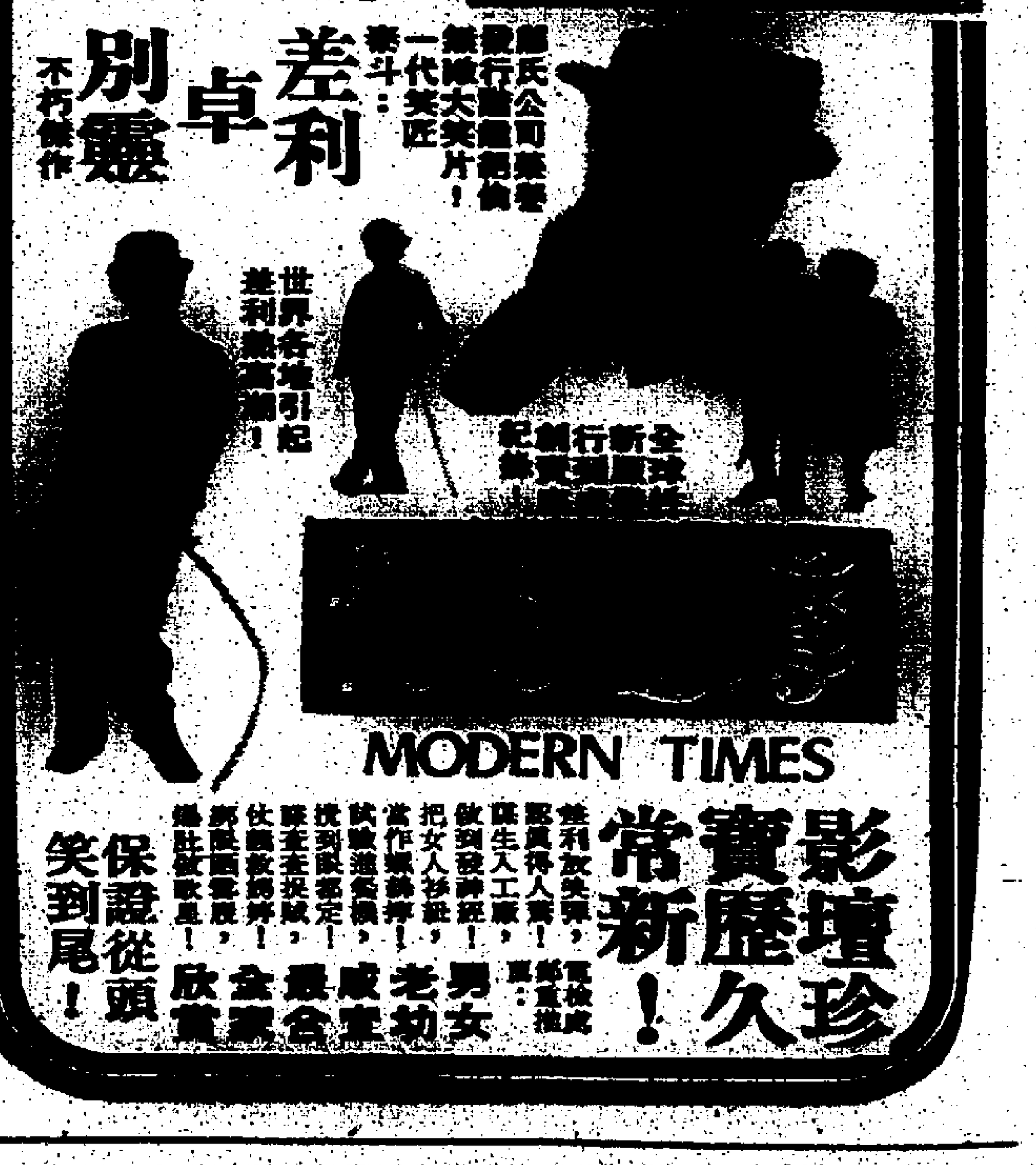
圖爲正副理事長胡漢輝（左）張惠然（右）在新址開市時合照

金銀業貿易場新址開市盛況

【本報訊】金銀貿易場，因丹沙街舊址拆卸興建，昨日起暫遷德輔道中大生銀行六樓爲臨時辦事處，繼續營業。各界致送花籃致賀者甚衆，全體理監事及工作小組同人均到場。昨晨開市前理事長胡漢輝對來賓致詞，大意謂因舊址改建新大廈，故暫遷現址，地方容或較少，但請各位多多合作，同時此次遷場，承各方鼎助至力，電話公司，職員在假期內，亦加派員工代爲安裝，使今晨通訊系統，圓滿流暢，實深感謝，胡氏并祝各同業生意興隆，買賣得宜，財源廣進。

是日貿易場除以茶會招待會員外，并分發昨內與會會衆。

查昨金市開市七二八，上午收市七三四·三，下午開市七三四·二，收市七三八元成交甚衆。



貿易公司控前任董事兼經理 任內僞造董事議案 自任主席擅用公欵

原訴人勝訴被告須賠償廿三萬元

【本報訊】一出口貿易公司控告其前任歐籍董事兼經理，指其在任內有超越職權，僞造董事議案紀錄，自升任爲董事會主席，因而擅用公欵，騙取公司金錢。此案經在高院聆訊完畢，押候至昨日下午，法官判原訴人勝訴。與訟人歐籍董事兼經理須償還損失共約廿三萬六千五百三十七元與原訴人貿易公司。另外五千元是特別因與訟人擅離職守，賠回公司所受損失。

原訴人：大世界出口有限公司（WIDE WORLD EXPORTS LTD.）延李俊大律師代表，循民事訴訟程序向高院控訴與訟人亨利城陀雅迪在其經理任內超越職權，及騙取公司金錢，要求與訟人賠償損失。與訟人雅迪，並無律師代表。案由高院副按察司李福善聆訊。

法官宣讀判詞需時兩句餘鐘，指出法庭認爲原訴方面之獨立証人美氏及科頓証供可靠，故接納其証供。一九七零年八月至七一年九月期間，其中有三份董事議案紀錄，頗有疑點。法庭認爲其中內容通過委任與訟人爲董事會主席及其薪金由五千元升爲一萬元。根據各方証供，不過是口頭上草擬計劃，還未正式議決實行。而使法庭最感奇怪的是與訟人既在七一年八月十八日董事會議決通過升職爲董事會主席，何以在同月廿七日又向公司秘書遞辭職書。

根據原訴人証供指出：與訟人於七零年任該公司經理，藉公司對他的信任，濫使職權，僞造董事會議紀錄，自委爲董事會主席，騙取公司金錢。

與訟人方面辯稱：他在七零年六月間任職該公司出口部經理，當時該公司之行政組織及工作系統非常混亂，其後他重新將該公司各部門改組，及後更擁有簽署文件之特權，此事曾引起該公司一名董事史庇高之嫉妒及不滿。同年十二月，史庇高自動辭去董事之職，而轉負責管理貨物部。七一年一月六日，他獲公司另一名董事海頓的同意下任職爲董事會主席。八月十八日，在公司董事會中，通過將他的月薪由五千元升至一萬元。同月廿七日，他向公司各人宣佈並將辭職書遞給該公司秘書。與訟人又表示：該公司史庇高先生當時保管公司夾萬鎖匙。

草擬証券法案 接近完成階級

何時提交立法局尚難確定

【本報訊】証券業務諮詢委員會草擬的「証券法案」，已接近完成階段，該擬訂中的「証券法案」，是以英、美、澳洲及星加坡等地的証券管理法例爲藍本，經修改以適合本港。

証券業務監理專員施丞榮表示，該項「証券法案」，由於涉及範圍非常之廣，每一點細節，皆需經過詳細研究，現時草擬完竣的內容，已有二百零八頁，但仍需作若干的增減，務求更趨完善。該二百零八頁的法案內容約厚達三吋。

他說，草擬中的「証券法案」，已參照過英國、澳洲，美國和新加坡等地的証券管理法例；俾能集各地的管理方法，以適應本港的環境。他指出：「証券法案」是當局爲將本港股市納入正軌而準備實施的四項法例中的最重要一項，同時亦會最先提出付諸實行，至於其餘三項法案，包括一項是處理公司與公司之間的收購，另外兩項是處理有關單位信託投資基金和互惠基金，目前雖亦在草擬中，但將會在較後時間方能提出。

談及當前股市時，他表示不願多作評論，但是，施丞榮強調股市上升越快，下跌就越快，以他個人觀感認爲，他是不喜歡股市下跌得太快的，因爲這會使許多投資者蒙受較大損失。

有關最近華利來財務投資公司停止辦公一事，施氏表示並不希望再有同類事件發生。他說，在現行法例下，一般所謂財務公司是不受管制的，故此，市民便須要小心了。

他指出，財務公司在証券與銀行之間的地位，相當微妙，至於將來會否受到當局管制，尚難獲知。

問及財務公司的問題是否會在本週四的証券業務諮詢委員會會議中提出詳加討論時，施氏說，本週四的會議只屬例會，一切有關問題將會提出討論，絕非特別爲財務公司問題而召開的。

在草擬中之「証券法案」，並已接近完成階段，一俟呈交立法局審核，本港的股市投資將更會辦理完善，但何時纔能將該「証券法案」提交立法局審核，目前仍未能決定。

英倫銀行貿易專家 來港商期貨交易所

【本報訊】英倫銀行商品貿易專家約翰．威爾遜現已抵港，就有關在本港設立期貨交易所之問題向港府提出意見。

正如財政司於本年六月二十日在立法局致詞時所提及，期貨市場充滿投機性質，變動無常，亟需制訂適當之規例，以便適當管理此種交易所之營業。

威爾遜氏留港約三個星期。

首創僱用智力遲鈍青少年 聖雅各庇護工場 盼廠商大量支持

【本報訊】本港第一間僱用智力遲鈍青少年之社會福利機構聖雅各庇護之工場，其成立之主要目標，是使該批青年在接受職業訓練後，能在社會謀生。

工場經理劉紹仁透露：該處現有工人三十名，他們的智力較常人低，智力商數多在二十五至五十度間（普通人的智力商數約在一百度或以上）。

除工作上的訓練外，他們還接受如何使用交通工具的訓練。在僱用期間，工人將從事簡單的裝配工作，如穿珠鍊、穿鞋等，一切工具設備、材料及工資，皆由廠內供給。

工人除獲得工資以（最高是每天五元），還有獎金、交通、午膳津貼及其他福利等；本年九月底，工人人數將增至四十一名。

劉氏表示：該等智力遲鈍之青年，在接受訓練後，智力並不能增高，訓練目的使其能適應社會工作環境，有獨立工作能力。

聖雅各庇護工場於本年四月底成立，全部經費由政府獎券基金資助，第一年經費約十一萬元。劉紹仁希望廠商能給予大量支持，使工人們能獲得在社會工作的機會。

昨日陪同新聞界人士前往該工場參觀的有政府獎券管理委員會主席周啟賢、委員與中祈、鄧蓮如、麗的電視四位藝員等。

旺角道一段 本月六日起 改直通行車

【本報訊】據交通處稱：自七月六日上午七時起，新填地街與塘尾道間一段旺角道之直通道路時間，將改爲由上午七時半起至上午十時止，又由下午三時至下午七時，在此兩段時間內，除有專利權之巴士外，所有車輛不得停車上落搭客，或上落貨物。

臨時行車辦法 打比道火石道

又爲方便火石道與約道間之一段窩打老道進行改善道路工程起見，自本（七）月五日上午十時起至九月六日上午十時止（爲期約九週），下列道路之交通措施如下：

（一）打比道與窩打老道口將予封閉，不准車輛通過。

（二）介於窩打老道與志士達道之一段打比道，將由單程東行改爲雙程行駛。

（三）介於窩打老道與志士達道之一段火石道，將由單程西行改爲單程東行。

圖爲康福日本台灣嘉賓團出發前合照。

潮連鄉會改選 第七屆新職員

陳焯均盧倫蟬聯理監事長

【本報訊】新會潮連同鄉會（有限公司）第七屆理監事職員，昨由選委會召集當選理監事舉行復選，結果由陳焯均、盧倫分別蟬聯理、監事長，當屆會長及副理監事長亦均獲蟬聯。全部當選名單如後：

當屆會長陳錦台、區永棠、梁瑞甫、盧樹、陳載滿、何祖勝；正副理事長陳焯均、何錦照、區象賢；總務：盧子明、潘福康、陳滌；財務：區飛常、盧志立、盧德江；宣傳區澤名、區永熾、陳金滿；交際盧福泉、陳振周、盧演光；福利區大佛、盧金釗、陳炳燿；調査盧貢拱、盧福健、宋耀德；文書區元敬、盧植英、陳其煥、陳樂、陳錫雅、何順樓、盧顯；婦女盧李佩貞、潘陳淑英、潘陳浣蟾；理事馬廣源、陳浩英、盧友彭、盧景濂、陳卓、盧國宏、陳英才；孫核、潘炳貞、區應竹、潘永利、區錫年；監事陳浩釗、區登沾、盧林、梁錦漢、區廷旺、朱矩彬。

紅磡部份 樓宇停水

【本報訊】水務局宣佈：由明日（星期四）凌晨一時至六時，紅磡區部份樓宇將暫停供水五小時，以便進行測漏工程。

受影響之樓宇位於漆咸道、溫思勞街、黃埔街及寶其利街範圍內。

康福暑假旅行團 特價酬賓餘額有限

【本報訊】本港萬宜大廈六二二室康福旅運社，舉辦之「台灣九天環島觀光團」，一行卅二人，依期六月卅日乘日航班機返國，其餘定七月七日，十四日，廿一日，廿四日及八月四日，十一日，十五日，十八日分批出發，自設分社，自從豪華冷氣車，非委託他人在機場臨時拼湊成團可比，歡迎有証參加，特價優待。

該社與日航合辦之「暑假日本渡假團」，超級豪華，獨一無二，七月份各團，早經全部額滿，現祇有八月四日出發之本州，東京團，特價酬賓，由總經理陪同出發，餘額有限，報名從速。

「美加廿五天超級豪華觀光團」，節目豐富，與衆不同，全程住宿世界著名之「希爾頓」、「喜來登」及「希爾敦」、「帝國」各大酒店，膳食以適合香港人之精美中菜爲主，參觀著名夜總會精彩表演三次及和路迪斯尼樂園，不需臨時科欸，遊覽名城勝蹟，順道探訪親人，依期七月廿四日乘日航七四七珍寶豪華客機出發，名額無多，報名請早。

「星馬泰十一天觀光團」，定期七月廿三日、卅一日及八日九日分批出發，住宿東南亞最豪華之大酒店，欣賞著名夜總會八次精彩表演，觀光南洋「男性美人皇后」樂園，歡迎持英籍護照參加，持CI者，定十二日截止報名。該社分設香港萬宜大廈六二二室及九龍尖沙咀星光行九〇九室。

今明日截郵時間

注意：下列時間是非掛號信件及包裹在香港郵政總局的最後截信時間，其他各區郵局的截信時間將比總局稍爲提前。有關消息可逕向該等郵局詢問。至於掛號郵件的最後止截時間，將比該局郵件的截郵時間早一小時。

今日（四日）（星期三）

空郵

關島、日本 信件正午 包裹上午十一時
菲律賓 信件下午五時 包裹下午四時
馬來西亞、印尼、毛里求斯、西澳洲 信件上午十時 包裹上午九時
加拿大 信件上午十時 包裹上午九時
沖繩島 信件正午
中華民國 信件下午一時 包裹正午
南韓 信件下午一時
科威特 信件下午三時 包裹正午
委內瑞拉、巴拿馬共和國 包裹下午二時 包裹下午一時
柬埔寨 信件下午一時 包裹下午六時
星加坡、沙撈越、泰國 信件上午十一時 包裹上午十時
德國 信件下午三時 包裹下午二時
非洲 信件下午六時 包裹下午五時
紐西蘭 信件下午五時 包裹下午五時
印度、西巴基斯坦、瑞 包裹下午六時

平郵

典、丹麥、挪威、荷蘭、比利時、瑞士、義大利、法國、尼日利亞 信件下午六時
迦納 信件下午五時 包裹下午五時
羅得西亞、奧地利 包裹下午五時
印度、伊朗、英國 信件下午六時 包裹下午五時
澳洲 信件下午五時
寮國 信件下午三時 包裹下午二時
美國、北、南、中美 信件下午六時 包裹下午五時
沙巴、納閩 信件下午六時 包裹下午五時
加拿大、尼日利亞、迦納、塞拉勒窩、南越、西班牙、義大利、瑞士 信件下午五時

明日（五日）（星期四）

利比利亞、奧國、希臘 包裹下午四時

空郵

菲律賓 信件下午五時 包裹下午四時
印尼 信件正午 包裹上午十一時
夏威夷、美國、中南北美洲、中華民國 信件下午一時
日本 包裹正午 信件正午
泰國、馬來西亞、星加坡、沙撈越 信件上午十一時 包裹上午十時
科威特、西巴基斯坦、印度、斯里蘭卡、沙地阿剌伯、義大利、尼日利亞 信件下午五時 包裹下午三時
泰國、寮國、星加坡 信件下午六時 包裹下午五時
沙巴、納閩 信件上午十一時 包裹上午十時
義大利、伊朗、伊拉克、英國 包裹下午五時
澳洲、紐西蘭 信件下午六時 包裹下午五時
斐濟島、新幾內亞 信件下午六時 包裹下午五時
杜比亞、德國、瑞士 信件下午六時 包裹下午五時

平郵

法國、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典 信件下午六時 包裹下午五時
沙巴、納閩 信件下午六時 包裹下午五時
圭亞那 包裹下午五時
南越 信件下午六時 包裹下午五時
台灣、日本、美國、北中及南美洲 包裹下午五時
瓜地馬拉、薩爾瓦多 信件下午五時 包裹下午四時 包裹下午四時

大陸澳門截信時間

澳門 信件上午十時半 下午二時半 下午六時
中國大陸 包裹正午 信件上午七時 包裹下午五時

九廣火車時間表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時30	上午7時34	上午6時04	上午7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時15
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時19	5時24
6時46	7時51	5時27	6時32
8時	9時03	6時33	7時40
9時	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開．有（B）者祇在星期六、日及公衆假期行走．

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大厦、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

刊本報廣告 請電二一八零七零八洽

新華．百樂 東城．域多利．國華 豪華．快樂 H-702412 K-941462

映期無多 未看者速 今五場 環球公司出品 新藝城國際發行 獨行俠奇連伊士活 自導自演 又一傑作 獨行俠屠城記 下期獻映 東非抗敵記 新華今晚午夜場：大小通吃

安樂公司貢獻 占士．高寶 泰利．沙維拉 史沙．羅拔 三大巨星合演 日日五場 有「十二金剛」般的緊張！有「越南戰火」般的刺激！ 八條好漢勇戰一寡雄 城多利今早十點半：無價之寶

全綫爆滿天天五場 嘉道公司繼血愛又一部刺激性巨片 六大丹麥脫星祖上陣大膽演出 唯一派名導演 何藩 最精彩代表作 陳惠敏 伊雷 潘冰嫦 領銜主演

今天兩院六場映 加開午夜場！ 正牌〇〇七占士邦第八部 羅渣摩亞 聯美公司正宗占士邦電影！ 快樂今早十點半：血洗後街

連日狂滿今五場 歐洲公司七彩巨片 王之王 兒童不宜 A MAN TO RESPECT 金冠今天早場：天王拳．王羽．張清清

最後今明兩天 全日滿座 邵氏香艷動人不朽愛情巨片！ 百聽不厭名曲 百看不厭名片 不了情 苦在不了之情 四屆影后 林黛 關山 領銜主演 陶秦 導演 全新印本

今天五場 國華公司倫理大喜劇！ 岳陽 紀如寶 朱麗華 小寶 蕭光 紀龍 主演 小紅娘 導演：林福地 早場：雙英喜事重重

今天兩院五場聯映 聯美公司無敵！片王！正牌〇〇七占士邦第八部！ 羅渣摩亞主演 鐵金剛勇破黑魔黨 金門十一點半：飛鴻虎穴救美 寶聲十一點萬里尋妹

最後今天五場 未看者速 艷冶奇情彩色巨片 繼父姦繼女，淫極！繼女殺繼父，爽極！ 財色雙姝 明珠今午場特別：荒江女俠 岳楓 鄭佩佩 主演

今天五場 斬虎屠龍劍 東公司最新動作型奇情激情巨片 下期盛大獻映 一代笑匠差利卓別靈 不朽傑作 摩登時代 男女老幼咸宜最合家欣賞

今天五場仍映 七彩色情打鬥 春滿丹麥 陳惠敏 伊雷 潘冰嫦 白殿霞 沈殿霞 導演何藩 早場：三美挑情

今天五場仍映 七彩打鬥巨片 大小通吃 黃元申 胡錦 倉田保昭 徐楓 導演高寶樹 下期首映 明日天涯

只今天映四場 七彩色情肉感 胭脂馬上鐵金剛

最後兩天 瑪歌芳婷 雷里耶夫 "I Am A Dancer" 龍門舞飛 飛天賊武揚威

今天聯映 正牌〇〇七占士邦第八部 羅渣摩亞 正牌〇〇七占士邦永遠占士邦

狂滿！全綫五場續映 實樹公司繼「黑吃黑」後又一動作片 黃元申 胡錦 倉田保昭 徐楓 田豐 高寶樹 主演 導演高寶樹

絕早滿瀉今天五場 獲獎最多的名片！今年最熱門電影！ 歌廳 CABARET 七特彩麗

天天五場 老少咸宜 占士高寶 史沙 泰利沙維拉 合演 有「六壯士」般的激烈！有「桂河橋」般的驚險！ 豪華今午夜場：粉身碎骨

太古工潮惡化

資方關閉大閘拒與代表談判 二千餘人在船塢外靜坐抗議

【本報訊】香港聯合船塢筲箕灣太古倉工人要求加薪、及重佩等問題之工潮糾紛，昨晨突告惡化，二千工人靜坐抗議，船塢大門關閉，勞方連夜召集代表會議，今將採進一步行動。

該批工人日前曾向資方要求加薪，但未獲資方答覆。在週前曾在廠內靜坐兩天，但仍未有結果，昨晨當他們返回船塢之際，資方在閘門貼出告示，並拒絕他們入閘。

勞方昨晨派出七名代表，要求與資方談判，但資方表示：由於勞方代表性的問題，故拒絕與他們談判。勞工不得要領，並於昨晚舉行會議，今日八時在船塢的球場內集合，作進一步的行動。據稱他們可能要求勞工署協助。

據悉：導致此次靜坐工潮的原因，為勞方要求月薪工人每月增薪一百廿元，日薪工友每日加四元；學徒每日為二元四毫；及有關宿舍加租方面，要求資方減低些。但資方僅答覆每月加百分之八的津貼，而引起工人的不滿。

資方昨日在閘門貼上的告示內容如下：鑒於各部門員工之靜坐行動及其他分子恐嚇員工，公司迫不得已，由七月三日上午八時起，將太古廠關閉，暫行停止正常生產工程，直至再行通告為止。日內將會通知僱員領取未清工資之時間。在此期間，公司建議將今次停工特殊情況，與所有認可之工會商談，以便聽取他們對此情況之意見及其解決辦法。所有全體香港聯合船塢按時計薪僱員，如欲與公司保持僱傭關係及恢復工作，應在本星期六即七月七日之前，用書面函寄知會香港聯合船塢鰂魚涌廠人事經理，判頭僱員亦可用類似的方式以書面通知判頭，各判頭在此期間即未發出新入閘證之前，將與公司保持密切聯絡。公司一俟聘募足夠人手，將會於日內重開廠門，惟是規模略為縮小。「香港聯合船塢有限公司常務董事嘉柔」一九七三年七月三日。

勞方一名陳姓代表稱：他們今晨八時將再次集結，等候資方之答覆，如果資方打開大門的話，他們將繼續開工，同時，他們也會向勞工處請求協助。他說：工人們都不願將事件擴大，祇求合理解決。

昨晚到勞工處 要求調處無效

據勞方總代表之一稱：昨晚他們七位總代表到勞工處，將這幾日來所發生的事情，向勞工處報告，同時要求勞工處出面調解，但是，當勞工處人員撥電向資方提出意見時，卻遭拒絕。

該位代表透露：今日早上工友們仍將於球場附近集合，同時將昨晚與勞工處接觸的經過向工友們報告，至於工友們要採取何種態度，則由工友們商量決定。

為數約達二千名之太古工人，昨晨在筲箕灣太古船塢東閘附近靜坐情形。（本報記者呂智明攝）

雞場搜獲 五十萬毒品案 疑犯在高院受審

【本報訊】緝私人員在新界元朗水翠新村雞場內破獲一機疑製毒機關，並搜出價值五十萬元之毒品。當場拘獲一男子，控以製毒及藏毒兩罪，此案昨解高院審訊。被告楊文廣又名李全，四十九歲，被控於本年一月十八日在新界元朗水翠新村聯盛雞場（一）製毒；（二）非法藏有八五八五公分混合劑內含七六五三公分海洛英，一三四七九公分混合劑內含八五六一公分海洛英，四二點六二公升未製成之白粉，可供作販賣用途。被告由韋宰傑大律師代辯否認控罪。檢察官林力勤主控，案由高院副按察司丁禮廉聆訊，陪審團由四男三女組成。

主控申述案情說，緝私人員於本年一月十八日午間，涉線到元朗水翠村聯盛雞場，抵達時該雞場大門虛掩，場內右側有一列茅寮，隨聞有聲音發出，見一男子即被告自其中一茅寮走出，從圍繞雞場之鐵絲網早已開定之一洞爬出，滑下該處山坡，而山坡側有一小溪，流水潺潺。

葛量洪醫院 病人衝突 一被斬傷

【本報訊】因小故而發生動武事件已屢見不鮮，但在醫院內留醫病人因觀看電視而發生動武事件則較為罕見。上述事件於昨晨發生在港島葛量洪醫院內，結果一名病人被人斬至血流如注，而另一名病人則被帶往警署扣留查訊。

據悉：該宗血案發生於香港仔葛量洪醫院內，兩名住院病人在前晚因觀看電視，而發生強烈口角。後被旁人勸解，已告無事，至昨晨一時許，其中一名年約四十一歲黃姓病人，竟遭人持刀斬傷，鮮血直冒，後被院內人士制止，並即以藥物替傷者止血。

未幾，警方人員聞訊趕至現場展開調查，並將一名年約廿一歲，懷疑在較早前曾與傷者因觀看電視而發生口角的蔡姓病人帶返警署扣留查訊。

警方將舉辦課程 訓練大廈看更人

【本報訊】警方現正進行一項住宅及工廠大廈看更人之訓練計劃，這項計劃是撲滅暴力罪行運動工作中之一部分。

警方將舉辦一項為期三天之訓練課程，以便看更人進修預防罪案（如入屋行竊等）之技術。

上述計劃將由皇家香港警察隊與七十九個分區委員會聯合推行，目的是協助撲滅罪行。凡欲參加上述訓練而具有適當條件之看更人均可申請。

有關本港治安的本月份統計數字

(日期)	(兇殺案)	(已破案)	(未破案)	(搶劫等案)	(已破案)	(未破案)
昨日	零	零	零	二宗	零	二宗
七月二日	一宗	零	一宗	七十五宗	十七宗	五十八宗

註：上表所列，係本報所知的數字。警方的統計數字，會待公佈。

讀者意見

股票轉手拖延 讀者揭發內幕

編輯先生：

不久之前，某某議員在立法局會議席上，提出實際有關股票轉名單被拖延達三、四個月，而政府之答覆為轉名之人太多，因而形成延誤。但本人欲在此揭露內情真象。

給廣大投資者進一言。本人任職於某會計師樓，此為一間甚有名氣之大公司，為多種股票之註册處。此公司內之數要員，曾利用法律漏洞及濫用職權，在年初之時，獲得了一筆數目頗鉅之「股票」不義財。事緣××××股票於去年尾拆細上市，每一舊股面值五元者，折細為五新股，每股票面一元，在市場上之舊與新股價常相差達一、二元之多，此數要員與某大華資銀行聯上了關係，由此集團旗下之經紀在市面上吸入之××舊股，交與他們迅速地拆細，之後又由集團旗下之另一經紀放出，利用此種手法賺取差價，另一方面，他們更指示各同事，把其他普通人之轉名手續儘量拖延，使市面上之流通量驟然減少，使供求更為不平衡，而叢彼等求利之慾望。在最高紀錄中，他們在短短的三天中（在二月七日至二月九日，即農曆初四啓市後之三天內），他們便賺了三十多四十萬元之鉅。此集團在半新會用上述方法「搬運」了四十多萬股細庄之新股，佔了是週半新會總成交額之六成以上（指××股票而言），此等人濫用職權圖私利，又故意延誤他人之轉名拆細手續，而未為法律制裁，此乃由於法律上有了龐大的漏洞之所引致。故在此揭露他們的行徑，以警醒一般盲目投資小戶勿再投入他人「求利」之圈套。

敬祝

編安！

一個富有正義感的讀者 六月三十日

家庭主婦涉嫌運毒 在高院審訊

【本報訊】反毒組警探在九龍文運道截獲一名正欲將私家車開駛之家庭主婦，當場在其手袋及汽車行李箱內搜出價值約廿九萬元毒品，乃將該婦人拘控。昨解往高院審訊。因控方証供未完押候今晨續訊。

被告家庭主婦林和清，四十五歲，被控於去年十二月二日在九龍文運道（一）在手袋內非法藏有二七九點五公分混合劑，內含一一二點九公分海洛英（二）在汽車行李箱非法藏有二七六五七公分鴉片生死及二一九一點四公分混合劑，內含九零點五公分海洛英，可供作販賣用途，被告由艾道士大律師代辯，否認控罪。檢察官迪奇主控，案由高院委任法官巴士度聆訊，陪審團六男一女。

天氣預測與潮汐

吹和緩至疾勁西南風，空曠地方空氣清新，間中有大驟雨。日間天色晴朗。

最高溫度可升至卅二度，昨晚十一時，室外氣溫廿八度，濕度為百分之九十一。

高潮：上午一時四十五分 中午十二時四十五分

低潮：上午五時三十三分 下午七時三十九分

航通旅行社 七八月各團將分批出發

【本報訊】本港航通旅行社，七、八月份，將有星馬泰團：七月（十三，十四，二十一日）。八月（四，十八日）。日韓團：七月（十四，二十八日）。八月（十一，廿五日）。台灣團：七月（七，十四，二十一，廿八日）。八月（四，十一，十八，廿五日）。菲律賓團：七月（十日）。八月（十四，廿八日）。該社香港地址：中環遠東銀行五樓，電話：H四三一二八六。九龍地址：旺角彌敦道國際酒樓十一樓。好望角大廈。由西洋菜街五號入口，電話K三一四四〇二。

托兒所男嬰死亡 裁定死於「橫禍」

【本報訊】百德新街春春托兒所（譯音）今年一月廿六日，發生一宗個半月大男嬰，因「[illegible]」而喪命之慘劇，[illegible]男嬰之死因，昨在西區裁判署由死因裁判官柳惠南，暨三名男性陪審員開庭研究，由李春輝帮辦負責引導証人作供，據証供透露：該托兒所之女監督李華芬，及負責餵奶與死者之護士陳英儀，俱非港府註冊護士，且無正式護士資格。

當有關証供完結後，陪審團一致裁定該個半月大男嬰黃振安，乃死于橫禍。陪審團並呼籲一般父母，今後勿將子女送往設備不甚完善之托兒所寄養。法官據報，照此存案。

全港居民新的開始

現實生活環境
配合現代化廚房及家庭電器
為全港家庭而設計的
樂聲牌家庭電器
陳列中心

今天開始
歡迎閣下 蒞臨參觀

星期一至五（由上午九時卅分至下午五時卅分）
星期六（由上午九時卅分至下午一時）

陳列電器及廚具包括：

電雪柜、洗衣機、冷氣機、抽濕機、微波電子爐、抽氣罩、電焗爐、攪拌機、濾水器、套裝廚柜、鋅盆連柜、廚房吊柜、抽氣扇、油炸電鍋、吸塵機、多士爐及電風扇等等。

定期烹飪實習示範：

每月逢第二及第四個星期五由下午三時開始至五時止，特聘名家舉行各種不同烹飪及家庭電器實習示範，歡迎各界人仕，家庭主婦到場參觀。（七月份示範日期已定于十三日及廿七日兩天舉行）

National 樂聲牌 家家户户都信賴

灣仔大佛口軒尼詩道四號
先施保險大廈地下
電話：5-271809

恒生工業地產有限公司 通告

本公司宣佈於一九七三年七月卅一日分派一九七三年三月卅一日止之特別股息予一九七三年七月十六日已登記之股東，現分派之特別股息每股柒仙，較本公司上市時之預測每股陸仙約增加百份之十六點六六。

本公司之股份登記由一九七三年七月十六日至一九七三年七月卅日（首尾兩天在內）將停止登記過戶。

承董事局命 秘書
註册公司秘書有限公司
一九七三年七月三日

轉讓聲明

位於瑞和街壹二四號閣樓之好運蘇印公司定一九七三年七月六日由胡國洪全盤頂讓與蘇本森承受凡有與該公司數目未清者請於登報日起三天內與出讓人理妥逾期一切事洋概與承讓人無涉特此聲明

出讓人 胡國洪
承讓人 蘇本森

德明中英文中學 招生

即日接受入學申請

日校
中文部：中一至中四級
英文部：F1至F4級
小學部：小一至小六級
考試日期：七月八日（星期日）上午九時
註：凡投考中一（F1）級新生持有升中試證者，准免考筆試。

夜校
中文部：小學一年級至中五級 英文部：F1至F5級
報名及考試地點：九龍奶路臣街十九號B
電話：三一九六〇二六一一四 校址：九龍旺角山東街十八號
辦公時間：下午七時至十時 考試日期：七月七日（星期六）
誠聘各科有經驗老師，請寄詳細履歷旺角奶路臣街十九號B本校校長室 簡章備索 例假照常報名

校長：鄭潤才

壽山英文中學

招F.1—F.4中一—中四（F.5中五不招新生）暨小學幼稚園各級男女生
試期：七月七日（星期六）下午二時
深水埗順寧道300—306號
電話：八六九四六三
校長：甄健石 校主任：譚偉剛

立法局議員今日提出質詢
大小巴服務是否合標準？
有無辦法引渡葛柏返港？
九龍可否興建多層道路？

【本報訊】立法局今日下午舉行會議，張有興議員將提出一項質詢：「政府對九龍及港島兩地之巴士服務及公共小型巴士制度之公共交通政策爲何？現有之服務，按照政府規定之標準，是否滿足公衆需求？」

羅保議員亦就總警司葛柏潛逃英國事件提出質詢：「鑒於市民對葛柏案之關注，及由於英國外交部次官雷里最近在英國下議院之答覆，律政司可否聲明，是否據有對葛柏不利之事實，足以根據英國一九六七年逃犯法作出申請？」

胡文瀚議員則提出一項建議：「集體運輸計劃發出合同之前，政府可否先使立法局有機會作一般性之辯論？」

西門士夫人將詢問：「政府可否採取有效步驟，以防止有關辯論中機密問題之消息，未經許可而向報界洩漏？」

其他議員所提出問題如下：

王澤森先生問：「有關公務員退休年齡問題之動議，自一九七三年一月十七日於本局延期辯論後，何時可恢復辯論？」

沙雅議員問：「政府對在職公務員調整薪金之後，可採取何種步驟以加速考慮與支付退休公務員額外增加之程序？」

霍仕傑議員問：「鑒於乘搭離島綫者日漸衆多，政府可否採取行動，以改善渡輪碼頭之停泊與載客設備並使其現代化？」

司徒惠議員問：「政府可否証實已將UC1號車牌發予市政局一輛官方車輛？若然，請說明發出該車牌所依據之理由。」

胡百全議員問：「政府可否証實本港食米存量充足？」

黃宣平議員問：「㈠政府可否發表蔬菜統營處今年四、五、六月平均每日所處理蔬菜之數量，而該處處理之蔬菜本地出產所佔之百分比爲若干？㈡政府是否認爲蔬菜批發應全部經由蔬菜統營處辦理？若否，請說明其理由。」

利國偉議員問：「政府可否說明本年五月十五日等候批准之建築圖則有若干，至六月底仍待批准者又有若干？」

鍾士元博士問：「政府是否認爲彌敦道之交通已接近飽和點，而政府是否已考慮，或將考慮，在九龍半島該主要通道建設多層道路是否適宜及可行？」

張有興議員問：「政府今後兩年至五年內，有何計劃爲港島九龍及新界居民擴展及提供更佳之巴士服務，並顧及本港主要道路日益擠迫之情形？」

王澤森議員問：「財政司所應允之交通政策辯論何時可在本局進行？」

首讀法案計有：「一九七三年民事訴訟証據法案」，「一九七三年雜項修訂法案」，「一九七三年農產品（統營）（修訂）法案」，「一九七三年工廠暨工業經營（修訂）法案」，

二讀法案計有：「一九七三年民事訴訟証據法案」，「一九七三年雜項修訂法案」，「一九七三年農產品（統營）（修訂）法案」，「一九七三年工廠暨工業經營（修訂）法案」，「一九七三年定額罰款（交通違例事項）（修訂及追認效力）法案」。

小組審查及三讀法案計有：「一九七三年定額罰款（交通違例事項）（修訂及追認效力）法案」。

西貢一幅官地底價百二萬
無人問津減半成交
該地有墳墓數穴且無食水供應

【本報訊】一幅在橫柳灣佔地一萬五千方呎的官地，昨午在新蒲崗政府合署拍賣，拍賣官突將底價一百二十萬元改爲六十萬元，此爲拍賣官地之首次情形，但競投方面並不熱烈，經數分鐘後始有人出底價競投，結果由「永更堂地產公司」以底價獲得該地。

該地地籍編號第二三八約第五一三號，限作私人住宅用途，建築物高度不准超過二十五呎，而建築物所佔面積限佔該地百分之卅。競投獲得該地之「永更堂地產公司」主事人透露：將在該地建兩層高的住宅樓宇。

西貢區的地價，准建兩層高的地段，最高價曾達每呎一百六十元；建三層高的，最高價曾達每呎二百零二元。今次的橫柳灣官地底價六十萬元，即每呎四十元，但競投情形仍爲冷落，箇中原因是否與該地的本身問題有關呢？

拍賣官在公開拍賣前稱：㈠該地無厠水供應，食用水方面政府亦不保証於短期內供應。㈡該地上有墳墓數塚，政府答應在成交前將墓地掘起。

基於上述二點理由，拍賣官在初時以每次加價一萬的叫價，減至爲每次加價五千元，並稱該地風景好和對海景爲號召，但仍無人問津，最後才由「永更堂地產公司」以底價六十萬元成交而得該地。

西貢橫柳灣的一幅官地，昨日下午在新蒲崗政府合署舉行拍賣，參加競投之人士十分疏落。（本報記者韋志廣攝）

港印專綫電報 經已開始服務

【本報訊】大東電報局在上月廿八日啓用兩條新的專綫電報綫路往印度孟買，香港與孟買之間的專綫電報服務已成自動系統，不需接綫生接駁，本港用戶可以直接取發專綫電報往該目的地。

交通處長否認
小巴牌費加倍
對小巴商會提出問題詳加闡釋

【本報訊】交通處長惠柳新，昨日否認小巴牌費將增加一倍之訛傳報導。他指出：交通處並無暗示或曾正式公佈不久會增加小巴牌費一倍之事。

他說：部分公共小巴協會似乎企圖組織對抗行動。最近此等協會之代表對報界發表一連串的聲明，不幸地給予外界一個印象，以爲交通事務處正擬向公共小型巴士宣戰。該等聲明中文部分是不確的，故現須將實情說明。

惠氏指出：交通處從未有正式公佈或暗示在不久之將來，公共小巴或任何其他車輛之牌費將會增加一倍。此項消息全屬虛構。

惠氏稱：公共小型巴士僅爲多種公共交通工具之一，其前途顯然須以政府的全盤交通政策而決定，而非單以公共小巴之本身而決定。

他透露有一項建議的政策，可能在今年較後時間提交立法局辯論。

關於管制小巴收費的問題，惠氏說：部分公共小型巴士的經營者批評交通處未能立例阻止公共小巴經營者任意收費，實在奇怪。若部分公共小巴經營人員有此要求，則補救之法，肯定係操在他們自己手中——他們可停止乘機漁利。

惠氏又解釋小巴禁區之各項問題謂：禁止公共小巴停車上落客之主要道路，現時逐漸增加，以緩和交通擠塞情況，此項措施，已証明對疏導交通甚爲成功。

他說：在任何情形下，均已有適當之代替性停車地點供公共小型巴士使用。如聲稱此等限制正迫使彼等無法營業，實屬荒謬。

事實顯示，公共小巴目前載客數量，一如以前，只不過在遇有禁區時，須在略爲不同之地點停車而已。搭客不會單只因爲小巴不在大路上而在橫街停車便不乘搭小巴。

惠氏認爲：要求交通處停發公共小型巴士牌照一事，亦屬可笑。惠氏指出：多年來已未再發公共小型巴士牌照，但有兩次則例外，首次例外是在一九七二年時發出十個牌照予行走山頂之豪華小巴；次爲本年初發出約一百個公共小巴牌，但此次發牌乃溯至一九六九年開始的一宗法律事件結果。

關於小巴安裝無綫電機問題，惠氏認爲就是有足够的波段，亦沒有需要在公共小型巴士上安裝無綫電對講機，因公共小巴非如的士或電召公共汽車般乃專供應召而設。

交通事務處時有安排與各公共小型巴士協會的代表舉行定期會議，以便迅速地討論共同關心的事項及消除歧見。最近的一次會議乃於兩週前舉行。

惠氏說：他們將不確實的消息給予報界而不在會議上提出問題，實屬不解。若公共小巴經營者不查對事實真相而作出批評，則舉行會議實在毫無意義。

他又謂：此種處事方法最易引致衝突，衝突既無人所喜，亦無補於事。

他指出：十二個公共小巴協會中，大部份深明事理，願意商討問題，至於有問題者，僅一、二而已。

風姐「葦黛」
廈門附近登陸
一號風球卸下

【本報訊】曾一度有威脅本港可能性的熱帶風暴「葦黛」，昨晚已在廈門附近的華南沿岸登陸；而天文台經於昨晨六時十五分卸下一號風球。天文台預料本港今日天氣將不穩定，但氣溫仍會相當炎熱，最高約升至卅二度。

天文台昨晚報告：在下午七時，熱帶風暴「葦黛」集結在本港東北偏東約二百七十浬之廈門附近之華南沿岸，預料該風暴將以時速十浬向北或東北偏北移動。

在截至昨晚七時之過去廿四小時內，天文台錄得雨量僅有三點四公厘。

本港地區昨吹和緩間中疾勁西南風，空曠地方風勢清新，除有幾陣頗大驟雨外，天色晴朗，下午室外氣溫達攝氏三十一度，濕度百份之七十以上。

由英軍協助興建
大鴉州漁塘啓用
薛普准將主持儀式

【本報訊】由英軍協助興建的大鴉州魚塘，於昨午三時三十分由駐港英軍薛普准將主持啓用儀式，並將英軍贈送之魚苗放入塘內。

薛普准將是在離島理民府理民官吳淨霖，南大嶼山鄉事委員會主席張樹有及大鴉州村民代表吳勝有陪同下主持者。

大鴉州村約分爲兩地區——大鴉州村和大鴉州灣，多數村民均居住在大鴉州村，祗有少數村民住在大鴉州灣。

大鴉州有村民約十七戶，共有一百五十人左右，但大多數成年村民，爲維持家計，均到市區找尋工作，一般男子，均出海爲海員，婦女及少女則多數到工廠工作。

據一名村民表示：遠在一九六零年以前，村民一向倚賴耕田和出海打漁爲生，後來則轉爲種菠蘿及養豬。現在，村民希望新建的魚塘能給他們帶來一多項的收入，以改善生活。

自一九七一年由英軍贈給該村村民一所發電機後，村民家裡均裝有電燈，至於食水，則由村民自己搭喉到附近的山坑取水。

該村村民並擁有一架由英軍贈送的無綫電視機。

一般來說，該村村民生活相當落後，因此，村民對是次開幕啓用的魚塘均甚寄以厚望，希望魚塘能改善他們目前的生活。

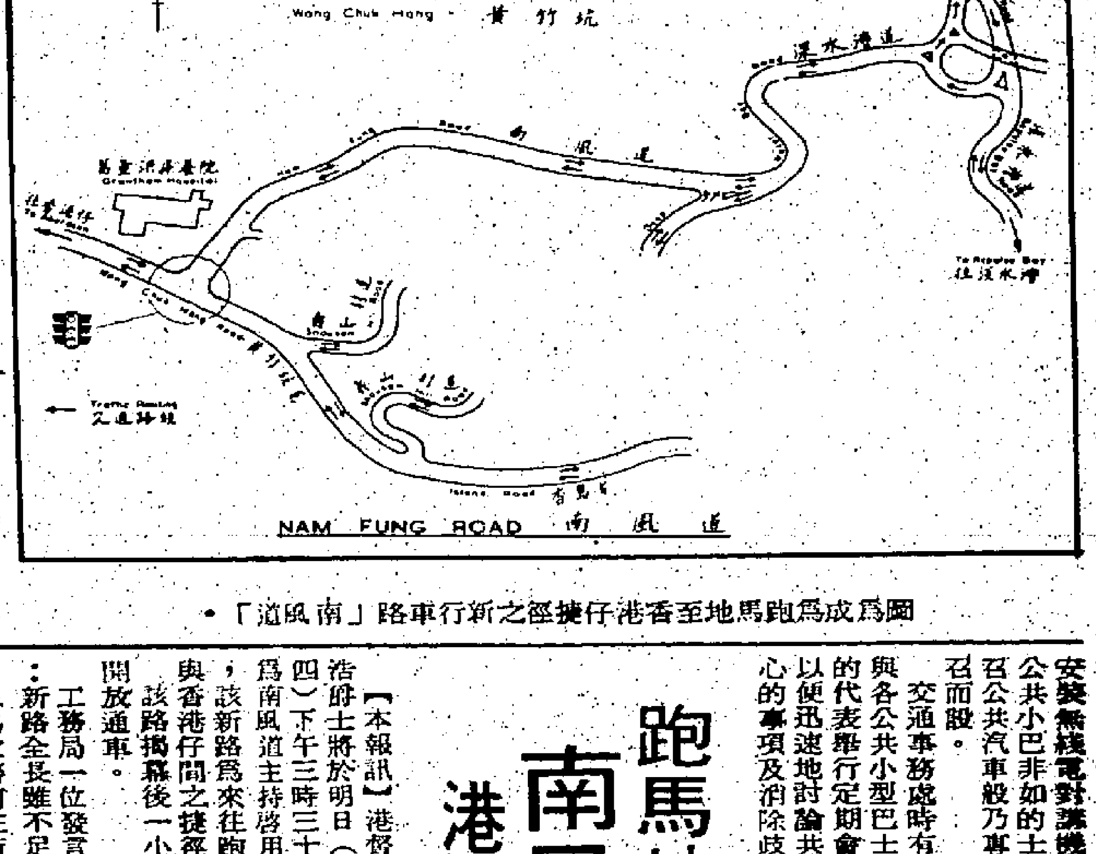
港旅協計劃
爭取主辦權
七七年美旅行社協會大會

【本報訊】香港旅遊協會現正計劃爭取一九七七年美國旅行社協會大會的主辦權。

而一九七五年的大會，美旅協理事會已於上週決定在巴西里約熱內盧舉行。

年前，香港和柏林兩地均曾爭取主辦七五年的大會，但至去年底將要作出決定時，里約熱內盧當局提出了非常優厚的條件，包括提供與會代表免費機票前往開會，致令美旅協理事會延至上週纔作最後取捨。

美國旅行社協會是一個卓有聲譽的團體，故香港旅遊協會極力爭取該會大會的主辦權。



圖爲成爲跑馬地至香港仔捷徑之新行車路「南風道」。

跑馬地至香港仔捷徑
南風道明日通車
港督主持啓用儀式

【本報訊】港督麥理浩爵士將於明日（星期四）下午三時三十分，爲南風道主持啓用儀式，該新路爲來往跑馬地與香港仔間之捷徑，該路揭幕後一小時將開放通車。

工務局一位發言人謂：新路全長雖不足一哩，但爲改善前往黃竹坑與香港仔區道路交通之里程碑。

發言人又謂：政府現正計劃建築一條四綫行車隧道，來往香港仔及跑馬地，以應付未來二十年的交通需求，南風道將縮短黃竹坑道至深水灣道之距離約三份之一哩，在香港仔隧道完成前將可以疏導該區之交通。

該新路長五千一百呎，由深水灣道擴寬之上段起，沿瑪高信山南部山脚之密林地帶而行，至葛量洪療養院附近之交通燈路口與黃竹坑道連接。

南風道建築費用達四百萬元，行車路闊卅四呎，有上山行車綫兩條及下山行車綫一條，兩旁有六呎闊之行人路。

美探油船在台南遇風
錨鍊折斷險象環生
多艘輪船馳援卒獲化險爲夷

【本報訊】一艘載有七十人而在台灣南部高雄港以西約一百哩處的美國海洋探油船「格羅馬四號」，昨日清晨因受熱帶風暴「葦黛」影響，在時速達七十浬的狂風和暴雨中幾乎脫錨漂流。幸在該船發出求救訊號後，得到兩艘行經該處的英國貨輪協助，倖免出事。

據悉：該艘探油船共有八個錨，全部錨下海，但在風浪衝擊之下，其中五個錨鍊折斷，而剩下的三個亦有隨時折斷的可能。

本港海事處昨晨五時四十五分接獲該船發出的求救訊號，遂立即發出電報，通知在「格羅馬四號」附近海域的船隻趕往協助。

當時，一艘英國貨輪「基斯天馬號」離該船僅六十哩，接報後馳往協助，於正午抵達。另一艘英國櫃貨輪「匹茲堡號」則在上午十一時半最先抵達現場。

不過，由於風暴漸漸遠去，該探油船的危險減少，船上並無發出有人受傷的報告。

其他趕往協助救援的船隻，計有美國第七艦隊兩艘驅逐艦、香港的皇家海軍軍艦「安特廉號」及一艘不知名的拖船。而菲律賓克拉克海空救援中心據報曾派出一架「大力士型」救援機飛往協助搶救。

據悉：「格羅馬四號」探油船是美國洛杉磯的「地球船務公司」所有，是一艘本身裝有推進系統的船。

渣打銀行尖沙咀分行昨午開幕，圖左至右：麥志威，大廈業主馮國瑞，盧潤洪，及該銀行總經理梅大衛正接受業主致送的一對花瓶。

渣打銀行
尖沙咀分行喬遷

【本報訊】渣打銀行尖沙咀分行，與其座落之高字樓新廈，昨日於一項「雙重剪綵」儀式中，同時隆重開幕。

渣打銀行香港總經理梅大衛主持新分行開幕典禮，而馮國瑞公司董事伉儷則替位於加連威老道十號，高十六層之豐寧商業大廈主持落成啓用儀式。

渣打銀行尖沙咀新分行，將提供與任何大型分行相比之「全面銀行服務」，包括規模龐大之保管箱部。

石屎椿塌下 一工人喪生

【本報訊】一名地盤工人，正在工作之際，卻無辜被一個塌的巨型石屎椿壓下，經人發現報警後，即送往九龍伊利沙白醫院急救，但在抵達醫院時，經已証實因傷重斃命。

死者名張笙，二十二歲，是金門建築公司的工人。

該宗意外命案，於昨晨九時許，在新界荃灣柴灣角街一間建築公司一地盤內發生。據悉：在上述時間，地盤工人剛開工不久，死者一如往常在崗位上工作，不知何故，矗立在距他不遠的一柱巨型石屎椿突然倒塌，死者走避不及，被壓個正着，後被人發現，立即撥電報警，並召來救護車，將死者速送往伊利沙白醫院急救，惟在抵院前，由於傷勢過重，已告不治。

事後警方展開調查意外事件的經過。

蕭芳芳以義女名義
向章士釗致送花圈
章氏遺體可能在港火葬

【本報訊】中共「政協委員」章士釗的發喪問題遲遲未有決定，傳說中之治喪委員仍告無蹤影。章氏遺孀曾表示，章氏遺體將火化，並可能親將骨灰送回大陸，但尚等待從大陸派來的人到來始決定。

據悉：昨晨章氏靈堂增多一個花圈，爲蕭芳芳以「義女」之名向章氏致輓，至於是否前粵語片女星蕭芳芳其人，則不得而知。

據一項消息報導稱：北平方面將派出兩名高層人物專程來港爲章士釗處理身後事。俟兩名中共要員抵港後，將會立即成立「章士釗治喪委員會」，決定舉殯日期。

章士釗遺孀殷德貞透露：她可能親送章士釗火葬後的骨灰返回大陸，至於甚麼時候舉行公祭及殯殮，要等待兩名章氏親屬從大陸來港後才能決定。殷德貞女士所指的兩名親屬，是否即正在趕程來港的中共要員？相信稍後時間即可揭曉。

粉嶺鄉會主席彭志輝
涉嫌向理民官行賄
押候一日審訊仍准擔保出外

【本報訊】新界粉嶺鄉事委員會主席彭志輝，涉嫌向大埔理民府官行賄一案，昨在九龍地方法院審訊，主控將一份有關本案之卷宗呈堂，巴思法官，以審閱需時，特諭將案押候一日審訊，准被告仍繼續擔保出外候訊。

被告男子彭志輝，五十二歲，粉嶺鄉事委會主席，被控罪名，於一九七二年十二月廿二日，在大埔洛向大埔理民府官賄賂一萬元及一副餐具。

堂弟強姦堂姊疑案
提堂押候警方調查

【本報訊】荃灣葵盛新邨第十九座十×樓一〇××號室，去月廿四日發生一宗驚人之堂弟強姦堂姊疑案，一名五金女工，被一男子突襲，緊箍粉頸，更撞其頭於牆上，以至昏厥，然後施行汚辱。警方據報，即派警隊赴現場，圍搜該幢大廈，終將一名可疑男子拘獲，帶署調查後，落案控以「強姦」一罪名。

該案昨在荃灣裁判署，由布雅爾法官提堂，法官徇控方請求，將被告還押警署七日，以便警方有足够時間蒐集資料，進行初級偵訊。

被告男子陳國才，廿歲，雲浮人，居房役，住東頭新邨第八座三×四號室。被控去月廿四日，在荃灣地區，強姦一名廿一歲姓陳女子。

突擊搜查森美會所
四青年涉嫌黑底被捕
厠內搜出攻擊性武器

【本報訊】警方探員昨晨前往港島禮頓道森美會所突擊搜查，結果在厠內搜出一批攻擊性武器，並拘獲四名青年，起回一失蹤少女。該四名青年後經落案，控以「身爲三合會會員」罪名。

據悉：昨晨二時卅分左右，大批警探前往禮頓道六十四號森美會所進行突擊搜查，警方在會所內搜查過五十二名男女，其中十三名男子及四名女子後被帶署查訊，警方同時在厠內搜出四條單車鏈，四柄生果刀，二柄匕首。

該批被帶署的男女經調查後，其中四名年十八至廿一歲青年，被以「身爲三合會會員」而落案，並將於明日在中區裁判署提堂，一名少女相信爲失蹤少女，警方仍在調查中，其餘男女後經被釋放。

市民遇劫後打「九九九」
警方竟互相推諉
延誤時間致被匪徒逸去

【本報訊】在反暴力罪行運動中，警方一再呼籲市民遇劫打「九九九」報警，但前日一名市民在最後撥電「九九九」報案時，竟遭兩間警署互相推諉責任，以致警員到場調查時，匪徒早已逃去無踪。

本報記者昨就此事向警方公共關係科查詢，警方發言人表示已將此事作爲市民對警方投訴處理，目前仍在調查中。

事發於前日下午五時左右，一對何姓夫婦在銅鑼灣景樓B座電梯內，被一名飛型青年行劫，損失現款二百餘元和兩個手錶。劫匪逸去後，事主立刻返家撥電報案，但對警方對處理報案程序之手續，極表不滿。

據被劫的女事主何太昨日對記者稱：在案發後，她的丈夫立刻跑回家中，致電九九九報案，惟獲回告，着他向銅鑼灣警署報案，他收綫後再打同一電話報警，但回覆亦與上相同。事主無奈祇向銅鑼灣警署報案，但警署人員回覆表示此案發生地點屬灣仔警署管轄，要致電灣仔報案室處理。事主接獲此項報告回覆，惟有再轉向灣仔警署報案。灣仔警署據報派員到場調查，因此阻延了不少時間，劫匪得以從容逸去，踪跡杳然。

事主又稱：在此撲滅罪行運動期間，警方多次呼籲市民支持此一運動，發生案件後立刻報警，但他這次遇劫報案，因報案手續的程序問題，九九九總機和銅鑼灣警署睽轉推諉，而引致警方派員到現場的時間阻遲。如九九九報案中心據報立刻派員到場，劫匪便可能逃走不及，而告落網。

廿四小時截查行動
一百七十人被拘捕
起回報失車輛九部

【本報訊】警方現正全力推行「撲滅暴力罪行運動」，大搜各區黑點，截至昨晨八時之過去廿四小時內，警方在截查行動中共拘獲一百七十人。

在截查行動中，警方先後截停三千七百名途人，一千九百六十輛汽車及八艘船隻，結果拘獲廿一人及起回九輛報失車輛。

在突擊搜查賭檔的行動中，警方先後出動九十八次，結果拘獲七十五人。

在禁毒行動中，警方共出動七十四次，結果拘獲卅六人，搜出四十八七包危險藥物，八十八小盒生鴉片，五枝煙槍，六安士鴉片，及一批提煉鴉片的工具。

警方並先後九十二次出動搜查黃色架步，並拘獲三人。在「九九九」報案事件中，警方奉召出動，結果拘獲卅五人。

國際民航機師聯會
指啓德機場跑道太滑
各國機師應慎防危險

【本報訊】「國際民航機師聯會」近日發出一項警告性通告，指香港啓德機場的跑道「滑溜」，呼籲該會所屬的四萬八千多名各國飛機駕駛員提防在該跑道降落時可能發生的危險。

發生警告通知機師在降落時小心的原因，是因爲現時在跑道上進行的重新舖路面工程已將跑道的表面變得相當滑溜，使飛機在降落時的煞掣效能減低。

據一項未證實的消息透露：香港民航處昨日已召開一次緊急的高層會議，研究該項指稱的有關問題。

據悉：目前跑道工程人員每晚均進行數小時工作，在跑道表面舖上「瀝青」，使跑道表面原有的輕微坑紋變成平坦，從而減低了飛機煞掣時的效能。

法歌藝團將赴韓
在港演出祗五天

【本報訊】「享譽全球」，美女加雲之法國歌藝團，此次環遊世界獻藝，在港島利舞台獨家演出，極獲觀衆歡迎。惟由於行程關係，祗能在利舞台公演十二天，由今（四）日起，最後五天獻藝，即本月八日晚臨別演出，決不展期。七、八兩天加演日場。

法國歌藝團定本月十日由港飛往韓國漢城，繼續巡迴世界演出歷程，此次重金邀聘法國歌藝團蒞港演出之華星娛樂有限公司，特爲酬謝該團在港演出，特定於本月九日設餞別宴會，招待該團全體人員。

香港觀光事業促進會有限公司 通告

本會頃奉香港政府批准成立，致爲協助政府繁榮與安定，計劃並發展香港觀光事業經訂定組織簡章：

㈠定名：本會爲「香港觀光事業促進會」。

㈡宗旨：本會以發展香港觀光事業，繁榮經濟爲宗旨。

㈢工作：本會工作計劃暫分爲三大類：

（甲）建立觀光區吸引遊客，如1.東方樂園，內容有：東方文化藝術館，東方工業製品陳列館，東方藝人聯誼會。

如2.中國村，內容有：農村市集，中國菜館，蜜月酒店，京劇，粵劇，什劇等。

（乙）出版觀光畫刊，介紹本港名勝古蹟，建設工程，及各專營遊客生意之會員商號，免費分贈遊客。

（丙）組織觀光團，以廉價辦法優待本港人士分往東南亞及歐洲各地遊覽觀光。

4.系統：本會組織爲有限公司制，最高權力爲董事會，內設董事長一人，副董事長二人，秘書長一人，副秘書長一人，董事若干人及敬聘時賢爲名譽會長，名譽顧問。

5.本會定一九七四年三月初旬在港大會堂召開亞洲觀光事業研討大會，歡迎參加請預先報名以便安排酒店。

事關促進本港觀光事業，自應羣策羣力，擬集中本港社會賢達，投資財團，專管遊客之酒店，酒樓，珠寶，旅遊車，雜貨，各類生意商號，共策進行，歡迎入會，申請書表格備索。

會址：香港九龍尖沙咀星光行一〇三五室，電話：三一六七八六四九，六六七二七五，六八七二九，六七七六七七八六，六六八一六〇

北角 香港標準商科外文學校

政署立案：招七月份新生及插班生．課程精簡．三月速成

商科班：中英文簿記．高級會計．成本會計．CIF計算．商科．信札．香港稅例．打字全科．別文速記．珠算．

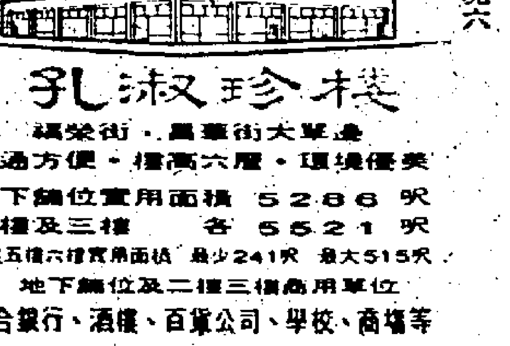
語言班：初學字母班．拼音班．初、中．高級英語會話．日文．日語會話．初．中．高級法文．國語速成班．

特設：廣告室內設計班．裁剪縫紉班．美容班

開課日期：七月四日及五日．現已開始報名．章程備索

校址：北角英皇道四二五號至四三一號二．三樓全座（近北角碼頭）電話：H六一一六〇一

地盆辦公時間朝九晚六
星期日及假期照常辦公



孔淑珍樓
福榮街．皇華街大單邊
交通方便．樓高六層．環境優美
地下舖位實用面積 5286 呎
二樓及三樓 各 5521 呎
四樓五樓六樓實用面積 最少241呎 最大515呎
地下舖位及二樓三樓爲商用單位
適合銀行、酒樓、百貨公司、學校、商場等
即可入伙
代售處：永剛洋行

香港第一商科外文學校

招早午晚新班及插班

商科－中英簿記、會計、速記、洋行實務、商業信札、英文打字、珠算

語言－各級英語會話、英埠會話、莆語拼音、日文、法、德、西班牙文國語

附設－廣告畫裝飾、裁剪班、繡花班

備考AALCO PITMAN等學會試準備章程及上課時間表備索

校址：香港灣仔軒尼詩道威漢大廈274－288號三樓全座（近灣仔莊士敦道口夏巴車房對面）電話：H七四〇六八六

與邵氏嘉禾分庭抗禮
開發集團改組有限公司
港台泰同時開拍新片多部

香港開發電影集團，為配合龐大的製片與發行業務的發展，決定從七月一日起組成有限公司，即開發電影（香港）有限公司，仍繼續由電影巨子陸正行，出任董事長兼總經理職務。

新成立的開發電影（香港）有限公司，最高權力為董事會，下設製片、發行宣傳、會計、編劇、總務等各部門，分層合作，配合有限公司所擬訂的各項製片與發行計劃。

有限公司成立之後，已連續在港、泰、台等地開拍了多部新片，包括有宋存壽與焦姣聯合導演，目前在香港拍攝的文藝巨片「晨星」；徐增宏執導，在泰國拍攝的「潮州拳王」；吳恒執導在台灣開拍的動作片「大小二條龍」。

接着要開拍的尚有羅馬執導的動作片「烏龍賊阿爸」，該片由享譽東南亞的喜劇泰斗野風主演，開發董事長陸正行前在星洲視察業務時，已正式與野風簽定合約，一俟他在星洲演唱的合約屆滿，即來港拍戲。

另一部民初動作片「狼烟」，由老牌大導演岳楓執導，該片部分外景及內景將赴台拍攝，等把在香港的主戲拍完後，即將「狼烟」的工作隊拉去台灣拍攝。

開發電影有限公司，是當前獨立製片最具實力與魄力的製片機構，早期的開發集團已供顯著成效，如今再組成有限公司，以陸正行實幹苦幹的毅力，獻身於電影工作，一般咸信，在不久的將來，開發電影有限公司對整個國片，當更有偉大的貢獻。

水銀燈外

協助警方撲滅罪行，供給他們有關任何罪案的資料，這是每個市民義不容辭的責任，特別是目前正大力推行撲滅暴力罪行運動，我們供給警方一切有關罪案的資料，必要時挺身而出，到法庭作證，不要任由罪犯逍遙法外，方能確保我們社會的安寧。青年導演桂治洪執導的新片「血證」，就特別強調了此點。圖為片中一幕。

幕前閒話

八條好漢成績平平
畢史實沙演出惹笑

**「八條好漢」是一部「十二金剛」式的電影。

自從「十」片面世後，曾有過相當多影片採用類似的題材，就是在戰爭中利用一羣死囚去進行一些極其艱鉅的深入敵方破壞任務，而結果亦大多數是敢死隊必然完成任務，但生還者則祇有少數。

「八條好漢」的劇情基本結構是依足這條公式的。

在八個好漢之中，眞正擔戲的祇有占士高寶和畢史實沙兩人，其餘六個角色給人的印象很弱，祇是在刑台上將「賊王」中卸德格拉斯與孟甘穆利活的一場對手戲。

他們的來歷作過簡單的介紹，而劇情的發展亦未有再深入去描寫他們。

本片的節奏初時很慢，但在這敢死隊開始進攻堡壘之後，則較為緊湊。片末一場大進攻拍得頗出色，相當有氣勢。

不過，最後占士高寶手刃仇人時，使人感到他復仇動機實在難以理解，因他身為該堡壘原有的主帥，竟為兒子落在敵人手中而不戰投降，到頭來卻因兒子被敵人食言殺死，又要「班馬」尋仇，將敵軍悉數殺盡，處處祇顧自己而不顧大局，似乎不是一個職業軍人的態度。

事實上，占士高寶那副吊兒郎當的樣子，與他飾演的角色不大適合。但「肥佬」畢史實沙在片中則引起不少笑料，且演來不錯，對本片的娛樂性增益不少。（木）

幕前閒話	
不必看	★
可以看	★★
還好看	★★★
很好看	★★★★
頂好看	★★★★★
不可不知	

西廊

仙杜拉蒂否認與夫復合

·波·

「我和卜比現在仍然是很要好的朋友，但說到再次結婚，我們暫時都沒有這個打算，」在十年前被譽為玉女的仙杜拉蒂說。

「每逢週末，卜比都到我的寓所來找我和我們的兒子杜德一起度一個快樂的週末，就算該日他有要事抽不起身來，過一兩天他必來探望我們一次，雖然我們已經離婚好幾年了，但卜比是一個有責任感而又守信用的人，多年來他一直遵守着與兒子度週末的諾言。」

繼妮妲梨活與羅拔韋納夫婦的復合後，好萊塢的銀記近日又傳出謂卜比達倫與仙杜拉蒂可能亦會覆水重收，但對此項傳說仙杜拉蒂已加以否認。

「多年來，我們雖然離婚，但一直維持密切的聯絡，十歲的杜德是維繫我們感情的媒介，而我和卜比都認為離婚對我們雙方都好，因為我們接觸的機會一多，就很容易發生衝突，至今我們認為仍會如此，所以儘管我們的感情不錯，但從沒有考慮過再婚，」仙杜拉蒂向銀記說。

「與卜比分手後，我已決心要完成做慈母的責任，所以我推却了很多片約，將大部份的時間放在照料兒子起居飲食上，我以為與其「我不能做一個賢妻照顧丈夫，就應盡個慈母的責任，況且杜德自少缺乏父親的愛護，一定要母親多加照顧，以免使其幼小心靈受創。」

在幾年前正當裸露風氣由歐洲吹到美國去之時，仙杜拉蒂亦曾拍過一個他本人認為是大膽的鏡頭，那就是她穿上一件半透明的白衫在沐浴。

雙乳在朦朧中露出，這算是她從影以來最大膽的演出，她對這個鏡頭已感後悔，他認為日後若給兒子看見，會影響對自己的尊敬，所以近日她又婉拒了一筆四十五萬美元的片酬，為的是片中有一幕床上戲，需要她半裸演出。

對於今日電影中的裸露風氣，仙杜拉蒂說她本人不能接受，因為這是會導致電影藝術走進牛角尖的，同時亦違反道德觀念。

仙杜拉蒂近日正為霍士影片公司拍攝電視片集，她表示由於年來拍片少，對拍電影的信心未復，故以此部電視片集作試金石，若效果良好的話，她將再採新片約。

今日電影

戲院	片名		評級
京華 皇后	鐵金剛勇破黑魔黨	（西）	（未評）
明珠	春滿丹麥	（國）	***
新華	財色雙姝	（西）	**
海運	獨行俠紅屋殲霸	（西）	***
樂聲	歌廳	（西）	***
東方	龍翔鳳舞	（西）	（未評）
紐約	斬虎屠龍劍	（西）	**
娛樂	賊王	（西）	****
麗都	不了情	（國）	（重映）
總統	大小通吃	（國）	**
東城	八條好漢	（西）	**
新都	小紅娘	（國）	*

銀海拾綴

台灣拳王為出風頭
答應替何裕業拍片

龔時和的名字很是陌生。但是他卻是台灣影壇新人，參加了鑫源公司所拍的「誰敢動我」一片演出。

「誰敢動我」籌拍很久，到了最近方才正式拍攝。原因是台灣一些有票房紀錄的「打仔」，他們忙得分身無術，片酬也漲得太高，現在製片方面年來對於新人的興趣，似乎特別濃厚。

為了能够栽培影壇上的新人起見，鑫源公司的主事人連台灣連任十屆的輕量級拳王龔時和也發掘出來。這個在台灣體育界中很負盛名的拳王，他會答應拍電影，並不是為了金錢，或是風頭。

他主要是想把自己的所學，在銀幕上好好地表現一下，同時把國術的精彩處，通過銀幕，傳播的更遠。因為他進入影壇之前，自己除了是輕量級拳王，還學過少林正宗拳術，拳擊還是在他學了少林拳術之後，方進修的。而且他還把少林拳術融會於西洋拳技中。

龔時和畢業於師大體育系，從十六歲開始，榮膺拳擊國手，保持了十年的輕量級拳王之榮譽，得來非易。

現在，他以一個代表台灣的拳擊國手，加上十屆輕量級拳王的榮銜，和所學過的少林正宗拳術，而參加「誰敢動我」一片的演出，成績自然是非一般打仔明星可比。

現在片已拍了一萬多呎，速度極為理想，片子距離面世的時間，還有好長的一段路，而各埠的片商已紛與鑫源公司的負責人接觸，希望能購到此片的版權。據說所給的價錢也是極高。

何裕業從台灣回到香港已經近半月，再過些時，又會為文藝公司的「不再有春天」一片而飛台。去與各演員接頭，因為此片定七月底開拍。湯蘭花、唐寶雲以及柯俊雄等必須到這裡來。據說由楚原所執導的「烟雨斜陽」一片，黑白拷貝已經出來，水準極高。

積懷德不想演童角

「演一個與我實際年齡相接近的角色，我會具有十足的信心，」這話是出自積懷德的口，他當時正拍着「十四孤雛」這部片。在拍這片之前，很多製片家找積德拍片，演的都是十三四歲的童角，這令他覺得不大滿意，但又不好意思拒而不拍，祇好恐自己有着一副孩子臉。

但是在「十四孤雛」裏，他演的是一個大家庭裏的長子，十八歲，寬烈，這角色令他感興奮，拍起片來也感到特別的開心和努力。現時的積懷德已是一個五呎四吋高，二十一歲的青年人了，自然不想再演些十三四歲的角色。

積懷德的成名始於拍「新苦海孤雛」時，「兩小無猜」更加強了他的名氣，他的「吹笛人」拍成了多年，但始終不見推出放映，也許映期還要在他的新片「十四孤雛」之後。

積懷德在「十四孤雛」中是老大，十三名弟妹，完全聽他發號施令，圖為他在影片和他的小弟弟合映。

積懷德出生於一九五二年九月三十日，父親是一名工廠的工人，家中成員四人，包括父母親，積以及比他年長一歲的兄長雅佛在內，兄弟兩人經常一起踢足球，童年居住在倫敦。積的拍片經理人就是他的父親，他說：「當我到了廿三歲時，我想我已經脫了孩子氣，那時我會拍些愛情片。」在目前忙碌的工作下，積的健康情況良好，祇是經常會產生一點頭疼，但不太厲害。

影圈新事

謝賢這回如賺錢
下定決心娶老婆

記得謝賢在「窄梯」收得後，將賺得的錢又買樓又買別墅。現在「明日天涯」又快上映了，我問他是不是又準備做大業主？

謝賢說：「這次不買樓了。」

「那麼要來幹嗎？」

「娶老婆，這是真的，我的老婆本。」

如果謝賢不是說笑的話，他這筆老婆本可大了。「明日天涯」照一般的評話，它比「窄梯」還好，收入應比「窄梯」多。「窄梯」過百萬，「明日天涯」收個一百五十萬的話，則謝賢又可買兩層大的洋房。幾十萬元來娶一個老婆，就不能不算是大手筆了。

說實在的，謝賢對這方面，亦具信心。但和其他老闆一樣，掩不了若干的緊張。

「你既然有了信心，還緊張來幹嗎？」我問他。

「我緊張的並不是票房紀錄，而是其他方面，」謝賢說。

「是緊張有了老婆本之後，甄珍不答應嫁給你嗎？」我取笑說。

「不，不是這方面，而是緊張在反應方面。

我希望觀衆、影評家和朋友們，能把「窄梯」和「明日天涯」比較一下，看看我在導演方面，是否有了進步，給我中肯的評語，因為這對我來說，是很重要的。」謝賢頓一頓後說：「這對我以後的工作方針是有影響的，我自然希望進步、改善，若果沒有這些批評，我就摸不着頭腦了。」

別人的意見我不清楚，在我看過「明日天涯」之後，就覺得謝賢不但進步得很快，而且還肯用頭腦來創新，使人一眼就瞧得出，並且極具觀感上的好感。

其他不說，單是拿他介紹鄧光榮出場那一組鏡頭就知道了。鄧光榮是一個夜總會的歌星，他出場時音樂台上一點光線也沒有，祇有鄧光榮手持咪兒的影子。背後卻用一幅很大的鄧光榮的油畫，用柔和的燈光射着。如此一來，使人就有新鮮的感覺，而且增加了夜總會的氣氛。若果和其他影片一樣，鄧光榮明亮亮的站在台上猛唱，就顯得平平無奇，一點也不吸引人。

謝賢能肯用腦筋去改一些創新的意境，已經比「窄梯」好得多了。「明日天涯」的成就，應該肯定會討好觀衆的。·白雲·

娛樂

宣傳手法，可稱一流

有戲院在午夜場，上映「神秘電影」，其廣告謂「過境拷貝，公諸同好，時間倉卒，字幕未備，担保正野」等語。

把一部連字幕也沒有印上的電影上映，說成好像未曾送檢，偷偷上映的，宣傳手法，可稱一流。

李翰祥要向「死亡進軍」

李翰祥為了準備拍「一樂也」，叫許冠文向屍體美容師學習。

李翰祥的電影，大概要向「死亡進軍」了。

由武打轉到文打

邵氏近來所開的戲，十分之九是帶有鹹味的故事片。可以預見打鬥片已走向末路。

其實，不過是由武打轉到文打，由街頭打轉到床上打而已。

星屋小記

王羽在泰事件已獲私人解決

何冠昌自泰國返港時表示：王羽在泰國發生的打架事件，已經獲得解決，那是私人和解並沒有驚動官府。

何冠昌本來是與王羽一齊先行返港的，可是，由於王羽主演的「一條龍」尚有多少戲場，仍未拍竣，祇好順延一兩天了。

王羽執導的「戰神灘」，排於暑期推出，這兩天，放映午夜場，生意非常好，王羽恰巧在這個時候返港，可以收到協助宣傳之效，何況，王羽對這部片的宣傳工作，極之重視，這次匆匆忙忙的趕返本港，最大目的之一，便是協助攪一些宣傳活動。

「戰神灘」是一部以抗倭為題材的影片，王羽身兼編導演三職。

南宮勳日昨應邵峯之邀，主演他執導的新片「賭人頭」，這部片將於短期內開鏡。

「賭人頭」的卡士如何，邵峯沒有公佈，不過，已經知道的是：曾經參與「黑路」演出的當家，也將會應邀演出的。

南宮勳是韓國打仔小生，未離開邵氏之前，與姜大衛、狄龍等人，老友到不得了，如今，他們幾個人都離開了邵氏。

雖然，南宮勳是韓國人，他的國語，卻講得非常出色，這是五年來最大的收穫。

未離開韓國之前，南宮勳已經拍了很多部影片了，其中，光是做主角擔綱的，便有六十部之多，祇不過，這六十部片中，他做的是反派主角而已。

出國拍片，最先是到台灣，當時，第一位找他主演，而且正正式式做正派男主角的，便是邵峯，當時主演的一部片，戲名是「龍虎風雲」。

有了這個因素，所以，這一次邵峯邀他在「賭人頭」片中，飾演大反派，他一口的便答應了下來。

南宮勳很懂得演戲，打也打得好，這是有原因的，唸書時，南宮勳已經是專攻戲劇導演科的，懂得演戲，那是很自然的了。在中國新導演中，他很欣賞陳鋼民，因為，在「奪命客」中，陳鋼民有很多場面的懸疑手法，處理得非常成功，所以，陳鋼民的新片「赤膽好漢」中邀他演出，他一口便答應了。

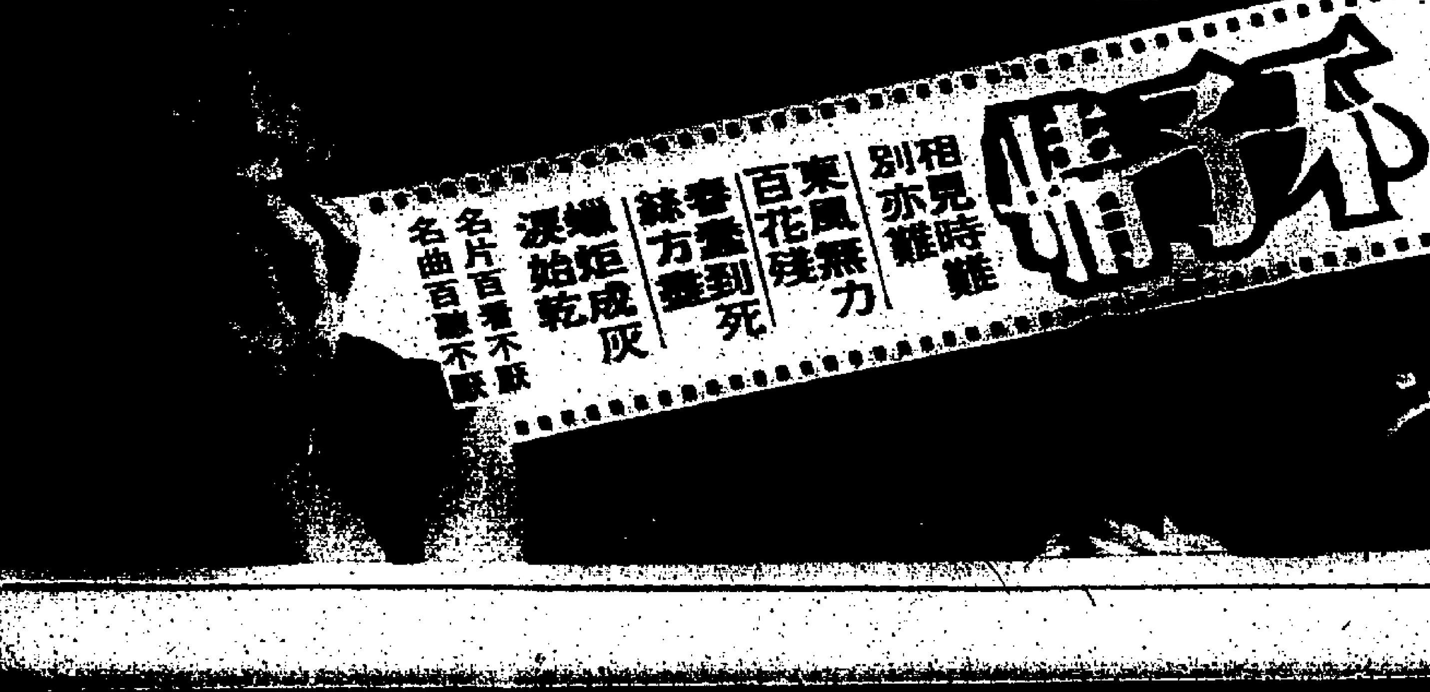
華納動物園 明珠·倫敦
家長最放心讓兒童觀看的電影 兩院預售各場戲票
明天盛大獻映
新綠野仙踪

女巫作惡 綠象最兇 國王危殆 獅王難助 公主發難 南瓜兒義 仙女勇為 白鼠破陣
最生動的卡通 最瑰麗的色彩 最可愛的人物 最傳神的配音 最難忘的童話 最消暑的妙品
逢人都看 兒童必看 大人要看 情侶愛看

東城 域多利 國華
一部在青春期間的男女必看的影片！
後天映
揭破非法墮胎草人命的罪行
熱戀男女迷失理智一失足成千古恨！
安樂公司榮譽發行
兒童不宜
春風留孳種

阿士特烈 法蘭克 桃莉絲 亞丹 施貝兒 丹寧 三大紅星主演
翻雲覆雨留種！孳種千方百計求！打胎
揭露男女生理秘密
誰個青年男子不善鍾情！誰個妙齡少女不善懷春！
FEMALE REVOLUTION

翡翠 娛樂 國賓 荷李活 黃金 英京 亞洲 好景
最後兩天
五場時間 12點 2點半 5點 7點半 9點半
翡翠荷李活加映午夜場
全新印本
不了情
相見時難別亦難 東風無力百花殘 春蠶到死絲方盡 蠟炬成灰淚始乾
名片百看不厭 名曲百聽不厭



京都 文華 寶聲 豪華 快樂 金門
今天六院隆重聯映
豪華快樂文華午夜場六場加映
ROGER MOORE · JAMES BOND
IAN FLEMING'S LIVE AND LET DIE
捷報！
本片在美上映·盛況空前！紐約時報領先報導！本片殺人方式離奇！劇情更見緊湊！
正牌占士邦 永遠為觀衆換新口味
聯美公司正宗 占士邦電影
鐵金剛勇破黑魔黨
第一號女郎 珍茜寶 合演

United Artists

筆戰

陳蝶衣

三：忽然變作了男歌星

「這就奇怪了！」華人傑聽了揚光裕的話之後，簡直大惑不解：「爲甚麼我要認識她？」

「因爲白斑請假，今天不會來。」揚光裕說明原因，「說不定明天也不會來。」

「哦！那麼這位金小姐，要失望了！」華人傑有些領悟，但仍猜不透揚光裕的用意何在，因而提出了質詢：「可是，要我認識她又有甚麼用呢？」

「大有用處！」揚光裕抓住機會，悄悄向華人傑說出了關於金小姐的大概情況。

原來，這位金小姐有一幫姊妹淘，這一幫姊妹淘全都犯上了同一舖病：——捧男歌星。易言之，也就是以男歌星爲獵取的對象。

而金小姐，則正是此種「流行性感冒」的同患者之一。她所要獵取的目標，就是「金美人夜總會」的長駐歌星白斑。

金小姐之出身不詳，據揚光裕的估量，大概是有錢佬的情婦。

身份雖然不明，但有大把的錢却是真的。她們這一幫「流行性感冒」患者，有時到東家，有時到西家，隨着每人所追逐的目標而轉移。每到一處，便大夥兒起鬨，爲她們心目中的歌壇王子捧場，助聲勢。

並且，還大吃大喝，大把花錢。

照理，男歌星獲得這一帮女紅妝的擁護，是應該感謝不過的；但，白斑却是例外。

原因是：白斑早已成爲情俘，有了奴隸主，那位奴隸主又酷性奇重，白斑對她，相當畏懼。

而金小姐却千揀萬揀，偏偏揀中了這位有了奴隸主的白斑，作爲她的心上人。

如果追逐不到手，勢將爲姊妹淘所笑；因此她退出了集體行動，最近總是獨放單檔，晚晚來作「金美人夜總會」的座上客。

她要加緊對白斑的進攻，以便炫耀於姊妹淘之前，顯示她的「並不執輸」。

偏遇上白斑不敢領情，並且怕了她，存心躲避。請假，是門面話。實際上，是自動炒了魷魚。

就在揚光裕把一情一節告訴華人傑，到此爲止的時候，一位珠光寶氣的少婦，婷婷嬝嬝的走了進來，侍者恭敬地領着她，走向場邊一隻「定座」檯子。

「就是她！」揚光裕指點着那個少婦對華人傑說。（一五）

青雲

·黃思騁·

「許小姐，你進公司比我早，對公司內的人事知道得也比我多，你有些甚麼批評呢？」邱時儒說。

「我所知道的也不比你更多，因爲我每天躲在會計室，不常和其他各部門的同事打交道。」

「你對老闆的事知道得多嗎？」

「自從我進公司以來，我和他直接接觸祇不過兩三次，因此所知不多。」

「他過去不用女職員，這是甚於甚麼原因？」

「我也不明白，也許他覺得女性低能，也許是別的其他原因。」

「不妨研究研究這種心理。」

「研究出來又怎樣呢？」

「哦，我祇是覺得奇怪。」

「這是他一貫的作風，沒有甚麼奇怪，正如有許多公司經理喜歡用女職員一樣。」

說到這裡，許淑芬似乎有了問題，她說：

「邱先生，我可以問一句話嗎？」

「當然可以。」

「你不會介意？」

「我決不介意。」

「別人都想知道你是公司裏的駙馬爺，何以要到會計室做個小職員？」

「很簡單，因爲我岳父希望我知道每一個部門的知識。」

「難道他自己學過會計？」

「我不知道，但他希望我能懂得這些。」

「他對你的期望一定很大，要不然不會這樣做。」

邱時儒一想起朱彼得現在已經做了司理，心裏就覺憤憤不平，也因這個緣故，他每天一進公司就往會計室鑽，儘量避免和其他部門的同事接觸。但他不想在這時候洩漏秘密，因此又將話題轉到許淑芬的身上。

「許小姐，你當初是以甚麼關係進兆豐公司的呢？」

「是營業部的鄧先生介紹的。」

「鄧先生在公司多久了？」

「差不多有十年了。」

「他在老闆眼光中的地位如何？」

「介紹一個職員不用甚麼地位。」

「我是說，他滿意目前的職位嗎？」

「常有牢騷，因爲比他後進公司的人都有很高的職位，拿更多的錢。」

「你呢？」

「我？我在公司裏既沒有特殊的人事關係，我能不滿足嗎？」

「你出來工作的目的又是甚麼呢？」

「目的祇是賺點薪水來貼補家用。」

「你不是有兩個孩子嗎？」

「不錯，我寄在托兒所裏。」

「要多少費用？」

「四百塊錢。」

「照這樣說來，你的薪水除了給托兒所，自己祇剩回兩百塊之數？」

「有甚麼辦法呢，」許淑芬說：「對我們而言，兩百塊錢也是好的。」

「你的丈夫在甚麼地方做事？」

「在一家建築公司做繪圖員。」

「有多少收入？」

「一千塊錢。」

「這份工作看來沒有遠景。」

「沒有一點人事關係，我們祇能幹這種永無前途的工作。」

「何不想辦法找份收入較好，又有前途的工作？」

「這話說來容易，要辦到可真難。」

邱時儒望着她，說道：「我相信這種機會是有的，祇要我們肯用頭腦。」（一〇五）

香烟解嘲

·黃雲聯·

柔腸纏綣豈膏脂，吐氣如蘭更與時。結客情深還蹈火，助人思巧爲催詩。肌膚映雪非誇白，口齒留芬自有奇。莫笑皮囊同紙薄，寧馨原是異常兒。

× × ×

生來弱質是葳蕤，畢世追尋豈所期。滿腹綠綸蘆草莽，沾唇氣味薄膻脂。祇緣煙視撩人熱，未必肌香惹客痴。留得此身清白在，含辛茹苦不求知。

哀暴政

·黃克剛·

秧歌扭罷說天驕，霹靂一聲瓦礫焦。甘作兒皇稱下國，妄將馬列認前朝。焚書烈似暴秦火，殺戮慘如闖李刀。出土竟然屍骨暴，千秋史筆豈能逃。

半靜寂地帶

紙張價格飛漲，各級教科書，將全面加價。

「書中自有黃金屋」此說不誣。

× × ×

龍翔道停車場，有近百部汽車和十多部電單車，準備在深夜競賽，被警方制止。

中區的露天停車場，在下班的時候，何嘗不是百部汽車在開始競賽呢。

× × ×

香港醫學會說：「沒有藥物或其他方法，可以幫助眶毛生長。」

化粧攤位小姐說：「花幾塊錢，一分鐘之內，保証成功。」

·丹尼·

山川人物

昆明換渤海

以海軍欵移建頤和園，翁同龢有「昆明易渤海，萬壽山換灤陽」語。

五鳳樓

甲午中日之役，在昔皆研求遠東歷史者，皆認爲一極大關鍵。當時我海軍死事甚烈，不少概見。據所傳聞，甲午以前，外籍將弁，督操甚勤。水手皆體格魁梧，手胼足胝，行走飛捷，非不可用。使在二三年前，從李文忠鴻章言，更購艦砲，勝負未可知也。不幸妖后淫昏，移海軍之欵，以建頤和園。遂使餘皇盡瘁，國運日頹，厲階之生，思之彌憤。

或問，海軍欵挪以修園，究有何徵？據翁文恭同龢丙戌（光緒十二年）十月二十三日記，有：「慶邸晤樸庵（醇王奕譞別號），深談時局。囑其轉告吾輩，當諒其苦衷。有昆明易渤海，萬壽山換灤陽之語」。蓋隱指李欲興作頤和園，不能不挪海軍備欵也。慶王於此甚明，翁文恭時爲戶部尚書，對此尤瞭如指掌。或即文恭自言，託慶邸，亦未可知。其始閻文介敬銘爲戶部，那拉后每索欵，輒靳之，卒罷去。文恭繼閻，則模棱依違。戶部欵竭，海軍欲增艦購礮，皆無以應矣。於此可見甲午之敗，不但常熟孟浪主戰須負責任，即弱掌度支之數年中，不能正言抗旨，撙節國用，以備不虞，亦須負責任。徒於日記託諷昆明易渤海之語，而不悟己亦有咎也。

王伯恭蜷廬隨筆載：「光緒中，合肥（李鴻章）建議創辦海軍，因籌海軍經費，無慮數千百萬。乃朝廷悉以之興修三海工程，其撥歸海軍者，僅百分之一耳。翁大司農復奏定，十五年之內，不得添置一鎗一砲，於是中國之武備可知矣。」王伯恭爲翁之門生，而又曾在朝鮮，與合肥項城皆雅故。若據此言，文恭之責任尤重。唯所謂無慮數千百萬一語，似嫌籠統。頤和園工程，前後二千餘萬。同時修葺三海，費五六百萬。戶部儲欵不足，尚大開捐班報效以足之。

李文忠對於海軍籌欵，亦不過令各省協欵之類。其鹽稅所入，固統歸戶部也。十五年不添購鎗砲之奏，則是翁所以窘李者。朝旨似亦未照准，事實則早依翁言停購。除蜷廬筆記外，其他尙無可考。必欲徵之，非向軍機處檢查檔案不可。然亦恐無從覓得。蓋此等事，或面奏，或附片，不必露章拜疏，更不肯存奏稿也。

或謂中日甲午一戰，原因甚多。從世界大勢及中日國情論之，不勃發於甲午，亦必忽作於乙歲。唯就甲午年各方情勢論之，我國政局中朋黨相角觝。首促成之者，自爲翁（同龢）李（鴻章）之際。微文恭之極力窘文忠以快意，則那拉后亦不得逞其滅洋之志也。若就本事件言，則不止翁須負責任，李亦須負責任。

三三：你拉他來吃花酒，不怕引起家庭誤會嗎？

劉郎道，「你够眼光。」

「我够眼光沒用，要對方也看中我，才有下文，」何海鳴說，「那些話暫且結束。我這間見你寫信給李定夷，是不是在民權報談妻長篇連載，跟徐枕亞齊名的那個李定夷？」

「正是此人。」

「慕名已久，才正想一晤。」

「定夷就來了。」

「我跟那位李先生，人是沒見過，關於他的故事，卻聽得不少。」

「從那兒聽來的？」

「不限一處，不限一人，七拼八湊，連綴起來，可織了一件百錦衣。」

「定夷近年來，跟徐枕亞故爲文壇上的熱門人物，把他們當談柄的人自然多了。外間怎樣傳說？」

「說他們都是風流才子，艷事甚多，是不是？」

「這兩人我都相識，跟定夷更熟。外間所傳，全屬謠言。徐著玉梨魂裡有他自己的影子，因與年青守寡的女居停發生精神戀，打不破禮教風習的藩籬，以悲劇結局。李著伉儷福同樣有著者的影子在內，顧名思義，便知道是大團圓的喜劇了。兩人都還年青，徐枕亞的玉梨魂出版時，才二十五歲；戴天仇與民權報總編輯，發刊天仇民集，才廿三歲；定夷的年紀大概跟他們不相上下。這一代的人真聰明，年輕輕就各有成就。據我所知，徐李二人的文字，雖艷光炫人，却守身如玉，絕非如外間詆傳。枕亞夫妻間原頗和睦，不幸而堂上惡姑，遇媳太嚴，枕亞抱恨消極，撫余之妻說部以抒悲懷。定夷畢業於南洋公學，中英文皆有根底，早歲成名，婚姻美滿，小家庭非常幸福。」

「那末，你拉他來吃花酒，不怕引起家庭誤會嗎？」

奇情武俠小說 羽劍龍槎

·散髮生·

第二十三回 莫負春宵 人歸漸遺身無主 雖謀長策 酒興初濃恨有餘

這可將林應彪也嚇得爲之一震。他是震於八八兒果然落入了惡魔的圈套。惡魔成了八八兒的師父，那還得了。急道：「糟了！」羅胥梅道：「照你們的想法，該是早就糟透了的。你們不是以爲那兩位女高人係惡魔的爪牙嗎？則小聖根本就是習的惡魔的淫功。祇因他年幼，大約是另有利用之處。」

湖中人道：「二爺，你已有此想？」林應彪道：「石三弟就認爲八八兒的神功，並非意馬神功與已通奇經八脈。」湖中人道：「這可更加的證實了。輔翊夫人，連你這輔翊夫人也靠不住了，小聖也不成其爲小聖，將是一小惡魔。」林應彪忙道：「八八兒的資質與天賦，都不會是惡魔。你說，藏春塢是惡魔的藏寶之所，難道，他還重視人間的寶物？」湖中人道：「他的所謂寶物，是尋常人聞而膽慄的。他是將每一使用完畢的丹鼎的屍骨，藏在不同的盛器裡，加以儲藏。他就稱這些屍骨爲寶物。」林應彪不禁道：「對了，八八兒就說，那岩穴裡，就有許多非箱非櫃之物，想全是藏着這樣的屍骨了！」湖中人道：「想必如此。這可問題又來了。」羅胥梅道：「甚的問題？」湖中人道：「惡魔的藏春塢，是在他的修道之所，也即是致丹鼎於死命之所，我當年是在九宮山逃出的，那兒就有此藏春塢。他在湖中設藏春塢，必是他在湖中修習已久，已死了很多丹鼎。怎的，我就全不知情？很少聽到湖中有甚有能爲的女子，更未聽到有這樣的女子失蹤。」

林應彪道：「他在外處作惡，將屍骨藏到這兒，不也行嗎？」湖中人道：「他怎會有這一份閒工夫？而且，這湖中水底，是容易出入的嗎？我就知道此中有古怪，就是能力不及，看不到底。」

談話間，遠遠望到湖面，又有船隻前來。這泊龍舟的小荒洲，離航道很遠，連漁舟也極少經過，見到有船隻，就可想到必是前來探望。果然，湖中人道：「這不是余三娘與桃葉嗎？」林應彪的眼力還望不清面貌。

余三娘已喚道：「向輔翊夫人討喜酒的來了！」林應彪聞風即道：「請！請！」當這艘小舟將余三娘與桃葉載到船邊時，遠處的水面，又有小舟出現。果真相繼而來，是胡妹子兩姊妹。胡妹子兩姊妹才登上船頭，一條龍槎直衝而至，載來的則是王欣欣。（四五一）

清晨

·萍雨·

「沒辦法，過慣了這種生活，人家老來找妳：湊牌搭子、演戲、開會，諸如此類。」

我點點頭，沒有說甚麼。

她的眼睛瞇開時裝雜誌，往我滿身上下一掃：

「妳還是那麼不愛打扮。」

「天生是這樣，」我攤攤手。「一件襯衣，一條牛仔褲，那裡像個時裝設計師？」

「好在時興隨便。」

她靠在沙發上，深深的看着我：「沒有男朋友？」

怎麼人人都問我這個問題？潔蒂，辛太太……

我搖搖頭。

「看妳的神情，我就看得出，」她說。

我笑一下。

「應該找個男朋友了，」她點起香烟：「還在等阿毅？」

我垂頭不語。

「想不到這個時代還有這麼痴的女孩！」她歎氣，不是讚許，祇是惋惜。「妳可想過：這樣等下去，有沒有結果？值得不值得？」

我瞧着桌上的水漬，一個一個的圈圈圈，圈圈老畫不圓，也許這就是人生。

「憑我的直覺，我覺得你們不相配。性格、教養，都不相配，」她說。

「他本是個好孩子，」我辯解：「你們看不出他軟弱的一面，看不出他善良的一面。」

「人本來都是善良的，不祇阿毅。不過，在染缸裡浸得太久，就難說了。他一直跟低三下四的人在一起，尤其是這幾年，監獄是犯罪的學府，沒有人能像白紙那樣地出來。」

我咬着嘴唇，半天才回答：「我相信人的本質。」

「在這一方面，我勸妳別抱太大信心，」吸一口烟，悠悠地說：「女孩子總要找個歸宿，像妳這樣的人，再努力爬高一些，甚麼金龜婿還不到？」

我不說話。

「不要以爲我庸俗，」她看出了我的心意：「貧窮的滋味我沒有領略過，但我可以想像，一定是不好受的。」

我點頭，沒說什麼。（四〇）

短篇偵探小說 旅榻橫屍

·以而·

二四：臥榻之側豈容他人鼾睡

何太太聽到劉探員向他問及娘家的事，她搖着頭說：「我娘家根本就沒有甚麼人，父親和母親都已去世。何方仁如果到那裏去，實在是不可思議的事。」

「那麼，在德興市以東各地，何方仁可有甚麼遠親近戚在那裏居住麼？」

何太太想了很久，沒有說話。

「你細心想想吧，何太太，我們是爲了找尋你的丈夫呀。」

何太太似乎若有所悟地說：「我想了很久，才想起何方仁是有一位小妹，嫁給姓李的，他們是住在德興市以東的地方，但確實的地點，我已忘記。」

劉探員正要向他追問，但她繼續說：「不過他們兄妹，許久許久沒有通信，事實上，他們極少往來。恐怕何方仁未必會到那裏去。」

劉探員得到這些情報，已感到滿意，於是向她稱謝離去。

劉探員返回刑警部後，即把經過向朱探長報告。

「那麼，你不妨到德興市調查調查，希望得到一些意外收穫。」

劉探員於是偕同徐探員，立即到德興市去。由於胡大德的協助，終於找到了何方仁的妹夫。

再從一間小公寓中，又把何方仁找到了。

「何先生，案尙未了，要請先生協助調查。」劉探員便把他押回刑警部。

經朱探長嚴詰下，何方仁頹喪地說：「我因惡無家庭樂趣，所以逼得終日借酒澆愁。那天返家時，竟看到一個醉漢臥在我床上，鼾聲不醒。那時，我不禁憤火中燒，認爲臥榻之側，豈容他人鼾睡。乘着幾分酒意，便提起鐵錘，向他打去。後來，才知道用力過猛，已經把他打死。這時，悔恨已晚，祇好一走了之。」

「你可認識死者嗎？」

「不，全不認識。就是因爲是個陌生，竟然佔了我的臥床，才激起了我的無名火三千丈呀。」（全文完）

忠義武俠小說 百戒刀頭

高景生著 余丹青圖

第二回：水鏡通明刀有缺 人天慘淡劍重來

東方生舉手指向湖上，說道：「很快又會有另一個怪物冒頭了。剛才不是龍頭大怪，祇是三怪韓通，外號水底箭猪，簡稱水猪，鑽他的人叫他做水猪韓通。」

范忠聽了，不由不叫奇道：「水底也有箭猪的麼？他會在水底放箭傷人麼？」

這亦是應有的一問。箭猪是一種醜陋的動物，身上有刺，遇敵之時，渾身脹滿，飛箭可以傷敵。這在陸上是可以的。水底怎會有可以放箭的猪？

東方生笑道：「你便叫他做水猪好了。這個傢伙暴躁得很，第一個是他忍耐不住，飛身出來。他既已出來了，還有三怪也會忍不住的，焦不離孟，他們是天生一對活寶貝。」

范忠急問道：「還有三怪又是誰？」

東方生道：「這是吃泥的傢伙，名叫穿泥甲。」

范忠又不由不笑將起來道：「我祇見過穿山甲，怎會有人叫做穿泥甲的呢？人怎可以吃泥？」

東方生帶笑道：「假如不是這樣，他們怎能霸佔這一渦水，號爲七怪。這個穿泥甲姓李名叫不都，身上有一副硬殼，所以和水底箭猪合做一對兒，他們都是一身堅硬，不怕硬也不受軟的呢！」

范忠由此一想，即道：「照這樣說，這裡有箭猪，有穿泥甲，身上都有很硬的甲殼和利器，爲甚麼沒有鱷魚呢？你不是說這裡是鱷魚潭嗎？」

正說時，見湖上果然又有奇跡出現。一條圓圓的水柱突然躍升，並且升得很高，柱裡有一團黑氣，到了水柱向下卸落時，留在空中的是一團黑色怪物，連翻觔斗，發出怪叫聲，雙手都似提有兵器，但不容易看得清楚。

范忠看得駭然，不禁問道：「這就是穿泥甲李不都麼？他手裡拿着甚麼東西？」

東方生道：「這是兩個泥鏟。出家人通常用的鏟叫做方便鏟，他也叫這兩個鏟做方方便便鏟，右手用的是方，左手用的是便便！」

這簡直越說越奇了，但唯其如此，才顯得七怪真的是怪物。

范忠也跟劉伯溫認識過不少名山高僧，當然懂得方便鏟是甚麼東西，出家人雲遊四方，到處開土結茅，不能缺少一種掘地的工具。鏟名方便，是取其隨時可以應用的意思，也有些懂得武藝的用來做自衛武器，更加方便。但是，把兩個泥鏟分稱爲方方便便，就太過標奇立異了。（一〇一）

歷史小說 南朝

想望城市

如今，他自爛石崗北坡走出來，緩緩地走向歸途。

他迷離地想着一些往事，新皇帝和自己家族的一些故事。

他在不久之前獲知：陳氏皇族中的小公主，於亡國北去之後，成了隋宮的一名宮眷，屬於已故的隋皇帝的，如今，新皇帝接收了小公主，名位提高了，而且獲得新皇帝非常的寵愛……

對於這些事，他心中很矛盾，有時，他覺得隋皇頗對亡國的陳氏不壞，亡國之君陳叔寶，至今仍活着，並且受到相當好的待遇，這是前朝少有的。他爲此而會有慶幸感，可是，再一轉念，他又覺得這是可恥的，國亡爲虜，妻女爲人所奪，受到優待而活着，多麼難堪！

——他經常有這樣的亂思，幾年前，他得知被楊素收爲妾侍的樂昌公主破鏡重圓的故事，曾爲之喜，又曾爲之恥，他知道樂昌公主和原來的丈夫徐德言已回江南，但是，他絕無打聽他們下落的意圖。

他躲匿，和過去的人不相往來。

現在，他回到自己的寓所。

當天晚上，他那忠心耿耿的僕從孔保，提出建議：

「主人，這兩年，你已能靜一口氣，我想，我們不用再到處躲匿了，住在城裡，你開一個私塾，教十個八個生徒作幌子，既可定居，又有事做。」

陳明普沉吟着，緩緩地說：

「金陵城內，冠蓋雲集，長住着，祇怕被人認出！」

「主人，這個可能性很少，事隔這麼多年，你的樣子已變了，再者，我們東奔西走太久了，也應該定下來，主人也得設法成家，」孔保至誠地說。

對於成家一事，陳明普是耿耿於心的，因爲，他的師傅臨終之前，曾經再三地囑咐他，遇到適當的人，要成家，但是，師傅又囑咐他小心。師傅以傳統觀念告知他：女人，有許多是靠不住的，歷史上，有數不清的女人禍國……

他自知無能辨清好女人與壞女人，因此，當孔保提到成家之時，他祇有嘆息。不過，爲了成家的問題，他忽略了城市居住的危險，他在不得已中同意設一所私塾，自己作教書先生。

孔保爲了自己的建議被接受而興奮，他在流亡的歲月中，隨了主人讀過幾年書，論知識，他一樣有資格作塾師的，可是，他謹守着帝王家的舊習，自己的身份是僕，不能以學識自炫，但是，在此刻，他却有意見，他說：

「主人，我的意思是，選一所適當的房子，教學生，也選選人，好人家子弟，上等的，不是三家村的塾師——主人的身份應該這樣。」（五）

播音電視節目

香港電台

- 六‧〇〇 粵語新聞
- ‧三〇 時代曲
- ‧四五 海員空缺報告
- 七‧〇〇 香江之晨
- ‧四五 轉播倫敦新聞
- 八‧〇〇 粵語新聞
- ‧三〇 警察通訊
- 九‧〇〇 蔬菜價格報導
- ‧三〇 時代曲
- 十‧〇〇 兒童節目
- ‧四五 廣播劇
- 十一‧〇〇 空中問答
- ‧三〇 米高蒲的故事
- 十二‧〇〇 新聞報告
- ‧三〇 書語新談
- ‧四五 粵曲
- 一‧〇〇 粵語新聞
- ‧三〇 時事實錄
- 二‧〇〇 小說
- ‧三〇 點唱節目
- 三‧二五 時代曲
- ‧三〇 民間故事
- 四‧〇〇 時代曲
- ‧三〇 親親仁人
- 五‧〇〇 報導交通情況
- ‧三〇 兒童節目
- 六‧〇〇 粵語新聞
- ‧三〇 遊遍世界
- 七‧〇〇 粵語新聞
- ‧三〇 時事實錄
- 八‧〇〇 初級英語課程
- ‧二五 新聞報告
- ‧三〇 夜夜此時聽
- 九‧〇〇 龍翔戲選
- 十‧〇〇 轉播倫敦新聞
- ‧三〇 競猜歌曲揭曉
- 十二‧〇〇 粵語新聞
- 風虎雲龍集
- 「潮水」
- 新聞簡報
- 完

商業第一台

- 六‧〇〇 新聞簡報
- ‧三〇 天氣報告
- 七‧〇〇 清晨雅趣
- 八‧〇〇 新聞報告
- ‧一五 時代曲
- 九‧〇〇 生活的旋律
- 十‧三〇 廣播劇「餘情」
- 十一‧〇〇 粵曲
- ‧三〇 倫理小說「路」
- 十二‧〇〇 港九時事
- ‧三〇 奇情小說「一滴春雨」
- 一‧〇〇 新聞報告
- 天氣報告
- 粵曲
- ‧三〇 歌唱小說「碧玉蒐情」
- 二‧〇〇 倫理小說「天涯兒女」
- ‧三〇 時代曲
- 三‧〇〇 新聞簡報
- 一曲寄心聲
- 四‧〇〇 股市行情報導
- 五‧〇〇 粵曲
- ‧三〇 諧餘談話
- 六‧〇〇 港九時事
- ‧四五 遊遊世界
- 七‧〇〇 今古奇談
- ‧三〇 十八樓C座
- 八‧一五 天羅地網
- ‧四五 時代曲
- 九‧〇〇 綜合性節目「東西南北」
- 十‧〇〇 新聞簡報
- ‧三〇 秋燈夜語
- 十二‧〇〇 夜半無人私語時

商業第二台

- 七‧〇〇 新聞簡報
- 良晨樂韻
- 八‧〇〇 新聞報告
- 九‧〇〇 今日之歌
- ‧三〇 漁民天氣報告
- 十‧三〇 粵語流行曲
- 十一‧〇〇 係咁嘅嘅
- ‧三〇 股市行情報導
- 十二‧〇〇 音樂的約會
- ‧三〇 新聞簡報
- 一‧〇〇 時代曲
- ‧三〇 股市行情報導
- 二‧〇〇 粵曲點唱
- 三‧〇〇 新聞簡報
- ‧三〇 股市行情報導
- 四‧〇〇 時代曲
- ‧三〇 年青人時間
- 六‧〇〇 新聞簡報
- ‧三〇 天氣報告
- 七‧〇〇 股市行情報導
- ‧三〇 ＨＩＦＩ半小時
- 八‧〇〇 粵曲
- 體育雜談
- 時代曲
- 九‧〇〇 爲你歌唱
- 美的音樂
- 新聞簡報
- 忘憂曲

麗的銀台

- 七‧〇〇 麗的呼聲進行曲、輕音樂
- ‧三〇 中級日語課程
- 八‧〇〇 轉播港台新聞
- ‧一五 時代曲
- ‧三〇 中篇小說
- 粵劇名曲選
- 兒童長篇小說
- 兒童歌曲
- 民間故事
- 故事
- 粵曲
- 轉播港台新聞
- 長篇小說
- 股市行情報導
- 時代曲
- 轉播港台時事
- 實錄
- 武俠故事
- 粵劇名曲選
- 戲劇人生
- 新聞簡報
- 股市行情報導
- 時代曲
- 人間世
- 鬥智小說
- 歐西流行曲
- 武俠故事
- 轉播港台時事
- 實錄
- 歌唱戲劇小說
- 新聞報告
- 粵語時代曲
- 時代曲
- 短篇喜劇
- 粵曲
- 世界名著
- 曲中情
- 轉播港台新聞
- 時代曲
- 夜半奇談
- 廣東音樂

麗的金台

- 七‧〇〇 早晨音樂
- 時代曲
- 潮州漢劇
- 八‧〇〇 國語短篇小說
- 九‧〇〇 京曲
- 十‧〇〇 彈詞
- 十二‧〇〇 申曲
- ‧三〇 上海滑稽
- 一‧〇〇 越劇
- 國語戲劇小說
- 客語民間故事
- 二‧〇〇 時代曲
- 潮語廣播劇
- 三‧〇〇 潮州劇
- 四‧〇〇 潮語新聞報告
- 潮語傳奇小說
- 五‧〇〇 潮州曲、潮語偵探小說
- 六‧〇〇 潮州曲
- 潮語短篇趣劇
- 七‧〇〇 潮語新聞報告
- 八‧〇〇 潮語神仙故事
- 潮語戲劇小說
- 九‧〇〇 潮州曲
- 潮語青燈夜話
- 十一‧三〇 國樂

麗的中文電視

- 十‧三五 新聞及天氣報告
- 十一‧一〇 今日菜譜
- ‧二五 錦繡年華
- ‧三〇 吉聯
- 十二‧二五 聰明笨伯
- ‧四〇 大劍客
- 一‧三〇 新聞報告
- ‧四五 粵語長片
- 三‧〇〇 「一劍走天涯」片集
- 今日菜譜
- 新聞摘要及節目簡報
- 英語長片
- 小小樂園
- 兒童天地
- 學以致用
- 世界新聞及天氣報告
- 股市行情報導
- 龍虎遊俠
- 花月良宵
- 麗的電視劇
- 「烟水寒」
- 今日新聞摘要
- 觀點與角度
- 國語長片
- 最後新聞及天氣報告

麗的英文電視

- 三‧三五 日場電影
- 五‧〇〇 小狗歷險記
- 木偶劇場
- 新聰明笨伯
- 小生物的世界
- 六‧〇〇 飛天鼠卡通片
- 魔杖除奸
- 新聞簡報
- 七‧〇〇 牧牛人家
- 新聞簡報及今晚天氣
- 觀點與角度
- 八‧〇〇 三秒操
- 股市行情報導
- 職業特工隊
- 九‧〇〇 世界新聞
- 天氣報告
- 美聲曾動
- 十‧〇〇 大英帝國
- 十一‧〇〇 名劇欣賞
- 英國摔角比賽
- 十二‧〇〇 最後新聞及天氣報告

無綫電視翡翠台

- 十二‧〇〇 卡通片
- ‧三〇 「龍虎雙俠」片集
- 一‧〇〇 中午新聞
- 英語講座
- 粵語長片
- 「移靈有日龍穿鳳」
- 三‧〇〇 「一劍走天涯」片集
- 「芝麻街」片集
- 五‧〇〇 新聞簡報
- 「飛天五虎將」片集
- 粵語長片
- 「一曲琵琶動漢皇」
- 七‧〇〇 翡翠劇場
- 新聞及天氣報導
- 觀點與角度
- 八‧〇〇 星寶之夜
- 七彩「萬能神探」片集
- 九‧〇〇 港聞摘要
- 歡樂今宵
- 十一‧〇〇 最後新聞報導
- 「神探飛狐」片集

無綫電視明珠台

- 三‧三五 英語長片「賊中賊」
- 五‧二五 新聞簡報
- ‧三〇 七彩「芝麻街」片集
- 六‧三五 七彩「動物世界」片集
- ‧五六 影城快訊
- 七‧〇〇 新聞及天氣報導
- ‧三〇 觀點與角度
- ‧五五 七彩「俏女郎」片集
- 八‧〇〇 七彩「聯邦密探隊」片集
- ‧五五 七彩「天佑吾家」片集
- 九‧二五 七彩「杏林雙傑」片集
- 十‧一〇 最後新聞報導
- ‧二〇 英本土足球賽

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段 大字四個 小字卅四個 每天三元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

(一)中區利源東街八號地下　電話：二式五四九五·二式三八三
(二)灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：式七九六〇·七〇八式〇七〇八
(三)灣仔軒尼詩道英京大廈式零零號記生租務處
(四)旺角荔枝角道廿二號東興大廈記生租務處
(五)油麻地上海街三三九號老實公司
(六)九龍城衙前塱道三四號(太子行)金生行
(七)青山道周生生珠寶金行有限公司(青山道三式六號)
(八)油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行(彌敦道式壹號)
(八)油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行(彌敦道式壹號)
(九)旺角周生生珠寶金行有限公司(上海街六三至六三三號)
(十)深水埗周生生珠寶金行有限公司(大埔道四七號)
(十一)佐敦道周生生珠寶金行有限公司(佐敦道四七號L)
(十二)紅磡周生生珠寶金行有限公司(蕪湖街九十號至壹零號)
(十三)荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行(荃灣青山道)
(十四)元朗周生生珠寶金行有限公司(大馬路壹號E)

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據請到灣仔分域街本報領取，如先發明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。又在九龍各收稿處刊登者，請到各該處領取。

灣仔	中區	九龍
3005	40	881
3008	44	
3009	47	
3011	56	
3112	61	
3114	63	
3120	68	
3233	70	
3350		
3601		

租售

土瓜灣 高息舖位廣樓出售　接洽處：中環康樂大廈509　電話：H 255391

大同新邨 介紹客有代售限租公司 金櫃·代理 …

利安 大廈管理 樓宇租售 營業收租　地產(物業管理)有限公司　電話：3-303393

美孚廉售 第五期A高三房一廳 …

美孚樓售急歎特平 …

元朗旺舖 …

旺舖出售 …

新樓平售 …

洋樓租售 …

洛克道 …

旺舖出售 …

新樓廉售 …

元朗地王國華大廈 …

新樓廉售 …

特大吉樓 …

農場出售 …

旺角唐樓 …

旺舖租售 …

(九龍)

鞋服大舖 北角新都會大廈 23仟　辦公室 H 236977 …

玉器大舖 北角馬寶道77號 冷氣新裝修 23仟 辦公H 236977 …

租仟餘元 …

全層招租 …

舖租350元 …

商業二樓 …

工場平租 …

旺舖招租 …

廠屋出租 …

招租

(香港)

元朗旺地 …

吉樓廉售 …

澳門房屋 …

新樓廉租 …

舖租450元 …

出讓

閣樓出租 …

吉舖招租 …

平租小舖 …

美孚五期 …

新樓分租 …

工廠出租 …

舖位招租 …

大横門頂 …

農場出讓 …

旺舖出讓 …

電視機讓 …

横門廉讓 …

工廠出讓 …

洋樓急讓 …

徙置工廠 …

汽車讀 聘請

73全年新款高達牌 …

求職求才佳音

本報對於來函接洽者，各方面均得分類廣告之忠誠表示，在本報刊登，如各界人士，求職求才，請即刊登廣告，而可收遞增加宣傳之效。

聘電話員 …

聘請司機 …

荃灣津校 …

中華游樂會 …

冷氣電機 …

聘請教師 …

誠聘職員 助理會計 統計文員 書記 助理女秘書 應徵者詳履歷程度 所長職位 函九龍郵箱 K 4250號

高級文職 …

急請什工 …

正兼職 …

待聘

首飾工場 …

請照顧小孩 …

聘營業代表 …

誠聘員工 …

男女兼職 …

專門報稅做數 …

帳稅劉君 …

徵求

收買酸枝 高價收買酸枝傢俬古玩字畫古書 木器 皇后大道中 一號 三合成行 …

出國謀職 …

衛夫人 …

徵購舊書 …

婚姻之門 幸福 …

遺失

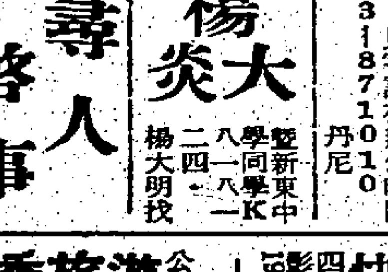
遺失聲明 …

尋訪

遺失聲明 …

尋妻 …

琦羅 電3-187101 丹尼 …



楊大炎 …

尋人啟事 …

啟事

鳴謝新界南海同鄉會 …

南海同鄉會鳴謝新界 …

鴨脷洲街坊福利會通告 …

鴨脷洲街坊福利會 …

商業

換屋 …

聯合鳴謝天德聖教正青道堂 …

快速印刷中心 …

四季旅遊公司 特快美國簽證有平價機票 香港至三藩市 $1400 西貢 $950 雪梨 $3303 東京 $1080 台北 $470 曼谷 $650 多倫多 - 紐約 $3350 請電 H-264272或76

修精電視 有綫改天綫 光明行 K：449954

存貨平沽 …

冷氣雪櫃 修理 清洗 按裝 換油 星輝 K332949

特快美加歐洲簽證 本公司專員代辦赴星馬泰國日台越南印尼洲洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照指導一切手續經辦理成行者凡數千人十年經驗自量專車免費接送歡迎查詢委託萬豐旅運有限公司 大道中廣安銀行606室電H445027(內綫11號)

追債 …

行業旅運 …

金龍冷氣 …

經營作業 娛樂事業 BALLY SLOTMACHINES & BALLY PINGAMES 有意者請函洽陳君 J.L. PECENON GANN .35, JAKARTA INDONESIA

專改西裝 …

原庄台灣天然樟腦片及雪白臭丸 新到

台灣民生物產有限公司總店：九龍尖沙咀彌敦道一百號(東英大廈)　北角分店：英皇道三五至四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號(東興大廈)　灣仔分店：莊士敦道廿號(東生大廈)

追債 …

冷氣機 上海技師專門修理 …

遊河海浴 …

成功旅運公司 平價機票 歡迎詢問：5-440550·448271

曼谷四天旅行團 $750　台灣每週出發 $750 代辦各國特快簽證 代售各地廉價機票 一明旅行社有限公司 九龍北京道五七號國都大廈九樓九〇四室 電話：K675681 K687908 假期照常辦公

養魚佳音 …

彩色月曆 …

萬能角鋼 …

冷氣雪櫃 …

古玩玉器 …

搬運

中聯搬運公司 香港-717922·708973 九龍-333560·333532 旺角-315656·319845

興發搬屋

民信搬屋

立勝搬屋 港：772755·773544 九：848810·885280

安全搬屋公司 九K-675872·K-672704 港H-444566

福來搬屋公司 香港-710725·702007 九龍-331685·332081

大利搬屋公司 3-836162·836945 3-881714·881780 5-445058·438642

招生

中文打字 …

小畫家 許統正 暑期特別 班學位少 報名從速 軒尼詩道189號六樓503室 電話：726716

灣仔日文今日開課 …

新中華針灸學院 招生附臨床實習 前北京醫科大學教授陳百祥 電話K159155 界限街五十號地下

西班牙文 …

英人小姐 英語會話 個別 …

暑期班 安德烈博士主理·香港商科語言書院　各速成科 商科會話 旺角彌敦道607號新興大廈三樓電945747 旺角彌敦道503廖創興銀行大廈五樓電859364

鳴遠招生 …

打字 …

香港電專 HONG KONG RADIO INSTITUTE 電視及無線電工程各科 七月六日開課 天后廟道11號(英皇道14號)僑興大廈三樓 電話：700263·719796

純正發音 …

立案 香港工科學校 各科由工程師，設計師任教，課程實用速成　旺角彌敦道六〇一廖創興銀行三樓 3-305075　九龍深水埗大埔道92-104號 3-953774　香港北角渣華道37-39號二樓 5-708115　西環皇后大道西501號二樓 5-485447　7月6日開課 增設各科 暑期速成班 二月速成·輔導就業 附設各科函授班

機械 設計工程 | 圖則 計測量 | 建築 | 廣告設計 | 室內設計 | 時裝設計 | 時裝裁剪 | 工廠管理 | 專科數學 | 電報航海 | 無綫電 | 電腦 | 冷氣工程 | 電機工程

天主教聖安尼書院招生 …

彩色瓷相 …

遊艇班 …

洞玄術 …

招男女寄宿生 …

立案 香港商科語言書院 安德烈博士主理 被稱為規模最大及師資最好學府　九龍旺角彌敦道603-609號新興大廈三樓 電話：K-858440　九龍旺角彌敦道593-601號廖創興銀行大廈五樓 電話：K-859364　九龍旺角彌敦道687-689號三樓(美美百貨公司右鄰) 電話：K-945747

打字全科 … TOEFL班 … 英文文法及寫作、國文、德文、拉丁文 … 出入口文員班 … 香港稅例 各業會計 成本會計 模型雕塑班 商業信札 圖畫班 數理化班 航空地勤 英文速記 訓練班 珠算全科 美容儀態班

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。

工商日報啟

茲函附港幣　拾　元(支票/郵票)請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天

此致

工商日報

刊戶：

住址：　　電話：

一九　年　月　日　啟

請注意：如寄郵票，請將「支票」二字劃去，寄來支票則將「郵票」二字劃去。每段不超過「大字四個」「細字卅四個」每天三元三天九元為單位 不得超過四段

醫藥

陳偉專科痔瘺 九龍首創 唯我獨尊 新法脫痔 七天即愈 安全無痛 照常工作 貧者減贈　九龍旺角彌敦道五七九號三樓(近登打士街) 歡迎問痔電：K888389

王玉芬婦科 留日女醫 實驗豐富 經驗最快

精勤數專 …

博士衛 …

帶聲人理主婦英 …

英人會話 …

電鍍 K828324 …

葉友芳婦科 留日實學 …

止癢丹 …

朱約翰外皮 …

惡疾 …

中華竹林氏 …

吳景雲 喉 專科中醫 …

許仲濟腸氣 專醫 …

黃標腰病丹 三代祖傳·獨步古方

九龍彌敦道 …

刊本報廣告請電話二八零七零八

何必怕老 氣功還童

氣功談 張和

人，是一個複雜的機體，它的生命活動，每一瞬間都在不斷地運動和變化着，由於人體一方面要與包圍着的環境保持聯繫，不斷的進行物質交換，一方面統一的人體內的各個部份，也在不斷血新陳代謝。例如：氣體的呼吸交換，養料的消化吸收，血液的循環周流，津液的運化輸佈，代謝廢物的排泄，以及形體和情志活動等等，就是人體自身運動與變化的過程。

這種生理的變化過程，氣功和中國醫道都認為通過體內「氣化」作用的實現，這「氣化」作用，古時謂之「化生之道」。人體有了這「氣化作用」，才能除舊更新，以維持生命活動，氣功作用，就是通過各種手段，如「氣到」、「意守」、「呼吸」、「姿勢」，帮助氣到某處等，來加強人體的「氣化作用」，使體內「平衡陰陽」、「調和血氣」、「疏通經絡」、「培育眞氣」等的功能。

以上是就每一個練氣的都得到這樣的效果，如在老年人，原來是血液循環已日形呆滯的，由於練氣的關係，通過那四種手段，使呆滯的血液循環，又一如中年人或如青年人的暢行無碍，焉有不能返老還童之理。

疏通經絡的作用，能令自己感覺「內氣」在體內運行。以最近「針灸」治病，和以「針痺」鈏治的事實觀之，証明經絡之說為不虛，則以氣功疏通經絡之說：可使血氣通暢亦不假。至於防阻生機倒退，更為有力的鐵証。

人體內臟的營養，是靠胃製成。「氣」、「熱量」、和「葡萄糖」由紅血球分分秒秒帶着這三種東西輸送到內臟器官供養，有氣功基礎的老人，可以感到丹田氣足，頭腦清醒，精神旺盛，體內有一種生氣勃勃的力量，因此我說氣功能保持青春，更可返老還童，一些不錯的，這完全是根據科學報導的事實。（此節完）

幾種荔枝樹樹香

近日，在生菓店中見到荔枝上市，使我想到蘇東坡「日啖荔枝三百顆，不妨長作嶺南人」的詩句，更寫出了人們對荔枝的愛好心情。提起荔枝，眞已令我垂涎欲滴。

荔枝也叫離枝，據古書云：此木結實時，枝弱而蒂牢，不可擿取，必以刀斧劙之，取其枝，故以為名。

荔枝熟時，殼是丹紅色的，所以也叫做丹荔。此外，荔枝還有一個「側生」的別稱。杜甫詩有云：「側生野岸及江蒲，不熟丹宮滿玉壺。」詩中的「側生」就指荔枝。不過到了現在，却很少有人知道荔枝還有個生僻的名字呢。

荔枝乃中國之特產，歷史年代已不可考，但以漢代王逸「荔枝賦」中云：「卓絕類而無儔，超衆果而獨貴」之句來看，可知遠在二千年前，荔枝在中國已是一種珍果了。在歷代論荔枝的書籍中，最著名的要推宋代蔡襄的「荔枝譜」。蔡襄對於福建的荔枝也頗有研究，所紀述的福建荔枝品種也最為詳盡，但不免有點偏見。他說：「荔枝之於天下，唯閩、粵、南粵、巴蜀有之。漢、梓之間所出，大率早熟，肌肉薄而味甘酸，其精好者僅比東閩之下等。閩中惟四郡有之，福州最多，而興化最為奇特。」照他的說法，福建的荔枝最好。其實廣東的荔枝佳種疊出，比福建的荔枝更好。但蔡襄却不知道，大概是古時交通不便，見聞不及的緣故吧！

但福建蒲田（即今之興化縣）有一種叫「陳紫」的荔枝，品種極好。是卵圓形，上闊下尖，大小恰如鷄蛋，果殼鮮紫色，成熟時會散發一陣一陣的幽香，味甜中透鮮，一口咬進去，漿汁四賤，沒有渣滓。蔡襄「荔枝譜」上所指的，大概就是這一種吧。

蔡襄「荔枝譜」中，還提到一種「十八娘荔枝」，又稱為紅綉鞋。蘇東坡也有詩詠之曰：「紅清白露香猶在，想見當年十八娘。」這種荔枝現已絕種。

除陳紫外，蒲田還有兩種很好的荔枝，一種叫「狀元紅」，一種叫「宋家香」。狀元紅果形很大，皮鮮紅色，有清香，果肉多香，論色、香、味三者俱佳。「宋家香」果實較小，果核中間有一條凹痕，是它的特徵。

至於廣東的荔枝，品種可謂多極了，著名的就有掛綠、妃子笑、糯米滋、桂味、香荔、黑葉等等。據清朝吳應逵「嶺南荔枝譜」上所載，廣東荔枝品種一共有七十餘種之多，眞是洋洋大觀。掛綠產於廣東的增城，是荔枝中的絕品。果形大如鷄蛋，果殼上部帶紅，下端帶着綠色，所以名掛綠。這種荔枝肉厚，核小，果汁多，很甜，上嘴滿口清香，風味的確好極。據筆者的一位廣東友人告訴我，吃掛綠一定要去增城，但到了增城，也不一定能夠買到眞正的掛綠。原來眞正掛綠的母樹，增城祗有一株，而且已經半枯。現在市面一般所售的增城掛綠，都是後來以母樹上所繁殖的後裔，風味自然不及母樹那樣的甜美了。

妃子笑也是荔枝佳品的珍貴品種，荔枝呈短心臟形，皮色深紅，果味很甜，且有淸香，傳說楊貴妃最愛吃這種荔枝。

糯米滋也是廣東荔枝中很好的品種，這種荔枝糖分很多，果汁却比較少一些，很甜，最宜做荔枝乾，目前也是荔枝中售價最昂貴的一種。桂味果形少，差不多是圓球形，果皮有很尖的尖突，味道淸甜帶有桂花香，所以叫桂味。香荔也叫丁香荔枝，果核最小，產量最稀，品種也極名貴。

廣東的荔枝，還有一種叫三月紅的品種，果實很大，但肉薄核巨，味淡而酸，品種不好。

古人說：「荔枝之於果也，仙也，佛也，實無一物得擬者。」這種形容，未免有點過火，可見荔枝在水果中是別具風味的。

荔枝也是一種最難侍候的果品，它嬌生慣養，一點也不耐貯藏。收採後，如遇天氣悶熱，放上三、五天，味道就會變壞。白居易詩曰：「若離本枝，一日而色變，二日而香變，三日而味變，四、五日後，色香味盡去矣！」確是一種中肯的評語。

我們在夏日買荔枝吃，要揀越新鮮的越好。荔枝含有多量的葡萄糖，因此我們如能多吃荔枝，對身體是很好的。民間也認為荔枝乾和桂圓一樣是一種滋補的果品。此外荔枝還有多種吃法，如擠荔枝汁，和密同熱，可熬成香美的荔枝糕，亦可用以浸入高粱酒中，可以製成荔枝酒，味道比楊梅燒酒好吃。

荔枝亦可入藥，據「本草綱目拾遺」上說：用荔枝殼燒灰，用好酒空肚吞下，每天兩錢，治婦人的血崩有效驗，也可以醫治小腹疝痛，和婦人子宮疝痛呢。（日富）

谷貞瑤就是夢蘭

花月痕 十六姊

谷貞瑤這個名字非常特別，有人問：她是台灣的歌星，抑或本港出產？是否第一次在歌壇上露面？

提起夢蘭，部份歌迷會認識她，夢蘭是台灣來的，已經在香港獻唱過數次了！她有一個好處，隨和。每當觀衆要求她再唱一首時，她總是滿面笑容地應承：「好的，好的。」不讓愛護她的觀衆失望。

此次，夢蘭從新加坡唱罷而來，以谷貞瑤的藝名，與香港觀衆見面。她改這個新的藝名，有什麼作用？難道希望香港愛聽時代曲的歌迷們，對她有一種新的認識，新的估計……？天曉得！

初見夢蘭，還是「台星之寶」在「皇都」演出時。在那一段日子裡，夢蘭擠於衆多大牌間，沒有一點點出頭的機會。

當她返回台灣後，一直渴望能再次來港，為什麼？為了爭一口「氣」——名氣。可惜得很，數次來港，都不怎麼竄紅，祇獲得小小的名聲而已。

在台灣，夢蘭是以舞蹈而聞名，門下徒弟不少。她說過，舞蹈這回事，不是如今才有興趣。早在她幼年時，已醉心於舞蹈，一有空餘時間，總是對着鏡子練習。

而且，對時裝設計，她也愛。很多漂亮晚禮服，由她親手縫製。

如果算一算她出來唱歌的日子，也有五六個年頭了吧！假如她在歌舞團演出，定然大有作為。願夢蘭能珍惜前途，盡量發揮所長，機會是千載難逢的，錯過了就不易再找到！

白領·藍領·灰領

徵求現實資料

有人嚮往白領，有人嚮往藍領，自然誰都怕自己變成灰領。

祇要看看白領先生和白領小姐的神氣，顯然是具有絕大吸引力的。但，他們的苦樂你可知道嗎？

祇要看看藍領的男女勞工們，正是行行出狀元，也不由你不羨慕。但，他們的苦樂，你可知道嗎？

現在，我們想把這些或苦或樂，讓大家知道。我們衷心希望的，就是親身享到樂趣，或嚐到苦味的白領、藍領朋友。給我們最現實的資料。（編輯室）

義大利之旅 我所遇到的男人

旅遊奇遇記 —苗子—

這是我在羅馬的最後一天，是星期日。起床後提了相機，沿着酒店附近的街道漫步，一心要把菲林影完，所以連街尾的那不知名的噴泉也映其一輪。就在這時，近面駛來一部汽車，裏面的青年探頭問我：「要上教堂麼？」我笑答：「不是，祇想多取幾幅鏡頭而已。」「要我幫手嗎？」我搖了搖頭，轉身就開，心想很快就要離開此地，無謂再與人打交情了。行了不到半條街位，青年的車子跟上來了，請我乘車同遊。我婉拒了，告他我已相當熟識方向，不會迷路的了。怎知到了第二個街口，青年人的車子已停在那裏，打開了車門，拱身在邀請我。強烈的好奇心又湧上來了，旅遊的目的不是在獵奇搜秘麼？况且，「四海之內皆兄弟也」，信焉。

於是，我們參觀露天歌劇院，它的前身是羅馬貴族的浴場，現在雖然改建了，而且推滿了上演埃及人AIDA歌劇之各種道具，但歷史遺蹟仍是隱約可尋。在劇院門前，青年給我買了一本說明書，問了我的名字，然後簽上他送給我等字句，以作留念，隨後他帶我到一處，那裡有兩扇大門，門上有一匙孔，從孔窺進，直可看見遠處的聖彼得教堂的綠色圓頂，據說這孔與該圓頂成一直綫的。他滔滔不絕地解說，像位考古學者，講述羅馬帝國的興亡，狼神像的起源，羅馬這名稱如何取得，民族紀念碑的意義……我們也探手入能辨眞偽的獅口，閒散地踏着小石砌成的小路，坐在噴池旁邊把玩着我從手袋裡掏出的各地紀念品如各國銀幣和紀念小銀匙等。我想把一些送給他，但他說這樣不好，要自己身歷其境的搜集才有意義。他問我可曾到過黃河和萬里長城，我愧然搖首，祇得拉拉雜雜的將說中國文化如何悠久深厚，連音譯別國地名也勝一籌的。譬如羅馬，英文是ROME，但義大利原名到是ROMA，讀起來就是羅馬啦。耶穌英文是JESUS，原文是JESU，我們中國也知道「J」字當「Y」字發音，所以譯作耶穌，不是恰當得很麼？青年人嚮往不已，頻說希望能夠到中國旅遊。唯一令我可惜的是，他從未聽見過香港！車子開到羅馬廢墟，他默然凝視着斑斑駁駁的頹垣敗瓦，像在追悼往日的雄風，像在迎接着新時代的挑戰。一切是那樣沉默，一切是那樣古舊：太多的緬懷，太多的追憶，望着他碩長古雅的側面，我突然心地祝禱着這拉丁民族的後裔。

離開廢墟前，他，就像當日貴族離開祖國之前的躇足，抓起地上一撮國土，他拾起一堆小石卵，走到我面前，囑我好好保存！車子駛向回程了，他指着前面的噴泉！問道：「你記得這地方麼？」我點頭。接着是一聲嘆息：「這就是我遇見你的地方！」跟着他把車子停在路旁，輕輕地問：「臨走前可以給我一個小小的吻麼？」我很想哭，因為雖然明知道在外國人眼中十分普通跡近社交的禮儀，但我以為這是不可能的事啊！沉默了很久很久，我從手袋裡取出一個鑄花的匙扣，掛在車匙上，請他接受我這衷誠謝意的紀念物。就在他怔怔地望着那還在搖擺的匙扣時，我悄然離去了，離去了。（完）

青年開車接我到處遊覽 最後他要我給他一個吻 我送他一個匙扣離去了

禁谷—世外桃源

在美國阿里桑那州與猶他州交界處的波盎爾湖湖邊有很多大古洞。但最高的恐怕要算這圖的名叫「禁谷」其高度超過七層樓，而水的深度有超過四十六呎之深處，船可從湖中駛入此洞，石質是砂岩，岩壁上一條條黑紋是礦質所組成的條紋。此景有點似世外桃園的樣子。

曇花何以一現？

曇花之原產地是墨西哥，以及中美洲、南美洲等熱帶沙漠地區，傳入我國已有悠久歷史。品種甚多，種植不難，插土生根。俗稱它為「葉上生花」，其實似葉非葉，花蕾生在「葉狀枝」的凹處而茁長，附圖左上角一朵可欣賞花柄從「葉」垂下的形狀，因而得名。其實是「葉狀枝」。

有栽植此種花多年不會開花，如婦女不開懷受孕，年年渴望，如非陽光不充足，則是水分灌溉不夠，此花需要充分陽光和水，尤其在春末之後，須勤施灌溉並加施腐熟肥（以鱗和研最好）。甚或雞鴨屎、化學肥亦可。

這種命名為曇花的奇花異卉，是屬仙人掌令節荷花屬中的一種熱帶植物，老枝是圓形的，新枝是扁平，綠色成葉狀，名為葉狀枝。葉狀枝的兩側的邊緣呈波浪形的凹陷處。花柄紫色如英文「J」字，尖端含苞，花萼生出十數根爪形將苞裹着，逐漸花瓣長成，而開白花則花萼的爪圍護之。通常花蕾要數天始成長開放，花蕾初由小而大，始而向上，繼而向下，再向上才開花，花瓣雪白如荷花，重瓣，花內雄蕊數十，雌蕊一，盛開時花大如飯碗，三小時才開花，花瓣再合攏並垂下，繼而萎縮。此花名為曇花，原是根據佛書「法華經」：「佛告舍利弗，如是妙法，如優曇鉢花，時一現耳。」該經所稱的優曇鉢花，並非本文所談者，不知何故竟以其經文中的曇花、一現四字連貫起來而成「曇花一現」的成語。

究竟本文的曇花何以必在夜間開而不日開呢？又何以開後隨即萎謝呢？這兩問題在目前尚無正確答案，因為根據古今書籍所載皆付闕如。唯有歸納屬於花之習性使然，如夜合、睡蓮、燕麥等皆各有其開花時間及萎謝時間。

曇花之得名，有謂「曇」字係「日下之雲」，形容此花如浮雲之易散，尤其是如日下之雲為甚，是根據「字彙」所載。（百騏）

大少爺訪艷記 龍公

外來歌星但求有唱

八卦新聞

歌星搶錢歌星擡低身價，低到離晒大譜。其實，這也難怪，祇怪歌星身價沒有一致的價格規定，大家但求得到機會，就不惜把價錢降到最低的程度，使人不敢相信為止。

由於歌星的身價，一向都是「暗盤」原則，誰也不知道誰要多少，結果，發覺到對方身價如此低時，不免怪她一句：「為什麼降得這樣利害？」殊不知道，她降的不是很利害，祇是她本來身價就不很高，一經下降，自然是離譜之低。

在這個情形之下，歌星又怎能怪別人，把身價降到這麼低，離晒大譜呢？

不過，大家口中，決不肯吐實身價多少，就算有人追問，也祇能以虛價相告，不肯以眞價示人。那是勢所必然之事，大家都不想少給誰，難免要把身價數目瞞講了。

有人說，歌圈最多秘聞，這也算是其中的一則。眞是一點也不假。俗語說：「最沒有眞心話可說。」就是這個圈子的最好寫照。

很多外來歌星，來到這裏，但求有地方可唱，就不惜降低身價來屈就了。因為，外來歌星如無地方可唱，居留也成問題，如果目的祇在居留的話，當然不必計較講歌身價多少了。

以前，本地薑才不辣，現在，外地來的也不辣，由此可見，今時的情勢，已無復以前那樣好景，無論在那一方面來看，也不會有例外。

褪了色的白領

當了廿多年電器技工，總算能夠養妻活兒，現在大女兒也像我較高了。但今年起廠方却把我升為職員，算是從「藍領」升為「白領」吧，心裡不無多少感想。

出賣勞力的生活，當然與富貴無緣：日間幹活累了晚上倒頭便睡，反正是支取日薪的不會想着每月盈餘好作買地置居，能甘於苦的倒也心安理得。但心裡却常存兩種矛盾。其一是口語問題：在工廠裏少不免會粗聲大氣，三、五、七字經如連珠炮發，否則予人「唔係個皮」之感，徒遭摒棄。但回到家裡則要字字檢點了，因不想教壞兒女，所以遇着調練自己時兩兩用，但有時亦有閒中有蹺「語」發生。譬如談論得興高彩烈之際，興奮之餘，會有迅雷不及掩耳之爆發，要剎掣時亦已一字之經，餘音嫋嫋矣，若座上有長輩，女仕者，更是面懵不已！

另一矛盾則是不大願意和當白領的親友來往，這可能是所謂自卑感吧。諸如逢女嫁了某股商之子大擺筵席，老哥子贏了股票新居入伙等等，一律祇做人情，飲酒無份。專顧對着貴賓淡雅也省得掛着口角對那些暴發戶喫喫啊啊，况且，有時還會遭遇一些不熱情的面色，或言中有物的說話，則更是渾身上下的不自在。

現在當了褪了色的「白領」，除了一種精神上的滿足，和由日薪變為月薪的相對的安全感之外，並無顯明的實際能夠充份地表示出生活上的改進。因為現在衣着要「執正啲」，午餐不能隨街蹲了，要在職員膳堂進食。又職員遇有喜慶總要宴客的，所以今年來紅帖子遍壓風飛，當然也飛走了不少銅鈿，因為職員要對較像樣的禮金哩！（苗子）

產科醫院客滿之患

的士佬手記 德炯

那年紀較老的，坐在後座的乘客說：「可惜你不能和我們一起到美國去。」

坐在前座位的人說：「那是沒有辦法的事，我總不能把太太留在這裡。」

我祇聽到他們兩人的談話，却聽不到坐在後座的另一人說話。因此當他開口講話的時候，特別吸引我的注意，他的聲音很尖，不像男人的聲音，而像唱女聲低音的女人。

他說道：「我認為你和你的太太，應該到另一個國家生子，即不到美國，也要到其他的國家，比如說，到新加坡去也好，生下來的兒子，將為新加坡籍，將來可以取得新加坡護照，比香港護照好得多。香港的護照，是屬於殖民地英籍護照，到英國去，也須要申請入境簽證。」

他並且繼續說道：「將來的數月內，我認為香港的產科醫院，必定擠滿了人。告訴你一個秘密，我的太太的同學，現任教師，她說，助產士已派了人和教師會聯絡，和他們商談，關於請求加薪的策略問題。」

「為甚麼她們要找教師？」坐在前座位的乘客問道：「她們本來是屬於另外一個團體的。」

「因為教師成功了，他們全部都獲加薪，不祇獲加薪，而且獲補薪。那已成為最重要的理由。」

他繼續說道：「我的太太說，因為她獲悉她們找教師求救，所以她便認為將來她們申請的計策，將和教師相同。」

然而坐在前座位的乘客說：「她們也許不祇向教師求救，而且向各社團請求支持。」

「但是當她們向其他團體請求協助支持的時候，其他的人，祇為着他們個人的聲望利益，奉勸她們少安毋躁，靜候解決。」

「我知道了，」坐在前座位的乘客打斷他的話道：「她們已提出了請求達兩年多，直至現在尚未獲解決。」

「對了，那些教師也為了達事奔走了兩年多。現在茶樓經常可以看見他們，聯羣結隊，舉行慶功宴，順便打十二圈衛生麻雀。他們達到了目的後，便退在後面，支持幫助其他的人。」

香港政府教育司署公告

香港教育司署夜學部在一九七三年至七四年度學年（九月開始）聘有教授下列科目之鐘點教師職位空缺：

班級及科目	資歷	薪金（每小時計）
A．英文專修班		
（A）高級班	大學學位或兼具教授英文	三十二元
（B）中級班	教授英文中學中四至中六程度之英文教學經驗者優先考慮	二十五元
B．夜中學（英文部）及成人夜中學 A英文 B中文 C中國史 D世界史 E地理 F數學 G生物 H經濟及公眾事務 I簿記	大學學位或兼具教授中學及中文中學中四至中五之上述各科目教學經驗者優先考慮	二十五元
C．成人教育班 A縫紉編織班 B家事班 C木工班	曾受上述各科專門訓練之合格教師	二十元

有意申請上述職位者可到香港銅鑼灣希慎道利園大厦四樓教育司署或九龍彌敦道四零五號九龍政府合署七樓教育司署成人教育組領取或函索申請表格表格填妥後須於一九七三年七月二十四日前寄達教育司署夜學部主任如申請人在截止日期後六週內仍未獲約見者其申請可作落選論

教育司 簡寧

申請入英籍啓事

余秀蘭（YEE SAU LUN）又名余秀蘭（YEE SAU LUN CORINA）現住香港九龍昌華街廿七號樓下現向港督申請入英籍如有任何人獲知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告

諾貝爾書院 英文中小學 中文中小學 英文夜中學 招男女生

班級：日、夜校P.6（保送升中試）F.1 2 3 4 5（全部保送會考）F.6（大學預科）F.4以上班級分文理班上課

自置園林永久校址：正校——九龍界限街一〇七號全座（火車橋東面附近）電話：K三七〇八一五 K三七一九〇四（東會報名，考試在正校統一辦理）

東會升中班 同時招生。新班七月十六開課。旺角彌敦道680號電話K3XXXXX號 校長梁禮參

九港潮州公學 英文夜中學 英專夜校 招生

簡介（1）本校採男女分班授課為原則英中及英專均參加一九七四年會考（2）夜中學課程與日校相同英專採新制由P.3至F.5五年半修畢全部課程（3）自建校舍，有標準課室三十九間，另理化生實驗室

招考：英文夜中學F.1至F.5

班級：英專夜校P.3（初學班）至F.5

報名：週一至週六每日下午六時半至九時

開課：八月一日

校址：九龍洗衣街一五〇號 電話：九四七二七二

董事長顏成坤 監督馬鑑璜 校長李文杞

美孚新邨天主教 聖德肋撒書院 M.F.S. ST. TERESA COLLEGE

招收1973至74年度新生通告

班別：英文小學P.1—P.6（男女混合班）英文中學F.1—F.5（上午全女校 下午男女校）

報名日期：即日起，額滿即止

（升中試合格者可免試直升本校）

辦公時間：上午八時正至下午五時正 假期照常辦公

校址：九龍荔枝角美孚新邨百老滙道23A—23L

電話：K—715470・K—715494

醫藥保健 貧血病因及治療

男女老幼，患貧血者，皆由身子虛所致，體虛五臟六腑皆虛，營養無從吸收，乃貧血，於是神經衰弱，頭眩風重，形寒體冷，手足痲痺，易患風濕，腦弱健忘，肢體疲倦，面青唇白，器官不振。凡此皆宜採取王道療法，固其基本，則百病自除。培世堂「虛寶」，乃名中醫梁伴仍依中醫原理，全用珍貴中藥精製之補劑，不滲化學新藥，能獨担王道治療大任，徹底改善體質，男女老幼合服，夫婦同服轉弱為強。每盒百粒售十五元，相等十劑茶之份量，僅付一劑茶之代價。「虛寶」與治胃病「胃寶」，治淡汗「汗寶」，治失眠「睡寶」，合稱「培世堂中藥四寶」，在臨床上已有確切獨到之效。「虛寶」代理店：文咸東街H441158，德輔道永安公司總行，永樂街協德榮，港九梁國英，大埔道中正，新墟地街光明，澳門振興，全昌。香港培世堂出品，灣仔道一三一號五樓H7200 18，H722919梁伴仍中醫門診上午九時至一時。